บำเพ็ญกาณีย์ ไมตรี จิตต์ วิทยาคม อุดมสันติสุข

ประชาชาติ
THE NATION

ปีที่ ๒ ฉะบับที่ ๔๙๙ วันอังคารที่ ๑๕ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๗๗ ฉะบับละ ๕ สตางค์

คดีเหมืองแร่ราคาสามแสนเหรียญ: สู้กันตั้งสามปี

คำพิพากษาของศาลอุทธรณ์เกี่ยวถึงเจ้าพระยาพลเทพด้วย

คดีที่พิพาทกันมาแรมปีและเป็นคดีที่ต้องใช้จ่ายเงินนับเป็นจำนวนหมื่นสำหรับค่าทนาย ค่าเดินทาง ค่าธรรมเนียมศาล คือคดีพิพาทในระวางนายลิ่มฮกเซ่ง กุลวาณิช โจทก์ บริษัทสตูโปโนไลบิลิตี้จำเลย. ได้ต่อสู้กันในเชิงคดีอย่างทรหดอดทนมาตั้งแต่เดือนพฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๗๔ และมาสำเร็จเด็ดขาดในชั้นศาลอุทธรณ์เมื่อเร็วๆนี้ โดยตัดสินให้โจทก์ชะนะคดี.

กรณีคิมของเรื่องนี้มีอยู่ว่านายลิ่มฮกเซ่ง กุลวาณิชผู้เป็นโจทก์ในคดีนี้ได้ไปพบพื้นที่อันอุดมด้วยแร่ดีบุกเข้าแห่งหนึ่งในเขตต์อำเภอตะกั่วป่า และได้รับอาชญาบัตรผูกขาดตรวจแร่จากกระทรวงเกษตราธิการในสมัยที่เจ้าพระยาพลเทพเป็นเสนาบดีแล้วเมื่อวันที่ ๓๑ ตุลาคม พ.ศ. ๒๔๖๘ บริษัทปูโลตินได้ยื่นความจำนงเข้ามาขอซื้อสิทธิทำเหมืองแร่ต่อโจทก์เป็นเงิน ๓ แสนเหรียญสิงคโปร์ ในนามของบริษัทสตูโปโลโนไลบิลิตี้ โดยอ้างว่าจะตั้งเป็นบริษัทขนใหม่ และได้ตกลงทำสัญญากัน ข้อตกลงในสัญญา ปรากฏว่าจำเลยจะจ่ายเงินสดให้โจทก์ ๑๕๐,๐๐๐เหรียญ ส่วนจำนวนเงินอีก๑๕๐,๐๐๐เหรียญนั้นจะใช้ให้โจทก์เป็นแรร์ในบริษัทที่จะ

เอ็มเปรสของพระเจ้าเบาได๋แห่งอินโดจีนเมื่อไปถึงญวน เอ็มเปรสองค์นี้ก่อนอุภิเศกกับพระเจ้าเบาได๋คือนางสาวง่วนฮูเฮาหญิงสามัญชาวไซ่ง่อน

ตั้งขึ้นใหม่ ต่อมาเมื่อบริษัทสตูโปโลโนไลบิลิตี้ได้เกิดขึ้น โจทก์ก็รับรองว่าจะขอประทานบัตร์เหมืองแร่มาโอนให้จำเลย ปรากฏว่าโจทก์ได้ดำเนินการขอประทานบัตร์จากรัฐบาลและได้จัดการซื้อสิทธิเหนือผิวดินจากเจ้าของท้องที่จวนจะเป็นผลสำเร็จเด็ดขาดอยู่แล้ว โดยเสนาบดีกระทรวงเกษตราธิการได้มีคำสั่งไปยังสมุหเทศาภิบาลมณฑลภูเก็ตให้ออกใบอนุญาตให้แก่โจทก์แล้ว ยังอยู่แต่การไปรับเอาใบอนุญาตมาจากสมุหเทศาภิบาลเท่านั้น ในระหว่างนั้นเผอิญเจ้าพระยาพลเทพได้ลงไปตรวจราชการที่มณฑลภูเก็ต โจทก์ไปขอรับใบอนุญาตจาก ม.จ. สฤษดิเดช ชยางกูร สมุหเทศาภิบาลแต่ได้ถูกผลัดว่ารอให้เจ้าพระยาพลเทพ

(มีต่อหน้า ๓๖)

สั่งให้ไล่นายสถานีที่คัดค้านกรรมกร

ว่าทนงองอาจปลุกปั่นข้าราชการกรมรถไฟ ก่อให้บังเกิดความตระหนกตกใจไม่สงบขึ้น

พิจารณาเรื่องรถไฟครั้งที่๓แล้ว

กรรมการจะเริ่มสืบพยานโจทก์จำเลยในวันนี้

เมื่อวานนี้ เวลา๑๐น.คณะกรรมการพิจารณาเรื่องราวร้องทุกข์ของเสมียนพนักงานกรรมกรในกรมกองต่างๆภายในกรมรถไฟ ได้เปิดประชุมเป็นครั้งที่๓ต่อจากวันเสาร์. มีกรรมการ๗นาย คือพ.อ. พระยาอภัยสงคราม ประธาน พ.ท. หลวงเสรีเริงฤทธิ์ พ.ท. หลวงสุรินทรศิลป พระยาไชยยศสมบัติ หลวงเดชสหกรณ์ ร.ท. ทองดำ คล้ายโอภาส และขุนสมาหารหิตคดีพร้อมด้วย นายประมวล ปรุณโชติเลขานุการคณะกรรมการ.

พระยาอภัยสงคราม

ในวันนี้ที่ประชุมกรรมการคงได้กระทำแต่เพียงให้ผู้บังคับบัญชาผู้ถูกกล่าวหาแถลงคำรมแก้ข้อหาของผู้น้อยผู้ร้องทุกข์แต่อย่างเดียวเป็นวันสุดท้าย ต่อรุ่งขึ้นในวันนี้จะได้เริ่มทำการสืบพยานประกอบข้อพ้องในข้อที่ผู้ถูกกล่าวหาปฏิเสธต่อไป.

คณะกรรมการได้ตกลงกันแต่เมื่อวันเสาร์ว่าเพื่อรวบรัดเรื่องนี้ให้เสร็จสิ้นลงในเร็ววัน จึงได้กำหนดให้มีการประชุมกันในตอน

(มีต่อหน้า ๒)

ตั้งกรรมการสภาการรถไฟใหม่อีก๑๓นาย

ตามประกาศในราชกิจจานุเบกษาฉะบับประจำวันที่ ๑๓ เดือนนี้ มีพระบรมราชโองการโปรดเกล้าฯให้ผู้มีนามต่อไปนี้เป็นกรรมการตามความในพระราชบัญญัติจัดวางการรถไฟ และทางหลวงแก้ไขเพิ่มเติม พุทธศักราช ๒๔๗๕ และพระราชบัญญัติจัดวางทางรถไฟหลวงแก้ไขเพิ่มเติม พุทธศักราช ๒๔๗๘ คือ.

๑. หลวงประดิษฐมนูธรรม ๒. พระยาอภิบาลราชไมตรี ๓. นายพันเอกหลวงพิบูลสงคราม ๔. พระยามานวราชเสวี ๕. หลวงโกวิท-อภัยวงศ์ ๖. พระพินิจชนากร ๗. ขุนสมาหารหิตคดี ๘. หม่อมเจ้าวรรณไวทยากร วรวรรณ ๙. หม่อมเจ้าสกลวรรณากร วรวรรณ ๑๐. พระยาไชยยศสมบัติ ๑๑. พระยาประกิตกลศาสตร์ ๑๒. พระพิศาลสุขุมวิทย์ ๑๓. พระยาสุนทรพิพิธ.

อากาศวันนี้

สนามบินดอนเมือง เครื่องบินขึ้นลงได้ ลักษณะของอากาศจะมีเมฆปกคลุม ท้องฟ้าโดยทั่ว ๆ ไป ในตอนบ่ายและตอนเย็นจะมีพายุฝนพัดผ่านมาหรือฝนจะตก ลมกำลังปานกลางจนถึงกำลังแรงจะพัดมาจากภาคตะวันตก ต่อไปอีก.

(คำพยากรณ์ของกรมชลประทาน)

พิจารณารถไฟครั้งที่๓

(ต่อจากหน้า ๑)

เช้าด้วย คือตั้งแต่ ๑๐ น. เป็นต้นไป และในวันวานนั้น ก็ได้เริ่มแต่๑๐น. จน ๑๒.๓๐ น. จึงพักรับประทานอาหาร และ ๑๓ น.จึงได้เข้าประชุมต่อไปจนกระทั่ง ๑๖ น.

ในวันวานนี้ ซึ่งเป็นวันสุดท้ายของการแถลงคารมของจำเลยเสมียน พนักงานกองบัญชี อันมีนายอรุณและนายเจ็กเป็นผู้แทนกล่าวหา หลวงรอบรู้กิจ ผู้อำนวยการกองบัญชีกรมรถไฟหลวง และหลวงรอบฯได้ไปแถลงแก้ข้อหาของโจทก์เสร็จไปแต่ตอนเช้า สำหรับในเรื่องนี้ตามเสียงผู้แทนกรรมกรเสมียนพนักงานกองเดินรถกล่าวว่า เป็นพวกที่ถูกผู้ใหญ่อันไม่ถูกกับหลวงรอบ ๆ ยุยงหนุนหลัง ให้พ้องร้องขึ้นโดยผู้แทนกรรมกรเสมียนพนักงานเหล่านี้กล่าวว่า ข้าราชการผู้ที่ไม่ถูกกับหลวงรอบฯหาว่า หลวงรอบฯให้ท้ายอุดหนุนให้ผู้แทนกรรมกรเสมียนเหล่านี้พ้องร้องขึ้น จึงยุยาให้เสมียนกองบัญชีพ้องหลวงรอบ ๆ ขึ้นบ้าง และเสมียนพนักงานและกรรมกรพวกนายแสวงนายไช้ นายเอกก็กล่าวว่าคณะของเขาไม่มีผู้แทนกองบัญชีร่วมอยู่ด้วยเลย.

ในวันเสาร์อันเป็นวันประชุมพิจารณาแถลงคารมของจำเลยวันที่๒ นั้น จำเลย (คือผู้บังคับบัญชากองเดินรถ) ได้แถลงแก้ข้อหาของนายแสวงทั้ง ๓๖ ข้อ ใน ๓๖ ข้อนั้น บางข้อที่นายแสวงเห็นว่าเป็นกรณีอันเล็กน้อยผู้ทำการกล่าวหาได้ขอให้คณะกรรมการยกเสียไม่พิจารณาโดยข้ามไปเสียก็มี แต่บางข้อที่นายแสวงขอยกเสียโดยไม่สำคัญแต่กรรมการเห็นว่าสำคัญอันควรดำเนินการพิจารณาจึงไม่ข้ามเลยไปเสียก็มี.

นายไช้ ผู้แทนกรรมกรมักกะสันได้ยื่นประเด็นอีกรวม ๒๗ ข้อประกอบข้อพ้องร้อง ๔ ข้อ ที่ผู้ถูกกล่าวหากล่าวว่าไม่เข้าใจในคำพ้องแก่คณะกรรมการในวันวานนั้น และเมื่อประมาณ ๑๕ น. ในวันนั้น คณะกรรมการได้ทำการพิจารณาประเด็นเพิ่มเติมนั้น.

ข้อสงสัยของผู้ถูกกล่าวหาในคำพ้อง ๔ ข้อนั้นคือ ข้อ ๑ ผู้แทนกรรมกรมักกะสันกล่าวหาว่านายช่างกดหย่อนความสามารถและแย่งงานผู้น้อยทำนั้น นายไช้ผู้แทนกรรมกรมักกะสันได้ให้เหตุผลเป็นประเด็นควรพิจารณาว่า นายช่างมักกะสันไม่เคยแสดงความสามารถจับทำ หรือแก้ไขเครื่องประกอบรถไฟที่ติดขัดให้ใช้การได้ หรือไม่ได้ผลเลย แย่งงานผู้น้อยทำ โดยงานที่ผู้น้อยรับผิดชอบอยู่ด้วย ต้องให้นายช่างลงนามกำกับอีกดังนี้.

ข้อสงสัยในคำพ้องข้อ ๒ คือกรรมกรกล่าวหาว่านายช่างประพฤติตนคล้ายไม่มีความรู้จริง โดยผู้พ้องให้เหตุผลว่านายช่างมักมีคำพูดแทนการแนะนำสั่งสอนว่า "แกทำได้อย่างไรก็ทำไปให้ใช้ได้ก็แล้วกัน" ดังนี้เป็นต้น.

ข้อสงสัยข้อ ๓ คือที่หาว่านายช่างรู้ไม่เท่าถึงการและไม่ยอมฟังคำคัดค้านของผู้น้อย ผู้แทนกรรมกรให้เหตุผลว่า การซ่อมรถจักร์โดยได้เลย และกล่าวว่า นายกิมชัว มลิลา เคยนั่งหลับในเวลาทำงาน ณ ที่ทำการของคนบ่อย ๆ ด้วย และว่านายช่างออกระเบียบการและกำหนดเวลาซ่อมรถจักร์, การหลอมทองเหลือง, การสั่งเปลี่ยนแปลงแบบไม้ห้ามล้อ, การแปลงตะไบเก่าให้ใช้การได้ หล่านี้ไม่ได้ผลเลย แย่งงานผู้น้อยทำ โดยงานที่ผู้น้อยรับผิดชอบอยู่ด้วย ต้องให้นายช่างลงนามกำกับอีกดังนี้.

ข้อสงสัยในคำพ้องข้อ ๒ คือกรรมกรกล่าวหาว่านายช่างประพฤติตนคล้ายไม่มีความรู้จริง โดยผู้พ้องให้เหตุผลว่านายช่างมักมีคำพูดแทนการแนะนำสั่งสอนว่า "แกทำได้อย่างไรก็ทำไปให้ใช้ได้ก็แล้วกัน" ดังนี้เป็นต้น.

ข้อสงสัยข้อ ๓ คือที่หาว่านายช่างรู้ไม่เท่าถึงการและไม่ยอมฟังคำคัดค้านของผู้น้อย ผู้แทนกรรมกรให้เหตุผลว่า การซ่อมรถจักร์โดยส่วนประกอบไม่ถูกส่วนกัน นายช่างไม่ฟังคำค้านของผู้น้อยโดยสั่งให้ซ่อม แต่ในที่สุดต้องเสียของทำไม่ได้จริง, ทำลายทองเหลืองเครื่องประกอบรถจักร์ที่ยังใช้การได้โดยไม่เชื่อคำค้าน และการหลอมเหล็กโดยเตาชำรุดซึ่งเคยเสียอย่างไรก็ยังเสียอยู่อย่างนั้น โดยไม่แก้ไขให้ดีขึ้น และอีกข้อหนึ่งว่า นายช่างไม่วินิจฉัยถึงสถานที่และไม่รอบคอบในการใช้สีแดงทารถซึ่งผู้พ้องร้องอ้างว่าผิดหลักยุทธศาสตร์ของรัฐบาลในอนาคต และว่านายช่างสั่งให้นำเครื่องประกอบรถที่ตกรางที่ยังใช้การได้ ไปทิ้งปะปนกับกองขยะและเหล็กที่จะขายเลหลัง.

และข้อที่สงสัย ๔ ข้อนั้นมีความว่าผู้บังคับบัญชาในโรงงานมักกะสันบริหารงานโดยหวังประโยชน์ส่วนตัวมากกว่าประโยชน์ของรัฐขุดเอือดเนื้อของรัฐมาแบ่งกันกินในพวกของตนโดยกรรมกรอ้างว่า ผู้บังคับบัญชารับถ่านไม่บริสุทธิ์ไว้ใช้ในราชการ ปกปิดการมาสายของผู้บังคับบัญชาด้วยกัน เจตนาฉ้อฉลราชการ และไม่ตั้งกรรมการตรวจรับและขายของที่ใช้การไม่ได้ของโรงงาน เหล่านี้เป็นต้น.

ในการพิจารณานี้ทุก ๆ เวลาเย็นมีกรรมกรกองช่างกลและมักกะสันเป็นจำนวนมากได้พากันไปออพ้องอยู่ที่หน้าห้องประชุมของกรรมการจนแน่นซึ่งแสดงให้เห็นว่า พวกกรรมกรเหล่าต่าง ๆ ทั้งนั้นใฝ่ใจในกรณีที่ผู้แทนของตนกระทำอยู่มิใช่น้อย.

อนึ่ง เรื่องราวอันเกี่ยวแก่การการทิ้งใบปลิวคัดค้านการกระทำของคณะกรรมกรเสมียนพนักงานในการขอร้องให้รัฐบาลใต่สวนผู้บังคับบัญชา ซึ่งกระทำโดยนายผาดทานโสรณ์และนายสำราญ ชำเชียว ในนามเสมียนพนักงานภาคเหนือนั้น. เมื่อวันที่ ๑๒ เดือนนี้ กรมรถไฟได้

(มีต่อหน้า๓๖)

นักเรียนไทยเข้าประชุมใหญ่ที่กรุงโรม

พร้อมด้วยผู้แทนนักเรียนชาติต่างๆในเอเซีย เชิญท่านมุสโซลินีมาในการประชุมครั้งนี้ด้วย

มุสโซลินีแสดงสุนทรพจน์จับใจ

ว่า ถ้อย คำที่ว่า "ตวันตกก็ส่วนตวันตกตวันออกก็ส่วนตวันออกนั้น" ใช้ไม่ได้ เพราะตามประวัติศาสตร์เคยปรากฏมาแล้วว่าตวันตกกับตวันออกเคยรวมกันมาได้เป็นอย่างดี.

การประชุมผู้แทนนักเรียนชาติต่าง ๆ ในทวีปเอเซียได้มีขึ้นที่กรุงโรมนครหลวงของประเทศอิตาลี ตั้งแต่วันที่ ๒๑ ถึงวันที่ ๒๗ ธันวาคม ศกก่อน การประชุมนี้ซินยอร์ มุสโสลินีผู้ผดุงการของประเทศอิตาลีได้รับเชิญมาร่วมการประชุมเพื่อเป็นเกียรติยศด้วย ผู้แทนนักเรียนชาติต่าง ๆ ในทวีปเอเซียไปประชุมไม่น้อยกว่า ๘๐๐ คน นักเรียนไทยในอังกฤษและฝรั่งเศสได้ไปในการประชุมนี้ ๖ คนด้วยกัน นายยุกต อัศวรักษ์ นักเรียนไทยซึ่งกำลังศึกษาอยู่ในเมืองเบอร์มิงแฮมได้ไปประชุมในนามของนักเรียนไทยในอังกฤษและสมาคมนักเรียนไทยในฝรั่งเศสได้ส่งผู้แทนไป ๕ คน ที่ปรากฏนามมี ม.จ. ยะไชย นายจิต เฮงกุล นายสมพงษ์ บุนนาค.

สถานที่ๆใช้ประชุมวันแรกซึ่งเรียกว่าการประชุมสมัชชาทั่วไปนั้นใช้ห้องประชุมของมหาวิทยาลัยโรม เจ้าหน้าที่ได้เขียนบ้ายบีดไว้ตามที่นั่งว่าเป็นที่นั่งของผู้แทนชาติอะไร ปรากฏว่าที่นั่งที่จัดไว้สำหรับผู้แทนของนักเรียนไทยนั้นมีจำนวนถึง ๖๐ที่ แต่พอถึงคราวประชุมเข้าจริงๆ ผู้แทนนักเรียนจีนได้ย่องเอาที่ไปนั่งเสียหมดเพราะปรากฏว่ามีจำนวนมากมายเหลือเกิน ฉะเพาะที่ไปจากปารีสแห่งเดียวเท่านนมีจำ

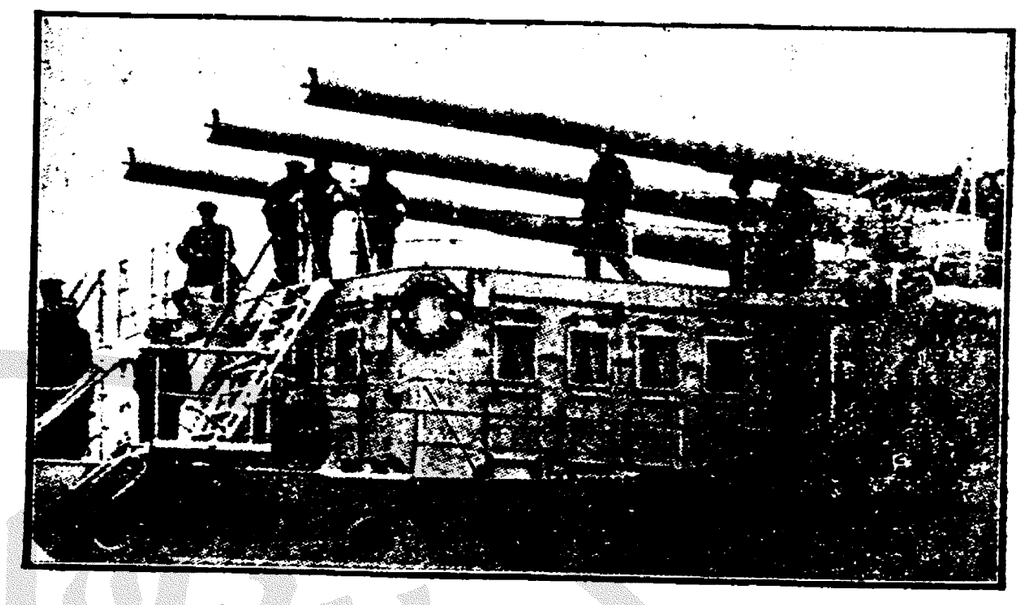
(มีต่อหน้า ๓๔)

ผู้แทนราษฎรไปดูการเหมืองแร่ทางปักษ์ใต้

ได้ทราบว่า วันที่ ๑๖ เดือนนี้ นายโต๋ ปาณิกบุตร ผู้แทนราษฎรจังหวัดพระนคร นายพึก ณสงขลา ผู้แทนราษฎรจังหวัดอุตรดิตถ์ นายสงวน ตุลารักษ์ และผู้มีชื่ออีกหลายคน จะได้เดินทางไปดูการเหมืองแร่ทางจังหวัดสงขลา อำเภอตะกั่วทุ่งตะกั่วป่า และข้ามไปดูการถลุงแร่ในปีนัง ราวสิ้นเดือนนี้จึงกลับ การไปเที่ยวทั้งนี้ไปโดยทุนส่วนตัวไม่เกี่ยวข้องแก่ทางราชการ.

ฉะเพาะนายสงวนเมื่อกลับจากเที่ยวปักษ์ใต้คราวนี้แล้ว ก็ต้องไปญี่ปุ่นกับข้าราชการกระทรวงอื่นรวม ๑๐ คนด้วยกัน ตามคำเชิญของคณะพุทธศาสนาในญี่ปุ่น.

การเดินทางไปญี่ปุ่นกำหนดราวปลายเดือนมิถุนายนศกนี้.



ฮิตเลอร์ (คนขวาสุด) ยืนอยู่กับจอมพลรือเรเดอร์ บนเรือรบ "ดุชลันด์" ในการซ้อมรบทัพเรือเยอรมัน

ตั้งนายทะเบียนเพื่อทำการตาม พ.ร.บ.อาวุธปืน

ตามประกาศในราชกิจจานุเบกษา ฉบับประจำวันที่ ๑๓ เดือนนี้ ได้มีพระบรมราชโองการโปรดเกล้าฯให้ตั้งอธิบดีกรมตำรวจเป็นนายทะเบียนกลาง ข้าหลวงประจำจังหวัดเป็นนายทะเบียนจังหวัด (นอกจากจังหวัดพระนครและธนบุรี) และรองอธิบดีตำรวจเป็นนายทะเบียนจังหวัดพระนครและธนบุรี เพื่อปฏิบัติการตามพระราชบัญญัติอาวุธปืน ร.ศ. ๑๓๑ ตั้งแต่บัดนี้เป็นต้นไป.

เรี่ยรายเงินไม่ได้จึงพ้นหน้าให้เลียโฉม

เมื่อวันที่ ๑๔ เดือนนี้ เวลา ๑ น.เศษ ขณะที่นางหลด จันกวาง ตุ้ง ซึ่งเป็นเจ้าของร้านขายน้ำชาในตรอกถั่วงอก ท้องที่ตำรวจบ้อมปราบ กำลังนั่งอยู่ในร้าน ได้มีคนร้ายคนหนึ่งเดินเข้าไปในร้าน แล้วใช้มีดพ้นนางหลดถูกแก้มซ้าย เป็นบาดแผลลึกถึงกระดูก แล้วหลบหนีออกจากร้านไป อย่างไรก็ดี นางหลดได้ร้องโวยวายขึ้น เจ้าหน้าที่ตำรวจที่รักษาการณ์อยู่แถวนั้นจึงออกก้าวสกัดจับตัวคนร้ายได้ ปรากฏว่าชื่อนายบี๊ เป็นคนจีนเหมือนกัน แล้วนำตัวไปไต่สวนยังสถานีตำรวจบ้อมปราบ เพื่อจัดการพ้องร้องต่อไป แต่ตามทางไต่สวนของเจ้าหน้าที่ในชั้นต้นนี้ว่านายบี๊เคยมาเรี่ยรายเงินกับนางหลดครั้งหนึ่ง แต่ไม่ได้ มิหนำซ้ำกลับถูกด่าว่าเอาอีก นายบี๊จึงเลยผูกใจเจ็บ มาลอบทำร้ายในภายหลังนี้.

เลื่อนยศนายตำรวจ ๖๒ นาย

ชั้น พ.ต.อ. มี ๖ นาย

ตามประกาศในราชกิจจานุเบกษา ฉบับประจำวันที่ ๑๓ เดือนนี้ ได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯพระราชทานยศนายตำรวจถึง ๖๒ นาย ซึ่งในจำนวนนี้มีอยู่ ๒ คนด้วยกันที่ได้รับพระราชทานยศเป็นนายพันตำรวจเอก ดังต่อไปนี้

๑. นายพันตำรวจโท พระมหาวิชย (ฉัน ทรรทรานนท์) ๒. นายพันตำรวจโท พระพิจารณ์พลกิจ (ย่วน เซ็ก ตุลละลัมพะ) ๓. นายพันตำรวจโท หม่อมเจ้ามนูญศิริ เกษมสันต์ ๔. นายพันตำรวจโท พระอภิบาลพศกมิตร (จอน สุขุมาลจันทร์) ๕. นายพันตำรวจโท พระรามอินทรา (ดวง จุรัยยานนท์) ๖. นายพันตำรวจโท พระศุภการยุทธกิจ (สวัสดิ์ วัจนะสวัสดิ์).

นอกจากนี้มีนายตำรวจยศชั้นนายพันตำรวจตรี ได้เลื่อนขึ้นเป็นนายพันตำรวจโท ๓ นาย นายร้อยตำรวจเอกเป็นนายพันตำรวจตรี ๗ นาย นายร้อยตำรวจโทเป็นนายร้อยตำรวจเอก ๑๖นาย นายร้อยตำรวจตรีเป็นนายร้อยตำรวจโท ๒๗ นาย และว่าที่นายร้อยตำรวจตรีเป็นนายร้อยตำรวจตรี ๒ นาย.

คอยอ่านฉะบับวันเสาร์
เราปรุงแข็งมือนัก

อังกฤษฝรั่งเศสจะแบ่งดินแดนจีนหรือ

ข่าวว่าอังกฤษกับฝรั่งเศสได้ทำสัญญาลับต่อกัน ว่าด้วยการที่จะยกกองทหารเข้าไปในแดนจีน

โดยเลียบไปตามฝั่งแม่น้ำโขง

ที่กรุงโตเกียวญี่ปุ่นกำลังตื่นเต้นข่าวนี้อยู่

ตามข่าวจากกรุงโตเกียวเมื่อวันที่ ๑๔ เดือนนี้ ปรากฏว่าภายในวงการแห่งนครหลวงของประเทศญี่ปุ่นพากันรู้สึกตื่นเต้นกันมากที่ได้รับข่าวรายงานมีว่า อังกฤษกับฝรั่งเศสได้เกิดมีการทำสัญญาลับกันขึ้นเกี่ยวด้วยการแผ่อิทธิพลในแดนจีนทางภาคมณฑลยูนนาน, ซีเกียง, ไกวเจาและกวางซี การที่ทางการของญี่ปุ่นต้องตื่นเต้นไปด้วยกับข่าวทำสัญญาลับของประเทศมหาอำนาจทั้งสองนี้ ก็เนื่องด้วยญี่ปุ่นได้ประกาศตัวไว้แล้วว่า ตนเป็นผู้ที่จะต้องรับผิดชอบในการพิทักษ์รักษาความสงบสุขของประเทศภาคตะวันออกไกลนี้แต่ผู้เดียว ฉะนั้นเมื่อมีเรื่องอย่างหนึ่งอย่างใดอันอาจจะกระทบกระเทือนมาถึงความสงบสุขของภาคตะวันออกไกลแล้ว ญี่ปุ่นก็จำเป็นต้องเบิดตาดูเอาหูฟังอย่างเคร่งครัดเสมอ.

การที่อังกฤษกับฝรั่งเศสจะเกิดมีการทำสัญญาลับกันขึ้นครานี้ ตามข่าวในรายงานปรากฏว่า ความพยายามของอังกฤษในอันที่จะขยายอำนาจอิทธิพลของโซเวียตในมณฑลซีกียง ซึ่งคล้ายกับเป็นการคุกคามประเทศอินเดียของอังกฤษไปเสียให้พ้นโดยการเข้ายึดบันเอาดินแดนซีบตเป็นที่กระทำการซึ่งต่อไปนั้นปรากฏว่าไม่เป็นผลสำเร็จโดยได้ถูกกองทหารโซเวียตเข้าโจมตีเอาอย่างหนักเป็นเหตุให้กองทหารฝ่ายอังกฤษต้องถอยร่นลงมายึดมั่นอยู่ตามแหลมในมณฑลยูนนานนั้น และซีเกียงตามฝั่งตะวันตกของแม่น้ำโขงเต็มมณฑลยูนนานนั้น มีอาณาเขตติดต่อกับอินโดจีนของฝรั่งเศส ฉะนั้นฝรั่งเศสน่าจะไม่ยอมอนุญาตให้อังกฤษเดินทัพในทางนี้เป็นแน่.

แต่ในต่อมาก็ได้รับข่าวอันน่าประหลาดใจว่า ฝรั่งเศสกับอังกฤษได้ทำสัญญาลับกันเป็นที่เรียบร้อยแล้ว ความในสัญญานั้นมีอยู่ว่า ฝรั่งเศสจะยอมอนุญาตให้อังกฤษเดินทัพไปตามฝั่งตะวันตกของแม่น้ำโขงได้ แต่ทั้งนี้ฝ่ายอังกฤษจะต้องรับรองว่าจะให้ความช่วยเหลือแก่ฝรั่งเศสในอันที่ฝรั่งเศสจะเดินทัพข้ามไปในดินแดนมณฑลไกวเจาและกวางซีของจีน และก็ข้อตกลงตามอัญญาลับฉบับนี้แหละเป็นเหตุก่อให้เกิดความวิตกกันว่า จะกลายเป็นการแบ่งแยกประเทศจีนกันขึ้นก็ได้.

ประธานาธิบดีโปแลนด์ตั้งนายกรัฐมนตรีใหม่

บีลซุดสกี้

เนื่องในการที่ท่านเยนดรูเซยิวิคซ นายกรัฐมนตรีแห่งรัฐบาลโปแลนด์ได้ยื่นใบลาต่อประธานาธิบดีขอลาออกจากตำแหน่งหน้าที่นั้น ทราบว่าเมื่อวันอาทิตย์ที่ ๑๓ เดือนนี้ ประธานาธิบดีบีลสุดสกี้ได้ยอมรับใบลาของนายกรัฐมนตรีเยนดรูเซยิวิคซแล้ว และในทันทีนั้นเองก็ได้มอบอำนาจให้ ดร. ก็อสโลวุสกี้เป็นนายกรัฐมนตรีจัดตั้งคณะรัฐมนตรีชุดใหม่ขึ้น.

ท่านนายกรัฐมนตรีคนใหม่ผู้นี้มีหน้าที่เป็นศาสตราจารย์อยู่ในมหาวิทยาลัยแห่งกรุงวอร์ซอ เคยรับหน้าที่เป็นรัฐมนตรีว่าการเกษตรมาครั้งหนึ่ง และเมื่อออกจากหน้าที่นั้นแล้วยังได้มารับหน้าที่เป็นปลัดกระทรวงการคลังอีกครั้งหนึ่ง.

ส่วนคณะรัฐมนตรีชุดใหม่ซึ่งท่าน ดร.ก็อสโลวุสกี้จะได้จัดตั้งขึ้นโดยเชื่อว่าจะได้รับความเห็นชอบด้วยจากประธานาธิบดีในค่ำวันอาทิตย์นั้น ทราบว่า ดร. ราจซแมนจะได้รับหน้าที่เป็นรัฐมนตรีว่าการกระทรวงพาณิชย์และอุตสาหกรรม ท่านปาซีออร์โควุสกี้เป็นรัฐมนตรีว่าการการประชาคม และท่านพุเดียนโปนิเอโตวุสกี้เป็นรัฐมนตรีว่าการกระทรวงเกษตร์.

ประหารผู้คิดร้ายต่อกษัตริย์รวม๒คน

เมื่อวันอาทิตย์ที่แล้วมานี้ คมขวานของเพชฌฆาตแห่งกรุงเบ็ดเกรดนครหลวงประเทศยูโกสลาเวียได้บั่นคอนักโทษผู้ต้องคำพิพากษาให้ประหารชีวิตมาตั้งแต่วันที่ ๒๘ มีนาคมที่แล้วมา ในความผิดที่คบคิดกันวางอุบายเพื่อจะทำการปลงพระชนม์พระเจ้าอะเล็กซานเดอร์นั้นเสีย ๒ คน.

นักโทษในคดีเดียวกันนี้มีจำนวนรวมกันทั้งสิ้น ๓ คน แต่คงถูกประหารชีวิตเพียง ๒ คน คือโอเลบและบีโกวิคซ ส่วนอีกคนหนึ่งคือพ็อดโกโรเลคซนั้น ได้รับการลดหย่อนผ่อนโทษลงมาเป็นเพียงให้จำคุกไว้จนตลอดชีวิต.

กรรมกรส่เปญหยุดงานเพื่อไว้อาลัยแก่หัวหน้า

โรคสะใดรีดหยุดงาน ดูเหมือนจะเป็นโรคเรื้อรังประจำตัวเหล่ากรรมกรชาวส่เปญเสียจริง ๆ จัง ๆ ไม่ว่าจะมีเรื่องอะไรนิดอะไรหน่อย พวกเหล่านี้เป็นต้องถือเอาเป็นเหตุก่อการสะใดรีดหยุดงานกันขึ้นทันที ดังเคยปรากฏตามข่าวโทรเลขที่เราได้นำลงมาแล้วหลายครั้งหลายหน และเมื่อวันอาทิตย์ที่แล้วมานี้เองก็ได้เกิดมีการสะใดรีดหยุดงานกันขึ้นอีก แม้จะไม่ใช่ทั่วทั้งประเทศก็ดี แต่ก็เป็นการสะใดรีดที่นับว่าก่อความหนักใจให้แก่เจ้าหน้าที่ของรัฐบาลมากอยู่. ดังปรากฏตามข่าวโทรเลขจากกรุงแมดริดดังต่อไปนี้.

เมื่อวันอาทิตย์ที่แล้วมานี้ได้เกิดมีการสะใดรีดหยุดงานกันขึ้นทั่วทั้งจังหวัดบิลเบา ซึ่งการสะใดรีดทั้งนี้ นัยว่าเพื่อเป็นเกียรติยศไว้อาลัยในพิธีแห่ศพหัวหน้ากรรมกรผู้หนึ่งไปฝัง. แต่ทั้งนี้ข้าหลวงประจำจังหวัดฝ่ายพลเรือนได้ออกประกาศห้ามมิให้เหล่ากรรมกรประเภทหนึ่งประเภทใดมั่วสุมชุมนุมกันเป็นหมู่เป็นเหล่าเกี่ยวในการพิธีฝังศพนี้.

หลวงธำรงนาวาสวัสดิ์ (กวัดย์ ธารีสวัสดิ์) เป็นนายนาวาตรีและนายดาบเจียม เพ็งดิษฐ์ เป็นนายร้อยตรี.

ให้หลวงรามอาญา (เย็น คุดยะศีตะ) ผู้พิพากษาจังหวัดยะลา เวนคืนตำแหน่งหน้าที่ราชการเพื่อรับพระราชทานบำนาญ ตั้งแต่วันที่ ๓ เดือนนี้ เป็นต้นไป.

ให้ตั้งพระยาบริรักษ์เวชการ (ไล่ ศ ดิศดิรานนท์) ผู้ช่วยอธิบดีเป็นอธิบดีกรมสาธารณสุข กระทรวงมหาดไทย ตั้งแต่วันที่ ๓ เมษายน พุทธศักราช ๒๔๗๗ เป็นต้นไป.

เลื่อนยศหลวงธำรงฯ เวนและตั้งข้าราชการ

มีพระบรมราชโองการโปรดเกล้าฯพระราชทานยศให้นายเรือเอก

THE NATION
บำเพ็ญกุศลเป็นวิทยาทาน
ประชาชาติ
วันที่ ๑๕ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๗๗

ความจำนงที่มีกำลัง

ตั้งแต่ไหนแต่ไรมาแล้ว ได้ถือกันว่า ราษฎรแต่ละคนเป็นหน่วยหนึ่งของประเทศชาติ เมื่อราษฎรทั้งหลายได้รวมกันเป็นหมวดหมู่เข้าแล้ว ความต้องการในทางศีลธรรมก็ย่อมเกิดขึ้นเป็นเงาตามตัว เนื่องด้วยเหตุนี้สัญญาประชาคมจึงเกิดขึ้น เช่นในทางจรรยาและกฎเกณฑ์ต่างๆ ไม่ว่าประเทศใดในโลก ความเจริญหรือความเสื่อมย่อมขึ้นอยู่กับกำลังความคิดและความสามารถแต่ละความจำนงอันแรงกล้าของปวงชน.

คำว่า ความจำนงของปวงชน หรือเรียกอีกอย่างหนึ่งว่า "สาธารณะจำนง" นั้น ย่อมเป็นกำลังอันประเสริฐศักดิ์สิทธิ์ และเป็นดวงประทีปอันรุ่งโรจน์ที่จะส่องทางให้ประชาราษฎรดำเนินไปสู่แหล่งแห่งอารยะธรรม แต่ความจำนงดังนี้จะต้องเป็นความจำนงอันหวังดีต่อประเทศชาติของคนอันแท้จริง หากเป็นความจำนงที่ไม่อยู่ในร่องรอยดังกล่าวนี้แล้ว ย่อมเป็นภัยต่อประเทศของคนอย่างมหันต์ เหตุนี้เราจึงกล่าวได้ว่าไม่มีชาติและประเทศใดในโลกที่เจริญขึ้นโดยปราศจากความจำนงของปวงชน.

อาศัยความจำนงของปวงชนนี้เอง จึงมีหลายประเทศ เป็นต้นประเทศฝรั่งเศสได้เปลี่ยนแปลงขนบธรรมเนียมการบ้านเมืองของคนหลายยุคหลายสมัยแล้ว ในชั้นเดิมประเทศฝรั่งเศสมีการปกครองระบอบราชาธิปตัย ครั้นยุคต่อมาจึงได้เปลี่ยนเป็นประชาธิปตัยตราบเท่าทุกวันนี้ ต่อจากนั้นประเทศฝรั่งเศสก็ได้รับแสงสว่างแห่งความเจริญเรื่อยมา.

อันที่จริงความจำนงของปวงชนนั้นดูเป็นการพิสดารสำคัญอยู่ เป็นประดุจประทีปส่องทางก็จริง แต่หากยังไม่มีกำลังเท่าไรนัก และความจำนงนั้นจะมีกำลังอันเดชได้ก็ต่อเมื่อได้อาศัยความสำนึกใน "ความจำนง" อีกทีหนึ่ง ตามความสังเกตความเจริญของมนุษย์ชาติเท่าที่เป็นมาแล้ว ได้เจริญก้าวหน้าโดยอาศัยกำลังอันเดชนี้ แต่ประเทศที่มีความจำนงอย่างผิวเผิน โดยปราศจากการสำนึกแน่วแน่แล้ว ก็ยังจะจับเอาความเจริญก้าวหน้ามาเป็นของตนไม่ได้. ตัวอย่างเช่นประเทศจีน เมื่อสมัยพระเจ้า "มานเส็ง" เสวยราชสมบัติอยู่นั้นประเทศจีนยังตกอยู่ในสถานะแห่งความอ่อนแอและเสียเปรียบ และได้คาดหมายกันว่าเมื่อเปลี่ยนการปกครองเป็นระบอบประชาธิปตัยแล้ว ประเทศคงจะเจริญและดำรงฐานะอันแข็งแรงมั่นคงสืบไป. แต่การณ์หาเป็นเช่นนั้นไม่ เพราะว่าหลังจากเวลาเปลี่ยนแปลงการบ้านเมืองจากระบอบราชาธิปตัยเป็นประชาธิปตัยนั้นกินเวลากว่า ๒๐ ปี การปกครองภายในประเทศจีนยังย่ำเหยิงอยู่ และการคิดต่อภายนอกกับชาวต่างประเทศก็ยังคงเป็นสิ่งหนักใจและได้รับความเสียเปรียบอยู่เนืองๆ. ความผิดนั้นข้าพเจ้าคิดว่าไม่ควรจะตกอยู่ทั้งหมดกับผู้ที่มีอำนาจทางการเมือง โดยลงโทษว่าเขาไม่มีความรู้ หรือไม่มีความสามารถ แต่ความผิดนั้นควรตกเป็นของประชาราษฎรด้วย.

หากว่าประชาชนชาวจีนต้องการมีกำลังแน่แล้ว จำนวนพลเมืองตั้ง ๕๐๐ กว่าล้านนั้น คงจะบรรลุความสำเร็จให้ได้นานมาแล้ว และประเทศจีนคงจะสามารถก่อร่างสร้างตัวให้มีกำลังขึ้นโดยไม่หลับตายอมรับความเสียเปรียบจากชาวต่างประเทศดังเช่นที่เป็นมาแล้ว. แต่เมื่อราษฎรไม่สนใจในความเจริญและไม่เพาะกำลังขึ้นโดยตนเองแล้ว ถึงแม้จะมีผู้บงการเก่งกล้าสามารถ และมีความรู้เฉลียวฉลาดสักปานใดก็ตาม ก็ไม่สามารถจะทำให้เจริญได้เป็นแน่. ทุกคนควรต้องรู้ว่า "ความจำนงของปวงชน" คำนี้หาใช่เป็นคำที่แปลกประหลาดอะไรมิได้ ความจริงก็เป็นคำบอกความต้องการอย่างสามัญธรรมดานี้เอง แปลว่าต้องมีกำลังอันแท้จริง ความจำนงนั้นจึงจะเป็นผลสำเร็จและเป็นจริงเป็นจังได้ หาใช่อยู่ที่เพียงคำพูดอย่างเอ็ดตะโรว่า "ฉันมีความจำนง ฉันมีความจำนง" เท่านั้นไม่ ด้วยว่าความจำนงนั้นจะบรรลุความสำเร็จให้เกิดขึ้นแต่โดยลำพังความจำนงหาได้ไม่. ความจำนงที่มีกำลังนั้นจะต้องเป็นความสำนึกรู้อย่างลึกซึ้งจริงๆ เพราะว่ากิจการของโลกที่สำเร็จได้ไม่ได้อยู่ที่การร้องตะโกนหรือเพียงแต่แสดงความจำนงอย่างผิวเผิน เพราะถ้าเช่นนั้นแล้วกิจการของโลกจะไม่ง่ายเกินไปหรือ? หากว่ากิจการของโลกเพียงแต่พูดออกมาก็เป็นตัวตน หรือเพียงแต่นึกคิดก็เป็นสำเร็จได้ ดังนั้นคงจะไม่มีประชาชนคนใดโง่เง่า หรืออ่อนเอเหมือนวุ้น ดังเช่นที่ได้มีอยู่ในทุกวันนี้ และก็จะไม่มีใครท้อใจโดยหมดหวัง.

เหตุฉนนเมื่อปวงชนประสงค์จะให้การหนึ่งการใดสำเร็จ และเกิดผลอย่างแน่นอนแล้วไซร้ ก็จำเป็นอย่างยิ่งที่จะต้องสำนึกรู้ใน "ความจำนง" ว่าความจำนงนั้นมันมีรากเง่าอยู่ในจิตต์ใจของมนุษย์เรานี้เอง. ความจำนงย่อมต้องมีมูลมีเหตุมีลักษณะ และเมื่อความจำนงอันนั้นมีจิตตารมณ์แล้วไซร้ มันก็คงรู้ทางดำเนินต่อไปได้ และมีกำลังอย่างแข็งแรง จนไม่มีอำนาจอะไรจะมาต้านทานไว้ได้ นี่แหละจึงจะเป็นความจำนงอย่างสมบูรณ์แท้.

ด้วยเหตุว่ามีหลายครั้ง ที่ความจำนงไม่มีเหตุผลหรือเป็นความจำนงที่เกิดขึ้นโดยเพียงแต่ได้รับคำยุยงส่งเสริม แล้วเราก็หลับตารับเอาสิ่งนั้นไว้ และถ้าบังเอิญความจำนงอันนั้นสำเร็จไปได้ ก็จะผิดต่อความยุติธรรมและจรรยา.

อย่างไรก็ตาม ความจำนงทุกอันซึ่งพร้อมด้วยเหตุผล และความสำนึกรู้อย่างแท้จริง แม้จะถูกบีบบังอยู่อย่างแน่นหนาเพียงไร ก็คงจะระเบิดออกมาจนได้วันหนึ่งเป็นแน่ แต่ส่วนความจำนงที่ไม่มีหลักหรือเหตุผลนั้นเล่า ก็ไม่ผิดอะไรกับไฟไหม้ฟาง เมื่อเริ่มก็ฉายแสงรุ่งโรจน์แต่ชั่วเวลาประเดี๋ยวเดียวเท่านั้นไฟก็จะดับไปเอง. เหตุฉนั้นในเรื่อง "ความจำนง" อันมีอยู่สองลักษณะเช่นนี้ เราจึงควรจะเลือกรับเอาแต่ลักษณะที่มีกำลังมาใช้ให้เป็นประโยชน์แก่ประเทศชาติ และเราพึงระวังว่า ถ้าเลือกผิดแล้ว ก็จะเป็นผลร้ายแก่ประเทศชาติได้เหมือนกัน.

บุยรวางตัน

สตาลินถูกประณามว่า "มนุษย์ประลัย"

เป็นเรื่อง "วงใน" เรื่องหนึ่งแห่งนครมอสโค ผู้เขียนเรื่องนี้ (ไครีลคาคาเบดซ์) ว่าสตาลินมีความเป็นอยู่อย่างพระเจ้าซาร์องค์หนึ่ง ใช้เงินของประเทศปีละ ๓,๓๐๐,๐๐๐ บาท เป็นผู้ทำให้ชีวิตมนุษย์ตกล่วงไปวันละ ๑,๐๐๐ คน และฆ่าภรรยาของตนเอง

สตาลิน

วันนี้ไครีลคาคาเบดส์ได้ต่อเรื่องของเขาซึ่งเกี่ยวด้วยสภาพการณ์ในเขตต์แดนแห่งประเทศแดง ไครีลเป็นบุคคลคนหนึ่งในจำนวนอันน้อยที่ทราบความลับของเครมลิน เวลานี้ไครีลอยู่ในกรุงเบอร์ลิน แต่ทว่าเวลานี้สตาลินได้ออกคำสั่งให้จับตัวส่งเข้าไปสู่รุสเซียไม่ว่าเป็นหรือตาย.

ความทารุณเหี้ยมโหดของเขานั้นร้ายกาจยิ่งกว่ากษัตริย์อีวานแห่งราชบัลลังก์รัซเซียในสมัยก่อน.

การประหารชีวิตนั้น พระเจ้าซาร์ได้ทรงยกเลิกไปแล้ว ยังคงไว้สำหรับพวกคิดการกบฏต่อพระองค์เท่านั้น.

ไครีล เริ่มต้นเรื่องตอนใหม่ของเขาว่า ในการที่จะเข้าใจว่ารัสเซียเป็นอย่างไรในปัจจุบันสมัย เราจะต้องเข้าใจสตาลินและการงานอันเกิดแต่ดวงใจอันฉลาดแกมโกงของเขาเสียก่อน.

ถ้าหากในรัสเซียเกิดการยุ่งยากขึ้นแม้แต่เพียงนิดเดียว สตาลินก็จะใช้นายร้อยโทของเขาที่ไว้วางใจที่สุดคนหนึ่งให้ทำหน้าที่ดังที่เขาทำ ถ้าหากว่าเขาอยู่ที่นั่น.

สตาลินจะสนับสนุนมนุษย์จำพวกที่มีความคิดเห็นทำนองคล้ายกับเขา โดยไม่ต้องคำนึงถึงว่าวิธีการของมนุษย์จำพวกนั้นเป็นอย่างไร.

เขาจะเลื่อนตำแหน่งเลื่อนชั้นให้ ถ้าหากว่าเขาคิดว่านิสัยใจคอของคนผู้นั้นจะเพิ่มความน่าสพึงกลัวให้แก่มอสโคว์มากขึ้น.

เรื่องนี้ได้บังเกิดขึ้นแล้วแก่ชายคนหนึ่งซึ่งเคยเป็นเจ้าหน้าที่คนหนึ่งแห่งคณะกรรมการกลางในคัฟคัส ของเราในสมัยก่อน.

ข้าพเจ้าเขียนจดหมายไปถึงสตาลินเป็นส่วนตัว บอกแก่เขาว่าเราไม่สามารถจะตั้งให้เจ้าหมอนั่นมีตำแหน่งสูงได้จริงๆ.

เราอธิบายให้เขาทราบว่า เจ้าหมอนั่นมีนิสัยเป็นคุยสารเลว แม้ต่อหน้ามหาชน และบอกความจริงแก่เขาว่า เขาเองกำลังดำเนินไปโดยลำพังใจของตัวเองเสียแล้ว.

จดหมายที่ข้าพเจ้าได้รับจากสตาลินมีใจความดังนี้.

"ถูกแล้ว บางทีเขาอาจจะเป็นหมูหรือหมี ความคิดเห็นของพวกท่านในเรื่องคนนี้ถูกต้องทีเดียว แต่ทว่า -- เพราะเหตุที่เขาเป็นหมูหรือหมี เขาจึงมีความจำเป็นสำหรับข้าพเจ้ามากกว่าพวกท่าน"

โดย "กิติมานพ"

นี่แหละ คือความคิดเห็นของสตาลินในการที่จะใช้คนดีมีประโยชน์.

ข้าพเจ้ารู้ดีว่า ชาวรัสเซียซึ่งมีจำนวนมากหลายที่ไปทำงานในธุรกิจของรัฐบาลอื่นๆ ภายนอกรัสเซียนั้น ก็ไม่อยู่เหนือฐานะที่จะทำให้เสื่อมเสีย แต่ถ้าเขาเหล่านนำความหมุนเวียนแห่งเงินตรามาใช้ในประเทศรัสเซียได้ สตาลินก็จะไม่ว่ากระไร.

สตาลินมีความสงสัยในใจอยู่ว่า ถ้าหากกองทัพบกไปตั้งอยู่ในแดนตะวันออกของไซบีเรียแล้ว และเขาสงมือบังคับให้ราษฎรชาวพื้นเมืองจับอาวุธด้วยแล้ว จะเป็นเวลานานสักกี่มากน้อยที่ชาวพื้นเมืองจะหันปากกระบอกปืนมาเล่นงานทางรัฐบาล นี่เป็นข้อที่สตาลินมีความสงสัยและสดุ้งกลัวอยู่.

วิธีเล่นสกปรกซึ่งชาวอังกฤษโดยมากทราบและชาวรัสเซียก็ทราบอยู่ดี คือโซเวียทมีความประสงค์ที่จะทำลายตลาดของประเทศต่างๆ ที่มีทุนรอนมากในโลก.

ความมุ่งหมายที่สำคัญที่สุดในหัวใจของสตาลินก็คือ รวบรวมกระแสเงินตราเข้ามาไว้ในประเทศรัสเซีย.

การกระทำเช่นนี้กระทบกระเทือนถึงความตกต่ำแห่งโภคกิจเป็นอย่างมาก. ที่ข้าพเจ้าทราบวิธีเล่นสกปรกนี้ ก็เพราะเหตุว่า ข้าพเจ้าเองก็เคยจัดการวิธีเล่นสกปรกทำนองนี้มาแล้ว.

ข้าพเจ้าทราบด้วยว่าของทุกสิ่งๆ ที่งดงามมีศิลปที่มีในประเทศรัสเซียจะถูกนำออกขายในตลาดที่ดีที่สุดในต่างประเทศ ฉะนั้นกระแสเงินตราก็จะเข้ามาอยู่ในโครงการณ์ของสตาลิน เพื่อที่เขาจะซื้อเครื่องอาวุธยุทธภัณฑ์สำหรับทำการสงคราม.

แม้แต่คนงานในโรงงานในโซเวียทก็รู้สึกในความทุกข์ซึ่งจะเกิดขึ้นโดยความจะกละเงินต่างประเทศของสตาลิน.

พลเมืองไม่รู้เลยว่ารัฐบาลประสงค์จะเอาข้าวทุกออนซ์ที่ชาวนาทำได้ เพื่อจัดการบ้านเมืองตามวิธีเลวทรามของเขา.

ต่อไปนี้เป็นตัวอย่างวิธีเล่นสกปรก ซึ่งสตาลินเห็นด้วยในขณะเมื่อข้าพเจ้าทราบวิธีนั้นในกรุงเบอร์ลิน.

ภูเขาอูราลนั้นมีทองคำขาวอยู่ครึ่งหนึ่งในโลก ราคาทองคำขาวทั่วโลกเมื่อ ๒-๓ ปีมาแล้วมีอัตรา

(ยังมีต่อ)

ละครเรื่องเอก ของ ศรีโอภาส

ระวัง! เหลี่ยมเจ้าชู้จะคืออย่างไร และเป็นเอกอย่างไร?

ท่านจะลืมอะไรๆ ได้ แต่อย่าลืม

"เหลี่ยมเจ้าชู้"

โดย **"เพ็ชรรัตน์"**

จะแสดงในเร็วๆ นี้

ระวัง! กำหนดวันแสดง และสถานที่อย่าพลาด

รายนามนักเรียน ม. ๔ ปีนี้

(ต่อจากวันก่อน)

นายประชุม กล้าหาญ ๒๙. นายฉลอง สุรกุปต์ ๓๐. นายเย็น ฤทธิสิทธิ์ ๓๑. นายบุญธรรม วรรณแสง ๓๒. นายพร้อม ชูเจช ๓๓. นายสวง สุจิตต์ ๓๔. นายสอาด มิตินทวัต ๓๕. นายมานพ เทพวัชย์ ๓๖. นายชาลิต กาญจนเลขกะ ๓๗. นายกุศัน โควัวาณิชย์ ๓๘. นายสุรางค์ กุลชล ๓๙. นายสันธ์ ปรางงามเปล่ง.

โรงเรียนเฝึกหัดครูเพ็ชรบุรี

วิทยาลงกรณ์

เข้าสอบ ๑๕ คน ได้ ๖ คน ตก ภาษาไทย ๗ คน ตกคะแนนรวม ๒ คน

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นางสาวแฉล้ม มุดตามระ ๒. นางสาวฉวี ภูมิรัตน ๓. นางสาวเดือน แก้วสีประหลาด ๔. นางสาวจำเริญ นาคายน ๕. นางสาวประเทือง ภัทรนาวิก ๖. นางสาวทองสุก ศรีแสง

โรงเรียนวชิราวุธวิทยาลัย

เข้าสอบ ๕ คน ได้ ๓ คน ตก ภาษาไทย ๒ คน ตกคะแนนรวม ๒ คน

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นายสมนึก ตังคณะสิงห์ ๒. นายนเท ชัมพานนท์ ๓. นายเพิ่ญ สุมนสุข

โรงเรียนวัฒนาวิทยาลัย

เข้าสอบ ๑๗ คน ได้ ๑๓ คน ตก ภาษาไทย ๓ คน ตกคะแนนรวม ๑ คน

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. ม.ร.ว.ถเอมศรี เกษมศรี ๒. นางสาวบินศรี เที่ยงยั่งยง ๓. นางสาวละนิดา นิโลดม ๔. นางสาวอรุณ ยุกตะนันทน์ ๕. นางสาวประภาส รสานนท์ ๖. นางสาวศะหรีย์ สิงหเดช ๗. ม.ล.หญิงทินกร ๘. นางสาวละม้าย ศรทัตต์ ๙. นางสาวเดียง โกเมศ ๑๐. นางสาวทองก้อน บุณยัษฐิติ ๑๑. นางสาวศรีนาท สุทธะสินธุ์ ๑๒. นางสาวรมัย รยางคานนท์ ๑๓. นางสาวทองแข เฮ่วอารีย์.

โรงเรียนเนชั่นแนลวิทยาลัย

เข้าสอบ ๗ คน ได้ ๒ คน ตก ภาษาไทย ๕ คน ตกคะแนนรวม ๓ คน.

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นายสุดจิตต์ เกษพานิช ๒. นายสะท้าน ณนคร.

โรงเรียนอินทรศึกษา

เข้าสอบ ๓ คน ได้ ๑ คน ตก ภาษาไทย ๑ คน ตกคะแนนรวม ๑ คน.

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นายบุญนาก บุญโญปถัมภ์.

(มีต่อหน้า ๓๑)

อัคคีภัยในลำปาง

ประกาศขอบพระคุณ

เนื่องด้วยในคราวเกิดอัคคีภัยขึ้นที่บริเวณหน้าศาลจังหวัดลำปาง ข้างบ้านข้าพเจ้า เมื่อเวลาประมาณ ๕.๐๐ น. วันที่ ๓ พฤษภาคมศกนี้นั้น ปรากฏว่าบรรดาเจ้าหน้าที่ทั้งทางอำเภอและตำรวจตลอดจนสุภาพชนผู้มีไมตรีจิตต์ ได้รวมกำลังกันช่วยดับเพลิงและขนเข้าของๆข้าพเจ้าหนีเพลิง และทำการป้องกันบ้านเรือนของข้าพเจ้าซึ่งมีระยะห่างจากบ้านที่ถูกเพลิงไหม้เพียง ๒ วาศอกเท่านั้น ด้วยความอุตสาหะเป็นอย่างยิ่ง จนบ้านและเข้าของๆข้าพเจ้ารอดพ้นจากเพลิงได้อย่างน่าชมเชย.

ข้าพเจ้าไม่สามารถจะขอบพระคุณต่อท่านผู้ที่ได้ให้ความอารีอื้อเฟื้อแก่ข้าพเจ้าในครั้งนี้ให้ทั่วถึงกันได้ เพราะฉะนั้นจึงขอถือโอกาสขอบพระคุณท่านโดยทางหนังสือพิมพ์

นางทองคำ สุวรรณนิยกูล
บ้านประตูไชยลำปาง

๗ ก.ค. ๒๖/๒/๗๗

สตรี ปราศจากความสุขเพราะ

โลหิตพิการ

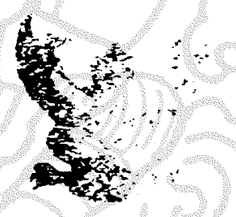
ขอแนะนำให้รับประทาน

ยาบำรุงโลหิต

เป็นยาบำรุงโลหิตที่สตรีรับประทานเห็นผลมามาก เพราะเป็นยาที่แก้ โรคซึ่งเกี่ยวกับโลหิตพิการต่าง ๆ โดยตรงคือ ระดูขาว ขุ่น ข้น เหม็นคาวหรือดำ มักทำให้ปวดเมื่อยตามชายกระเบนเหน็บ ปวดท้อง ๆ ร้อน ๆ ทองเพื้อ ผอมเหลือง เบื่ออาหาร

ต้องการให้แพร่หลาย ฉะนั้นเราจึงขายเพียง ขวดละ ๑ บาท ค่าจังหวัดยินดีส่งให้ทางพ.ก.ง. เพิ่มค่าส่งขวดละ ๑ บาท ถ้าสั่งครั้งละ ๒ ขวดเสียค่าส่งเพียง ๑ บาท ๕๐ สต.

บูรกิจโอสถ สพานหัน ริมห้างเคียนเสง



โดยพระบรมราชานุญาต

เมื่อท่านต้องการซื้อเครื่องเรือน

แบบทันสมัย
ผีมือช่างฉลาด
ราคาถูก
โปรดตรงไปที่

"ห้างเกอรสันเฟอรนิเจอร์สะโตร"

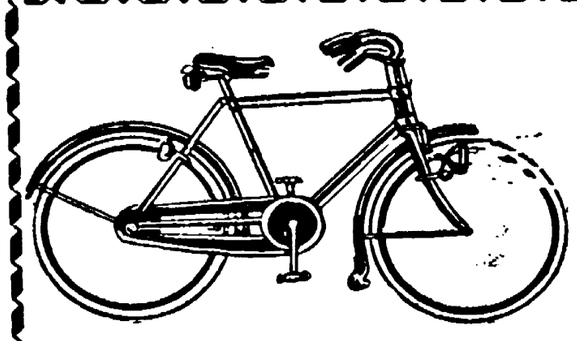
รับรองว่าท่านจะต้องได้รับความพอใจทุกอย่าง

โทรศัพท์ ๕๑๑ ถนนสี่แยก

เบิดเทอม

เชิญไปที่ สยามแบบเรียน หน้า ร.ร. เพาะช่าง จะได้ของพร้อมตามหลักสูตรของทุกๆ โรงเรียน แบบเรียนนอกตกเข้ามาพร้อมทุกอย่างแล้ว เช่นโกลัมบัสเล่ม ๑-๒-๓ ฮอดเจ็ส ๑-๒-๓-๔ แม็กมิมเลนไดเร็กไพรเมอร์ ๑-๒ รีดเดอร ๑-๔ นิวเมธอดทุกๆ อย่าง ย็อก, แอดยิบล่า, เอ๊าท์ลาย, ดริโกโนเมตรี, เลขอินเดีย, เลขเพ็นเด็นเบอรี่ แบบบ้านสมเด็จ, เดินท์ ๑-๒, โคแรลไอย์แลนด์, อิวอน เอพีแนดต์, คิงโซโลม่อนส์ไมน์, ฟร้านซ์ ๑-๒, หนังสือไทยสำหรับชั้น ม.๗ ศกนี้ฉะบับที่พิมพ์เล่มครบทุกอย่าง ๆ ล ๆ

สยามแบบเรียน หน้า ร.ร.เพาะช่าง



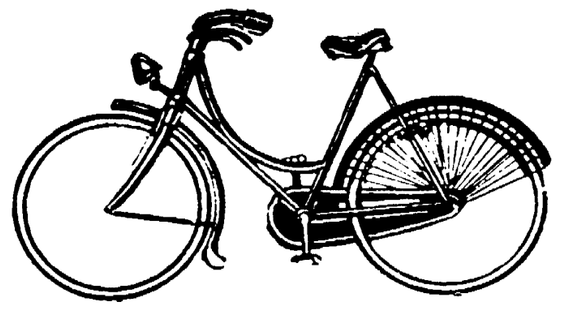
รถจักรยานยี่ห้อรอเยล
ทำจากโรงงานมิชแฮม-เบอร์มิงแฮม
แบบเดอร์ลุกซ์ สั่งฉะเพาะพิเศษ
เครื่องพร้อมครบชุด ๓๕ บ. ถ้วน

รถจักรยานของผู้ชาย
เครื่องพร้อมครบชุด มี
๒ ชะนิด และ ๒ ราคา
แบบเอ. ราคา ๑๙ บ. ๕๐
แบบบี. ราคา ๑๕ บ. ๕๐

รถสุภาพสตรีเครื่องพร้อม
ชะนิดราคาถูก แต่ยังดีกว่า
ที่เขาขายกันในท้องตลาด
แบบเอ. ราคา ๑๙ บ. ๕๐
แบบบี. ราคา ๑๗ บ. ๕๐

รถจักรยานของชาย ตัว
ถังหล่อทั้งคัน ของเยอร
มัน ล้อโครเมี่ยม เครื่อง
พร้อมครบชุด ๔๐บ.ถ้วน

รถจักรยานของชาย
ยี่ห้อพีลลิบซ์ของอังกฤษ
ตัวถังหล่อด้วยเหล็ก
ปืน ราคา ๔๕ บาท

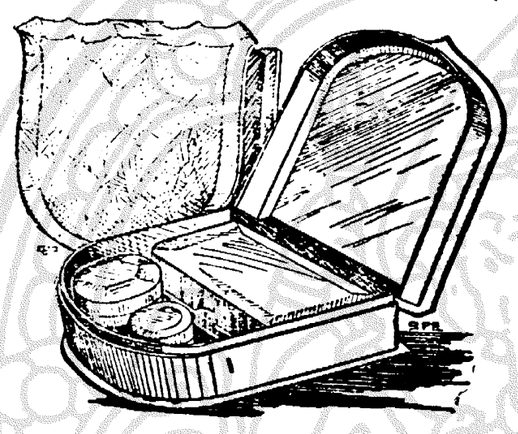


รถสุภาพสตรีของอังกฤษ แบบเดอร์
ลุกซ์ตราเทพวิดา เครื่องพร้อมเดิม
๕๕ บ. ลดรายเพียงคันละ ๓๕ บ.
เชียงใหม่, ลำปาง, นิยมใช้มาก

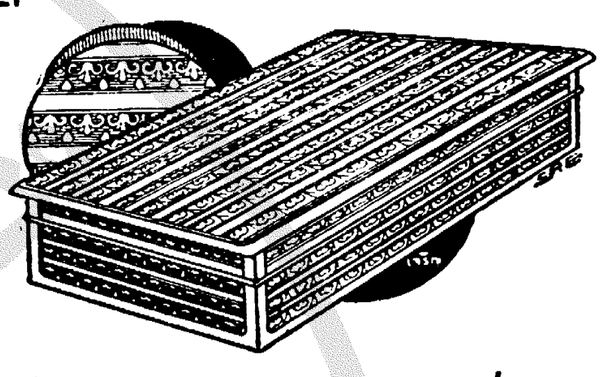
ห้างไทยดิงเกลสโตร์

ถนนหลังวังบูรพา เชื่อมถนนพาหุรัด

เทียนวิเศษ มีไฟในตัว แสงสว่างเทียบได้ ๑๐ ดวง เทียนเหมาะสำหรับ ตั้งโต๊ะบูชาพระ จุดส่องยุงอ่าน หนังสือ ในมุ้ง ซื้อถวายพระได้บุญแรง ราคาดวงละ ๗๕ สตางค์ รีบเร็ว! ข้าหมด

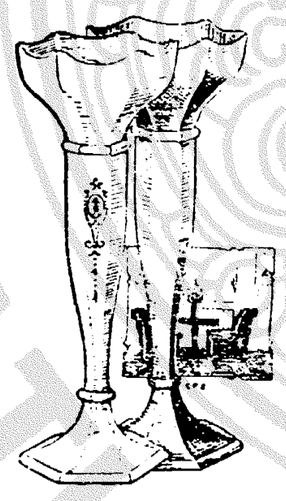


หีบเครื่องสำอางครบชุด สั่งทำฉะเพาะเปนพิเศษ เหมาะสำหรับของขวัญในงานวิวาห์ วันเกิด และขนบ้านใหม่ มี๒ขนาด ราคา ๑ บ. ๗๕ และ ๒ บ. ๕๐

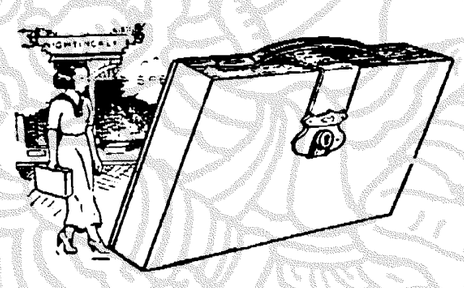


หีบงินนอก ข้างในบุกำมะหยี่อย่างวิจิตร์ และมีกุญแจพร้อม เหมาะสำหรับใส่เครื่องเพ็ชร์นิลจินดา มีลวดลายต่างๆ ขนาดสั้นวราคา ๑.๒๕ บาท ขนาดห้านิ้วระคา ๑.๗๕ บาท ขนาด ๖ นิ้ว ราคา ๒.๕๐ บาท

หีบเสียงไนติงเกลแบบใหม่ เสียงดังกังวานชัดเจน รูปงามทันสมัย ดีกว่าที่อื่น ลดขาย ๘ บ. ๕๐ เท่านั้น



ลูกกันงินนอก มีหลายชนิด ลดขายคู่ละ ๑.๕๐ บ.

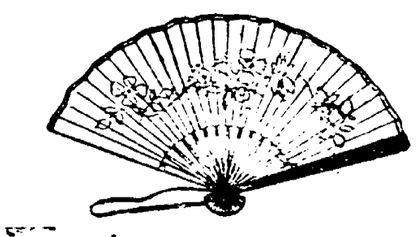


กระเป๋าผ้าใบอย่างหนา ใส่ของ และใส่หนังสือไปโรงเรียน มีหลายชะนิดหลายขนาด ลดขายเพียงใบละ ๕๐ สต. เท่านั้น

ลูกประคำคอแก้วเจียรนัยสั่งงาม ลดขาย ๕๐ สต.

ฉากญี่ปุ่นงามๆ สำหรับห้องรับแขก และห้องนอน ที่ท่านบ่นหา มีมาแล้ว

โต๊ะบิดเอียงนับแต้ม แบบใหม่ เหมาะสำหรับสโมสร มีมาแล้วหลายขนาด เชิญแวะชมตัวจริง ที่ห้าง ข้าจะต้องคอยอีกนาน



พัดญี่ปุ่น ลวดลายงาม เหมาะสำหรับของชำร่วยในงานฤดูร้อน ลดขาย ๓๐ สต. เท่านั้น ข้าหมด

ไวโอลินพร้อมคั้งคันชักยางสน ลดเหลือคันละ ๕ บ. ๕๐ สต. หีบไวโอลินบุสักหลาดอย่างดี ลดขายหีบละ ๓ บ. ๕๐ สต. คันชักอย่างดีลดขาย ๙๘ สต.

ครีมชิงครีม ใช้ลดขนาดทรวงอกสตรี ให้สมรูปทันใจได้อย่างวิเศษ ลดขายฉะเพาะเดือนนี้ ๓ บาท ๕๐ เท่านั้น

นอนสไปร์ ใช้ทารักแร้ ระงับกลิ่นตัว ทำให้กลิ่นหอม เหมือนบุบผาเขาขายกันตั้ง ๓ บาท ลด ขาย ๑ บาทแล้ว

หีบเพลงเบ้าไนติงเกล
แบบเอ. ๓ บ. ๒๕ สต.
แบบบี. ราคา ๖๕ สต.
แบนด์มาสเตอร์ ๑.๕๐ บ.
รีเยอร์ด ๑.๗๕ บ.

นาซีส น้ำมันใส่ผม กลิ่นสุภาพดีที่ ราคา ๓๕ สต.

แตงยี่ลิพสติกสีธรรมชาติ

แตงยี่แป้งผัดหน้าดีที่สุด ใหญ่ ๒ บ. ๕๐

วีวาวรีน เว็ฟซ์ซีท น้ำยาดัดผม และเซ็ทลอน นิยมใช้ ราคา ๑บ.๕๐

หลวงโกศลเวชชศาสตร์

ลาออกแล้ว

แพทย์เชี่ยวชาญโรค หู คอ จมูก ศึกษาจากต่างประเทศอังกฤษ เคยเป็นผู้ชำนาญโรคเหล่าน และกิตติมศักดิ์แห่งโรงพยาบาลจุฬาลงกรณ์มา ๑๕ ปี บัดนี้ได้ลาออกแล้ว

คงประจำทำการรักษาณสำนักงานแห่งเดียวตลอดทุกวน เวลา ๙ น. ถึง ๑๗ น. วันอาทิตย์หยุดครึ่งวัน (บ่าย)

บางกอกโสตรศอนาสิกพยาบาล

๑๕๙–๑๕๑ ถนนจักรพงษ์ หน้าวัดสามพระยา พระนคร

ศรีกัญญา

สถานดัดผม ถาวร
สามเสนสี่แยกซังฮี้

เครื่องดัดของเราเปลี่ยนใหม่ เป็นชนิดที่ดีกว่าเก่า และช่างดัดผมมือดียังคงประจำอยู่ที่นี่ตามเคย และเนื่องจากงานขนบีใหม่น เราจะเปิดการดัดราคาพิเศษขึ้น เพื่อให้ท่านสตรีทั้งหลายมีเรือนผมเป็นที่เจริญตาในงานน รีบดัดเดี๋ยวนะน เพราะราคานี้เป็นราคาพิเศษ ไม่ใช่ราคาธรรมดา

ราคาพิเศษ๕บาท

ตึกไพบูลย์สมบัติ (เก้าชั้น)

คณะระบำ ซึ่งแสดงอยู่ในเวลานี้ จะเป็นผู้ที่นำท่านไปสู่ความรื่นเริง ซึ่งท่านจะไม่รู้สึกเสียดายเงินที่ท่านสละไปเลย เพราะทุก ๆ สิ่งจะคอยรับใช้ท่านจนสุดความสามารถ เช่น ท่านจะได้ชมระบำงาม ๆ นักร้องหน้าฉลม ๆ เป็นต้น ทั้งอาหารทุก ๆ ชะนิดราคาก็ย่อมเยาว์

โปรแกรมพิเศษซึ่งคอยต้อนรับท่านบน ๗ ชั้น

ชุดไทย นางจินเดอริลลา
ชุดฝรั่ง ใต้เส้งจันทร์
ดรีม ไซนา เล็ต

แผนกเต้นรำคู่

เก้าชั้นจะเปิดเต้นรำคู่ชั้นที่ ๖ ในวันที่ ๑ พฤษภาคม พ.ศ.นี้ สถานที่โอ่โถง พร้อมทั้งมีพื้นรดเนอร์งาม ๆ หน้าใหม่ ๆ พรั่งพร้อมด้วยหน่วยก้านในศิลปแห่งการเต้นรำ เย็นค์ชั้นเยี่ยมวงใหญ่ เพลงใหม่ ๆ ซึ่งท่านจะไม่ลืมในโอกาสที่ผ่านมาเยี่ยมสถานที่นี้ด้วย

เชิญ อย่าลืมละโอกาสของท่าน เชิญ

จดหมายพระยาสุนทรพิพิธ

ข้าหลวงประจำจังหวัดพระนคร และธนบุรี

ดิฉันได้รับจดหมายหลายสิบฉะบับมีใจความทำนองเดียวกับตัวอย่างต่อไปนี้:

พิษณุโลก
วันที่ ๙ มกราคม ๒๔๗๖

แม่นพพร น้องรัก

หนังสือ "หลักพาณิชย-ศาสตร์บางส่วนและการสหกรณ์" ที่ส่งมาให้ได้รับแล้ว ขอบใจมาก ที่ได้อ่านสบายรู้สึกว่าหนังสือนี้ให้ความรู้ถ้วนถี่ดีมาก เป็นคู่มือสำหรับผู้ทำการค้าขายได้ดีมาก เมื่ออ่านแล้วถ้าพบไม่เข้าใจตัวใดก็จะได้ถามพี่อ่านหนังสือนี้แล้วทำให้นึกถึงตอน ๑๐ ปีก่อน ขอชมเชยด้วยความยินดีในความก้าวหน้าของน้องด้วย.

ศิริสิน สุนทรพิพิธ

ต้องการเอเย่นต์

ดิฉันจัดพิมพ์หนังสือ "หลักพาณิชย์ศาสตร์บางส่วนและการสหกรณ์" เรียบเรียงโดยหลวงมิตรธรรมพิทักษ์ (ปริญญาการพาณิชย์อเมริกัน) ด้วยความมุ่งหวังเพียงอย่างเดียวคือ เพื่อปลุกผังและปลุกเป่าความรู้สึกของชาวเราในพาณิชย์กรรมแห่งกรุงสยาม

ดังนั้นดิฉันขอวิงวอนบรรดาร้านขายหนังสือทั้งในกรุงและหัวเมืองได้โปรดช่วยดิฉันเผยแผ่ตำราชุดนี้โดยรับไปจำหน่ายให้แพร่หลายโดยเร็ว ท่านจะได้รับประโยชน์อย่างงาม และย่อมเป็นการช่วยส่งเสริมพาณิชย์กรรมของประเทศในขณะเดียวกันนั้นด้วย.

ในการแจ้งความจำนงมายังดิฉัน โปรดแจ้งนามห้างร้านในพระนครซึ่งท่านเคยทำการติดต่อมาแล้วนั้น มาเพื่อเป็นหลักประกอบพิจารณาฐานะของท่านด้วย.

นางมิตรธรรมพิทักษ์ (นพพร เสวตเลข)
สัตตตาราสถาน หน้าวังบูรพา พระนคร.

บุหรี่ ไพ่ป๊อกซอง ชนิดมวนเล็ก

มีความแตกต่างกันกับไพ่ปอกซองชนิดมวนใหญ่

เพียง ๕ ประการเท่านั้น

๑. ไม่มีคำว่ามวนใหญ่ อยู่ข้างซอง

๒. ความแตกต่างกันอยู่ที่ข้างซองทั้งสอง

๓. ความแตกต่างกันอยู่ที่หัวท้ายซอง

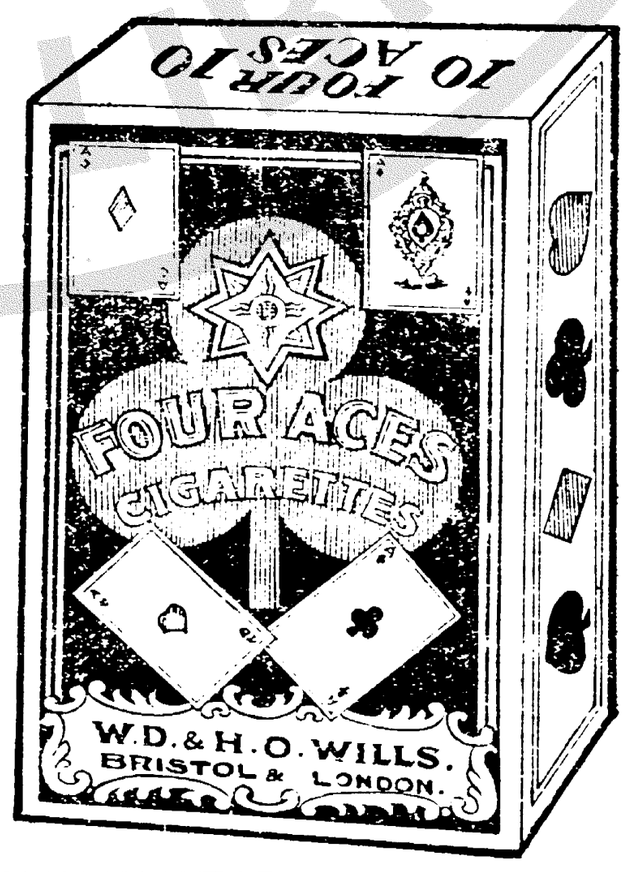
๔. ตัวบุหรี่เล็กกว่าเพียงเล็กน้อย

๕. ราคาแตกต่างกัน

แต่ทว่ารสชาติคงอยู่ระดับเดียวกัน

ไพ่ปอกมวนใหญ่
ซองละ ๑๐ สต.

ไพ่ปอกมวนเล็ก
ซองละ ๘ สต



ผู้ชนะสิบทิศ

ภาค ๗ โดย ยาขอบ

(ต่อจากวันที่ ๑๔/๒/๗๗)

นางนันทวะดีทักท้วงก็มิได้ฟังคำ ยันดับเมื่อตระเบงชะเวดีบ่องพักตร์ตระหนักว่า มุเรงนอง ก็ซุ่มความคิดร้างพาลไว้ร้องทักดัดสำเนียงให้เป็นไมตรี

แล เมื่อเจ้านายทัพทรุดกายลงถวายบังคมนั้น องค์ตะเบงชะเวดีก็ก้าวเข้ามายุดมือเจ้าหนุ่มไว้ แล้วว่าที่นี้ใช่หน้าที่นั่งชุมนุมคนทั้งปวง พี่ท่านจึงสมควรจะนอบน้อมให้เป็นเกียรติยศปรากฏแก่ข้าพเจ้าไว้ ในที่ระโหฐานดังนี้ใช้กิริยาอันกันเคย แต่เมื่อน้อยเถิด จะเด็ดเห็นมังตราลำเดง อัชยาสัย เป็นกันเอง อย่างแต่ก่อน กระนั้นต่าง กว่าความที่ข้างตัวคาดคะเนไว้ แลข่าวทั้งหลายซึ่ง พระมหาเถรแลคนผู้มีใจผักใฝ่ข้างตัวบอกไปให้รู้ถึงเมืองแปร ควรคิดทบทวนดูอีกทีหนึ่งเล่า หรือว่าทางตัวมังตราจะกราดเกรี้ยวโดยอัชยาสัยเดิมก็จริงอยู่ แต่บัดนี้ชรอยคำเสนาบดีผู้ใหญ่แล มหาเถรจะว่ากล่าวให้หายกระด้างเหี้ยมเกรียมแล้ว จะเด็ดนิ่กไปทางเนื้อความข้างนี้ก็มิได้ ระแวงภัยเลย พระเจ้าอยู่หัวหมายพระทัยจะกระทำให้สำเร็จความผูกใจเจ็บโดยวิธีเย็น ก็รินสุราพระราชทานให้จะเด็ดด้วยพระหัตถ์เอง เจ้าหนุ่มใช่คนคอสุรา มิหนำของเสวยหมักล่ารสแรง จัดกระนั้นเพียงกระทบกลิ่นก็ฉุนอยู่ หากจะมิรับไว้ก็เกรงใจว่าของพระราชทาน ก็ดื่มเข้าไปเต็มอึก แลพระเจ้าอยู่หัวก็รินซ้ำขยั้นขยอไม่ขาดเลย จะเด็ดถูกซ้ำกระนั้นแล ตัวอ่อนกว่ามังตราประมาณว่า ๔ จอกต่อ ๑ จอก ฉนั้น พักหนึ่งก็ดึงหน้า แลดื่มข้างที่เคยรู้ว่าพระเจ้าอยู่หัวมีเรื่องชุ่นกังวลด้วยตัว แต่พอพระเจ้าอยู่หัวจะรินซ้ำเป็นจอก ๔ เล่า เจ้าหนุ่มก็เอามือตัวบีดปากจอกสุราไว้ แล้วว่าข้าพเจ้าเข้ามาในที่นี้เพราะรับสั่งพระเจ้าอยู่หัวท่านประการหนึ่ง แลมิใจรำลึกว่าเจ้าชีวิตตัวได้ใช้อีกประการหนึ่ง หมายใจแต่สองประการนี้เป็นสำคัญ จะได้หมายมั่นมาเอาราชสุราเป็นที่สุรานั้นมิได้ องค์ตะเบงชะเวดีก็ว่าพี่ท่านพูดถึงข้อนี้ใย ข้าพเจ้าใคร่พบท่าน ก็เพราะความคิดถึงรุ่มร้อนในอกด้วย บัดนี้ได้ประหน้าแล้ว ในข้อคิดถึงก็สำเร็จไป ฉะนั้นซึ่งเราจะสนทนากันโดยมิจอกสุราขวางกลางกระนี้ก็ไม่เห็นมีที่ถูกที่ควรเลย จะเด็ดก็ว่าข้าพเจ้าจากเบื้องบาทพระเจ้าอยู่หัวท่านไปพักนี้มิคิดเลยว่ากลับมาจะได้ประท่านเปลี่ยนจากน้ำธรรมดาเป็นน้ำจัณฑ์ดังนี้ แลพระเจ้าตองอูก็ถามเตาะเอาความข้างศึกแปรรื้นมาสนทนา.

จะเด็ดแรงคนองรื้นด้วยฤทธิเหล้าแล้ว ยังได้ฟังอีกฝ่ายหนึ่งชักให้คุยถึงชัยแห่งตัว ยามหน้าติ่งคาดายดังนั้น ก็พูดจามิได้ประหยัดคำเลย คุยโอ่โถงไปในการทั้งปวง ข้างพระเจ้าตะเบงชะเวดีก็รินซ้ำไม่เบามือกว่าทั้ง ๔ องผ่ายก็หนักไปด้วยฤทธิน้ำเมา แต่ตะเบงชะเวดีสิยังมีกะใจไม่พลาดไปจากที่หมายเดิม ก็ตรัสว่า การศึกนั้นข้าพเจ้าพอจะแจ้งอยู่แล้ว เพราะในใบบอกเสนอเป็นลำดับเมืองมา แต่การอีกข้อหนึ่งนั้นยังไม่ทราบรู้บ้างก็แต่ครึ่งๆ กลางๆ จึงใคร่จะถามจะเด็ดท่านวันนี้ให้แจ้งแก่ใจไว้ จะเด็ดก็ว่าพระเจ้าอยู่หัวท่านอยากแจ้งเรื่องใด กษัตริย์หนุ่มจึงว่าวิสัยชายชาวใดจะเกณฑ์ให้หุผึ่งตะแคงฟังเหมือนข่าวอิสตรังงามได้ยินคนมาเล่าถึงกันว่าลูกสาวเจ้าเมืองแปรงามนัก รูปโฉมควรแก่นารีอันเกิดสำหรับพระมหากษัตริย์ข้อนี้จะจริงอยู่หรือ จะเด็ดท่านเห็นนางมากับตาเองวานเล่าให้ตระหนักด้วยเถิด เบื้องนั้นจะเด็ดมีความประมาณตัวน้อยกว่าเวลาธรรมดา ฟังมาถึงเพียงนั้นยังหาเฉลียวคิดถึงเหตุอันมังตราพระเจ้าอยู่หัวตรัสอ้อมเข้ามาไม่ ได้ข่าวกล่าวโฉมนางอันเป็นที่รักแห่งตัวกระนั้นก็บีบคั้นอยู่ สรรสรรเอารูปตะละแม่เมืองแปรว่าศิริโสภาคย์แห่งนาง ผู้นั้นแน่เหมือนคำคนล่อแล้ว พระเจ้าตะเบงชะเวดีจึงแต่งว่านางมีรูปเป็นที่งามกระนั้นกลใดพี่ท่านไม่นำถวายข้าพเจ้าให้ชอบด้วยนายทหารเอกทำศึกชนะแล้วครัวเชลยหลวงก็ชอบจะถวายพระเจ้าอยู่หัวแห่งตัว จะเด็ดสำเหนียกข้อความนี้พอจะแลเห็นว่ามังตราเจรจาเป็นที่แหลมควรสังเกตอยู่ อนึ่งอารมณ์อันเป็นที่สำหน้าเมายินคำเกี้ยวเมืองด้วยคนคู่สวาทจากปากชายอื่นท่านองมังตราเจรจาฉะนี้ก็ไม่ชอบหูตามน้ำใจชาย แต่ความเกรงยังเหลืออยู่บ้าง จึงสกดความพอฉุงขึ้นมาชั่วขณะหนึ่งเสียก็ตอบเอาจะให้เป็นที่เรียบร้อยแก่หูคนฟัง

เจ้าหนุ่มจึงว่าเห็นที่นางนั้นบุญน้อย ไม่ควรจะเป็นเกือกทองคู่บาทพระเจ้าตองอู พรหมจรรย์แห่งนางจึงสูญเสียแก่ชายอื่น สถานหนึ่งเล่านางนั้นใช่ว่าจะมีใจเป็นอิสระดังครุณีอื่นนั้นหามิได้ ผักใฝ่กับชายอื่นอยู่ พระเจ้าตะเบงชะเวดีบัดนี้ก็เป็นใหญ่กว่าคนทั้งแผ่นดินตองอู เบื้องหน้ายังเตรียมตัวจะได้เป็นใหญ่กว่าเจ้าหัวเมืองอื่นอีกมิสมดังดีจะครองนาง อันไร้แล้วซึ่งความบริสุทธิโดยเพศสตรีเยี่ยงลูกสาวเมืองแปรนั้น พระเจ้าตองอูก็หวังเราะเอาแล้วว่านางนั้นจงใจใฝ่สวาทด้วยชายใดเล่า เจ้าหนุ่มตะเบงชะเวดีบัดนี้ถูกว่ามังตราแจ้งแล้วแต่ถามกระนี้เนื้อแท้ที่ตัววางใจแต่ต้นคงเป็นหมั้นเสียแต่เจ้าหนุ่มนั้นความยั่งคิดลดลงกว่าธรรมดา ก็ตอบเอาด้วยใจอีกว่าชายคนที่นางใฝ่สวาทนั้นคือตัวข้าพเจ้าเอง พระเจ้าตองอูกระแทกจอกน้ำจัณฑ์นั้นลงกับพื้นแล้วว่าตัวพูดทั้งนี้เห็นว่าวนเวียนเอาโดยสำนวน แต่ต้นตัวเองดีว่าเพราะนางนั้นมีใจเป็นอิสระจึงไม่อาจส่งมาเป็นบรรณาการเรา แต่ใครเล่าเป็นคนผูกใจหญิงนั้น ยังจะใช่ตัวอยู่แล้วหรือมิใช่ แลเมื่อตัวใช่แล้วก็เห็นว่าตัวทำการเป็นข้อบังอาจนัก จะเด็ดเป็นมนตรีในรอยบุญพระเจ้าตะเบงชะเวดีแต่จะเด็ดไว้ตัวไม่ต้องด้วยราชวัตรประจำตัวมนตรีเลย นางนั้นเป็นจำนวนหนึ่งในครัวเชลยของหลวง แลว่าโดยรูปโฉมแลฐานะกำเนิดเล่า นางนั้นก็ควรเป็นบริจาริกาแห่ง

(ยังมีต่อ)

รับสอน

การช่างฝีมือสตรีทุกชะนิด กำลังนิยมเรียนกันมากในเวลานี้ ที่เจริญกิจนารีสยาม ถนนตะนาว สอนได้เร็วทันใจ

ตึกใหม่เสาชิงช้า

วิทยาศาสตร์ได้ขึ้น ๓ ชั้น เราย้ายมาอยู่ตึกสามชั้นติดโบสถ์พราหมณ์ตรงเสาชิงช้า ขอเรียนท่านที่เคารพนับถือไปอุดหนุนตามเคย สินค้าที่ทำขน เครื่องหมายทหารบก ลูกเด็ด ข้าราชการพลเรือน ทางวิทยาศาสตร์ มีเข็มรัดทองและนาค สร้อยกำไร ดอกเกด ลูกประคำ ต่างหู แหวน เข็มเครื่องหมายต่าง ๆ ภาชนะถ้วยรางวัลราคาถูก ๆ เชิญตรงไปที่เราแห่งเดียวจะพอใจด้วยประการทั้งปวง

สุวรรณประดิษฐ ถนนดินสอ

ขอเชิญพบ

แพทยผู้ชำนาญการรักษากามโรค หนองใน บาดแผล ฯลฯ

ตามแบบไพรัชภาคอย่างทันสมัย ฉะเพาะผู้มีระม่วง จะขุบให้หายได้ โดยไม่ต้องผ่า เชิญได้ทุกเวลา ไม่คิดค่าตรวจ ยกเว้นที่จัดไว้เป็นพิเศษ ตามแบบต่างประเทศไม่เปิดเผยที่ไพรัชเวชกรรม ข้างเปซีฟิคสโตร์ ปากตรอกตรงข้ามคิกฮั้นกมเยาวราชพระนคร เชิญไปทดลองรักษาดู คิดถูกอย่างเห็นใจ

สุภาพบุรุษ - สตรี

เราเปิดชั้นพิเศษไว้รับรองท่านแล้ว โปรดไปประดบประดาคุณวุฒิของท่านให้งดงาม เลือกเรียนได้ทุกภาษา สอนให้อย่างฉลาด รู้เร็วเก่งทันใจ เงินเดือนของท่านจะขึ้น การสมาคมจะกว้างขวางเข้าไหน ข้าได้เพราะไม่ต้องอายว่าจะด้อยด้วยคุณวุฒิ รับสมัครเรียนวันนี้ เรามีครูเก่ง ๆ ไว้สอนท่านมากมาย ในปลายปีจะได้เข้าสอบรับประกาศนียบัตรต่างประเทศ

เนชั่นแนล วิทยาลัย

ในวังกรมพระสมมต ฯ ถนนบำรุงเมือง

เชิญเที่ยวเพ็ชร์บุรี

ในวันที่ ๒๗ – ๒๘ – ๒๙ เดือนนี้ กรมรถไฟจะเดินรถพิเศษไปเพ็ชรบุรี คิดค่าโดยสารดังนี้

ชั้นที่ ๑	๕.๐๐	บาท
,, ๒	๔.๐๐	,,
,, ๓	๒.๕๐	,,

รถออกจากกรุงเทพ ฯ เวลา ๖.๓๐ นาฬิกา กลับจากเพ็ชรบุรีเวลา ๑๗.๐๐ ในวันเดียวกัน
ตั๋วจะขายวันที่ ๑๕ พฤษภาคม เวลา ๘.๐๐ นาฬิกา โปรดรีบซื้อตั๋วโดยเร็ว เพราะมีจำนวนจำกัด

แผนกโฆษณาการรถไฟ

โทรศัพท์ รถไฟ ๕๔๙

รักธรรมชาติ

โดย สันต์ เทวรักษ์

(ต่อจากวานนี้)

ซ่อนตาเอียงจริงๆ" ทำยิ้มเมื่อเรียก "แม่นิด!"

ขานรับเบาๆว่า เพคะ."

"เมื่อกี้ฉันคุยกับแม่ด้วยเรื่องการแต่งงานของเธอ."

หันไปมองหน้าผู้เป็นมารดาอย่างรวดเร็ว ก็พบแต่เพียงยิ้มปรากฏอยู่บนริมฝีปากของท่าน–ไม่ทราบว่าเป็นการยิ้มรับรองหรือยิ้มด้วยอารมณ์สนุก. การแต่งงาน – บา! มันก็เป็นเรื่องคอขาดบาดตายของผู้หญิงชัดๆ การพูดออกมาโดยชัดแจ้งและตรงไปตรงมาต่อหน้าผู้ใหญ่อย่างน่าถลึงเช่นนี้ เป็นเครื่องกระทบกระเทือนใจรุนแรงอยู่ เหมือนการโยนแผ่นกระเบื้องลงในน้ำที่สงบนิ่ง ไหนเลยจะระงับมิให้เป็นละลอกกระฉอกฉานขึ้นมาได้.

และเมื่อละลอกความรู้สึกบังเกิดขึ้นโดยฉับพลันทันทีภายในดวงใจเช่นนี้ ความขวยเขินละเห่อายก็บังคับหัวใจให้ทำหน้าที่ส่งโลหิตขึ้นบ่องสู่–เบื้องอันมีเครื่องสำหรับใช้ในการคำนึกคิดประจำอยู่ – และแผ่สร้านลงสู่พวงแก้มเป็นสีชมภูอ่อน. บัญจลักษณ์สาวชำเลืองผ่านมาทางพระพักตร์จ้าวชายหนุ่มแวบหนึ่ง ยิ้มอย่างเอียงอาย–แล้วหมุนตัวกลับรีบเดินออกจากห้องไป.

หม่อมเจ้าดิลกรัตน์วางถ้วยชาลงในถาด ทรงพระดำรัสส่งหลังลูกสาวเจ้าของบ้านออกไป "ช่างเป็นคนขี้อายเสียจริงๆ" แล้วหันมารับสั่งถามหญิงผู้มารดา "ผู้หญิงเขาทนฟังเรื่องการแต่งงานไม่ได้ดอกหรือจ๊ะ–แม่? ถ้าเป็นเช่นนั้นจริง ฉันก็คิดจะรุมร่ามออกไปโข."

หญิงเจ้าบ้านยิ้มฉมัย–ไม่ตอบ.

"แม่นิดแกสวยจับตายิ่งขึ้นทุกวัน ได้เห็นแกแล้วรู้สึกตัวว่าแก่ลงไปถนัด" ปลงธรรมสังขารของพระองค์เอง "พุทโธ่! แม่นิดแกเป็นเด็กเมื่อวานซืนนี้เองแท้ๆ เคยเห็นแต่ครั้งขี้มูกเปรอะขี้ตากรังมาวันนี้กลับเป็นสาว เป็นนางไปแล้ว–" ลดเสียงลงเด็กน้อย "–ข้าสวยเอาเสียด้วย."

คุณนายบรรจงฯหน้าแดงแทนลูกสาวของท่าน.

"เช่นนี้, คนเราจะไม่แก่เร็วอย่างไรได้ บัดเดี๋ยววันบัดเดี๋ยวคืน พอเผลอตัวก็มนับไปนิดเดียวก็เป็นเดือนเป็นปีไปแล้ว. คนอายุ๒๙ปีจวนจะย่างเข้า๓๐มีอย่างฉันนับว่าแก่ได้หรือยังจ๊ะแม่?"

เอียงคอพิศดูลักษณะท่าทีของคู่สนทนา – หวังเราะแล้วว่า "อะไรได้เพคะ ท่านชายยังทรงเป็นหนุ่มแน่นอยู่แท้ๆ. ผู้ชายที่มีอายุ๒๙ปีและยังไม่ได้แต่งงาน, เขาไม่นับว่าเป็นคนแก่ดอกเพคะ."

"แต่คงนับว่าเป็นคนหนุ่มทึ่มทึก'"

"หม่อมฉันเคยได้ยินแต่คำว่าสาวทึ่มทึก."

"แล้วผู้ชายเล่าจ๊ะแม่?"

"ผู้ชายเขาไม่รู้จักแก่ดอกเพคะ เป็นหนุ่มอยู่ได้ชั่วนาตาปี."

"ถ้าเช่นนั้นฉันก็ยังไม่แก่จนเกินไปสำหรับจะแต่งงานน่ะสิจ๊ะ–แม่?"

"เพคะ."

"ชโย!" รับสั่งอย่างสนุก "จำเพาะฉันกำลังจะคิดแต่งงานอยู่ทีเดียว."

คุณนายบรรจงฯสดุ้ง "กับท่านหญิงเด็กหรือเพคะ?"

ส่ายพระพักตร์อย่างยิ้ม. "กับใครเพคะ?"

"ลองทายสิจ๊ะ – แม่?"

ลองทาย?–นางบรรจงสุทธิเลขานั้นแก่เกินไปสำหรับจะเล่นเกมทายเช่นนี้ ข้างรั้วใครทายผิดจะเอาเป็นลูก ใครทายถูกจะเอาเป็นผัว' เสียนานนักหนาแล้ว–และนานนักหนามาแล้วนางบรรจงสุทธิเลขาได้จับตาดูหม่อมเจ้าดิลกรัตน์มาด้วยความมุ่งหมายและมั่นหมาย มิใช่สำหรับตัวท่านดอก–แต่สำหรับใครคนหนึ่งซึ่งท่านพิจารณาเห็นว่ามีคุณภาพเหมาะสมแก่ตำแหน่งหม่อมเอกของพระองค์ท่านยิ่งเท้.

เป็นที่ทราบกันอยู่โดยเปิดเผยว่า จ้าวชายหนุ่มองค์นี้เป็นคู่ตุนาหงันของหม่อมเจ้าหญิงจันทร์พิมพ์ประภามาแต่เบื้องปถมวัย โดยฉะเพาะอย่างยิ่งคุณนายบรรจงฯผู้เคยอยู่ในวังและเป็นนางพี่เลี้ยงของจ้าวชายองค์นี้มาแต่เก่าก่อน จึงสามารถทราบความในของเรื่องนี้ได้เป็นอย่างดี––และทราบจนกระทั่งว่า จ้าวชายหนุ่มและจ้าวหญิงสาวแห่งราชวงศ์สองพระองค์นี้หาได้มีไมตรีจิตต์ชิดต่อกันเช่นฉันท์คู่สวาทไม่–แต่หากเป็นเช่นฉันท์เชษฐกับขนิษฐอันสนิทจะพึงรู้สึกต่อกันเท่านั้น ความจริงในข้อนี้, คุณนายบรรจงฯได้ทราบจากรับสั่งปรารภโดยพระโอษฐ์ของหม่อมเจ้าดิลกรัตน์เองทีเดียว จะได้ทราบจากคำข่าวเล่าลือนั้นมิได้.

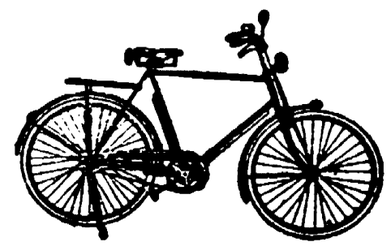
ท่านยังทราบต่อไปอีกว่าเหตุใดการร่วมหอลงโรงของจ้าวทั้งสองพระองค์นี้จึงได้ประวิงวันอยู่ และเนิ่นออกมาจนถึงบัดนี้ ทั้งๆที่พระประยูรญาติผู้ใหญ่ของพระองค์ท่านทั้งสองฝ่ายใคร่จะให้มีขึ้นแต่ครั้งหม่อมเจ้าดิลกรัตน์เสด็จกลับจากต่างประเทศ. ก็เพราะเหตุที่จ้าวชายหนุ่มจ้าวหญิงสาวคู่นี้ได้เบิดเผยพระทัยต่อกันแล้วว่า ความรักใคร่นับถืออย่างฉันท์พี่น้องระวางเธอทั้งสองแต่เบื้องปถมวัยนั้น ต่างหาได้เปลี่ยนแปรเป็นความรักอย่างฉันท์ชู้สาวเมื่อเติบวัยไม่ และเธอทั้งสองต่างพอพระทัยที่จะประคับประคองความรักในประการดังนี้ให้คงสดชื่นและอ่อนหวานไว้ต่อไปชั่วกาลอวสาน––

และเพราะเหตุที่ท่านหญิงจันทร์พิมพ์ประภาทรงมีร่างกายไม่แข็งแรงสมบูรณ์พอสำหรับการครองชีวิตวิวาห์ในบั้นปลายท้ายที่สุดนี้ ก็เป็นเครื่องประวิงอีกประการหนึ่งซึ่งไม่มีผู้ใดอาจตำหนิได้ เพราะความปรารถนาและกุศลเจตนาของผู้ใหญ่

(ยังมีต่อ)

บริษัทโลพันธุ์ศรี

ถนนพาหุรัด ในพระมหานคร



รถจักรยาน ตรา สิงห์โค แดง สวม มงกุฎ ทอง รีอ ไดอ้อน แบบรถอังกฤษ มีของใช้ให้พร้อม ทุกๆอย่าง เพิ่มคะเกี่ยง ไฟฟ้า กันชน กระจกเงา กระจกอี คลับบังโซ่ เดิม ขาย ๒๖,๕๐ บ. ลดช ย ๒๑ บาท ๘๐ สต. อยู่ หัวเมืองสั่งซื้อ ส่งเงิน ทางธนาณัติ ท่านไม่ ต้องเสียค่าระวาง ส่ง ให้ฟรีถึงท่าน

ระวัง ! ! วันขาย เศษ **7** คือ

๑๗ - ๒๗ - ๓๗ - ๔๗ - ๕๗ - ๖๗

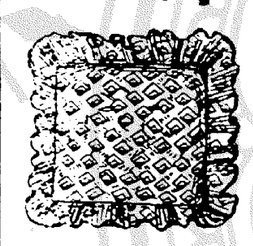
สิ่งของทุกๆอย่างจะถูกหั่นราคาลงเป็นเศษ ๗ สต. หมด ทั้งป้ายแดงก็จะขายลดราคาประชันให้ชมมัด

มีเรือบินโตขนาด ๙ นิ้วอยู่ ๑๐๐๐ ลำ บินสูงได้ ๕๐ ฟุต จะแถมพกแก่เด็กๆที่ตามผู้ใหญ่มาซื้อของทุกๆคน ๆละ ๑ ลำเสมอกันจนหมดไป

สินค้าที่ขายเศษ ๗ มีมากมายหลายอย่าง จะลงรายละเอียดไว้ในที่นี้ไม่ได้ ต้องการทราบรายละเอียด โปรดจดหมายขอมาจะส่งให้ท่าน โปรดรอบาโดยเร็ว

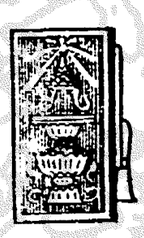
ดอกเกดชั้นพิเศษ มีคกเข้ามาโหล เดียวเท่านั้น ผึ้ง เพ็ชร์เทียม ลงยางามหรู ๑.๙๐

สายสร้อยข้อมือทอง คำวิทยาศาสตร์ หน้า ผงเพ็ชร์เทียมลงยางามอย่างวิจิตรพิศดาร ของจริงๆดูไม่ได้ ลดขายข้างละ ๓.๒๐

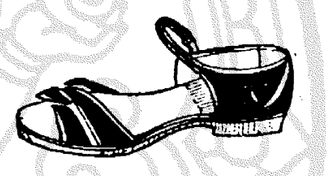


หมอนอิงทำด้วยผ้าอย่างดี ยัดนุ่นอย่างดี ใบละ ๔๗ สต.

เข็มขัดน่าใช้ที่สุด มี ๑๕ โหลเท่านั้น กำไรก้านแข็ง เลื่อยลายโปร่งทั้งตัว ผึ้งเพ็ชร์เทียม น่ารักน่าเอ็นดู รีบซื้อเร็ว เพราะข้างละ ๔.๒๐ สต.



แหนบติดกระเป๋าเสื้อ ทองคำวิทยาศาสตร์ ลงยางามขาย ๑.๔๕



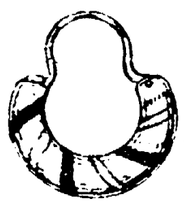
รองเท้าผู้หญิง หนังนอกแท้ ส้ขีอาโก เดอร์อ่อนแก่ สลับสี งามหรู เบอร์มีทุกๆขนาด เดิม ๑.๙๕ ลดเหลือ ๑.๖๙

เสื้อฝน ตก เข้ามาใหม่ ชะนิดมียางนุ่มอ่อน ใช้ตั้ง ๓ ปีไม่เสีย ผู้ใหญ่ ๒.๒๕ เด็กอายุ ๑๒ ถึง ๑๕ ปี ๑.๙๗ บ.

กางเกงแพรถูกๆ กางเกงแพรเลียนสี ขาวและสีต่างๆขนาดผู้ใหญ่ใส่ได้ ลดวกดี สีสั่งพิเศษงามหรู ใช้ได้ทงชายและหญิง ลดขายราคาถูกๆ รีบซื้อเร็ว ตัวละ ๙๗ สต.

เสื้อฝนแบบอังกฤษ รัวใหม่อย่างเนื้อดี มีสายรัดเอว มีหมวกกันฝนให้พร้อม ลดขาย ๔.๗๕ ๕.๔๐ ๖.๔๐ รีบซื้อเร็วๆ เสื้อเหล่านี้เดิมขายตัวละ ๑๐ บาทกว่า

รถจักรยานสั่งพิเศษแบบอังกฤษ สีดำทุกๆส่วนที่เลี่ยม นิเกอร์เปลี่ยนเป็นโครเมี่ยมหมด ใช้ไม่มีสนิม มีของใช้ให้พรอมหมด ลดขาย ๒๒ บาท ส่งฟรี



ต่างหูยิบซีทองคำวิทยาศาสตร์ ลงยา คู่ละ ๑.๒๐

เสมาทองคำวิทยาศาสตร์ ลงยาสลับสีงดงาม ขาย ๑.๙๕

รองเท้าชุหนังนอกแท้มีรุปงาม ลดขายคู่ละ ๒.๔๕ อย่างคัดอย่างมีตัวไม่ต้องผูกเชือก มีราคา ๑.๙๙ และอย่าง ๒.๙๕

กำไรก้านแข็งผึ้งเพ็ชร์เทียมอย่างเก รีบสั่งซื้อเร็ว ! ลดขาย ๓.๒๐

มุ้งผ้าโปร่งเม็ดพริกไทยระดูร้อน ขายถูกยิ่งกว่ามุ้งกระดาษจริงๆ ผ้ามุ้งโปร่งเม็ดพริกไทยขนาด ๓ ฟุต เดิมขาย ๕.๕๐ ลดขาย ๒.๒๕ ๓ ฟุตครึ่งเดิมขาย ๕.๗๕ ลดขาย ๒.๕๐ ๔ ฟุตเดิมขาย ๖.๒๕ ลดขาย ๒.๗๕ ๔ ฟุตครึ่งเดิมขาย ๖.๗๕ ลดขาย ๓.๒๕ ๕ ฟุตเดิมขาย ๗.๓๕ ลดขาย ๓.๗๕ ต่างจังหวัดต้องการส่งซอได้ทาง พ.ก.ง. เพราะมุ้งทำด้วยผ้าสวยอย่างเนื้อดีไม่มีแบ็งน่าใช้

ผ้าขนหนูห่มนอนราคาตั้งแต่ผืนละ ๑๐ กว่าสตางค์ มีขายจนถึง ๒ บาท ผ้าขนหนูขาวล้วนห่มนอนเนื้อหนาคลุมได้ตลอดตัว ขายเหมือนดังเทน้ำจวนจะหมดแล้ว เดิม ๘๒ สต. ลดขาย ๘๗ สต. ผ้าขนหนูห่มนอนผืนใหญ่สีต่างๆ ยกดอกสลับสีงดงาม ผืนละ ๒.๓๕ สต.

โปรดตรวจราคาเสื้อเชิทที่ขายลดครั้งนี้

เชิทผ้าสาลูขาวอย่างดี แขนสั้น ๔๗ สต. แขนยาว ๕๗ สต. เชิทลินินขาวเนื้อนุ่มอ่อนอย่าง แขนสั้น เดิมขาย ๖๒ สต. ลดเหลือ ๕๗ สต. แขนยาวเดิมขาย ๗๒ สต. ลดเหลือ ๖๗ สต. เชิทผ้าบ่านคาขาวล้วน แขนสั้นเดิมขาย ๘๔ สต. ลดเหลือ ๕๗ สต. แขนยาวเดิมขาย ๘๔ สต. ลดเหลือ ๖๗ สต. เชิทแพรเลี่ยนแขนสั้นขาว เดิมขาย ๑.๓๒ สี่ ๑.๓๗ ลดขายราคาเดียวกัน ๑.๑๒ แขนยาวเดิมขาย ๑.๕๒ สี่ ๑.๕๗ ลดขายราคาเดียวกัน ๑.๒๗ สต. เชิทเพรย่นแขนสั้นขาว เดิมขาย ๑.๖๓ สี่ ๑๗๓ ลดขายราคาเดียวกัน ๑.๔๐ สต. แขนยาวขาวเดิมขาย ๑.๗๗ สี่ ๑.๗๗ ลดขายราคาเดียวกัน ๑.๖๐ สต. เชิทแพรรัวเปนสีต่างๆสั่งตกเข้ามาใหม่เที่ยวเมล์นี้เอง แขนสั้น ๑.๔๐ แขนยาว ๑.๖๐ เชิทแพรรัวขาวล้วน แขนสั้นเดิมขาย ๑,๕๕ ลดขาย ๑.๓๗ แขนยาวเดิมขาย ๑.๗๐ ลดขาย ๑.๕๗ สต. สั่งซื้อได้ทาง พ.ก.ง.

ดำรงวิทย

โดย. ยศ วัชรเสถียร

(ต่อจากวานนี้)

"ช่างไม่ผิดกับเมื่อสมัยเด็กเทียวนะขอรับ ทั้งฉลาดและแสนแง่แสนงอนเป็นที่หนึ่ง" หวัวเราะๆเบาอย่างร่าเริงเบิกบาน ไม่เอาใจใส่ต่อการที่ถูกดวงตาอันดำขลับเป็นประกายวาวและหวานซึ้งค้อนให้ เขาพูดต่อไปอีกว่า "ถ้าหากคุณแน่ใจว่าคุณจะไม่รู้สึกริษยาแม่เด็กหญิงซึ่งฉันเข้าใจว่ารุ่นสาวแล้ว ฉันก็ยินดีที่จะตามคุณไป เพื่อเยี่ยมและรักษา"

ดวงตาอันดำขลับและเป็นประกายวาวหวานซึ้งนั้นค้อนเขาอีกทีหนึ่งแต่พอเหมาะพองาม แล้วเจ้าของดวงตางามจึงว่า

"ธุระอะไรดิฉันจะต้องไปริษยา จะยินดีนะไม่ว่า"

นายพงศ์ไทยหนุ่มหวัวเราะอย่างชอบใจ แล้วเหลือไว้แต่เพียงยิ้ม พุ่งสายตาไปจับอยู่ที่หน้าของแม่หญิง ซึ่งเขอต้องหลบของเขอลงเบื้องต่ำ นิ่งคล้ายกับจะอ่านความรู้สึกของอีกฝ่ายหนึ่งจากสีหน้าของเขอนั้นอยู่นิดหนึ่ง แล้วเขาจึงได้พูดขึ้นว่า

"แต่ฉันมาด้วยปรารถนาที่จะดูอาการไข้ของคุณและรักษาไข้ของคุณโดยฉะเพาะเท่านั้น ไม่ได้ตั้งใจที่จะมารักษาใครต่อใครที่นี่หรอก ความจริงนอกจากคุณแล้วในบ้านไม่มีใครเจ็บไข้ได้ป่วยเลย ฉันรู้"

เหลือบสายตาขึ้นมองไปที่หน้าเขา แล้วเขอจึงสนองตอบว่า

"แต่ดิฉันได้บอกแล้วนี่คะว่าไม่ได้เป็นอะไร แต่เมื่อกำแหงมีน้ำใจ ดิฉันก็ขอขอบพระคุณ"

เขอใจหายวาบเมื่อนึกถึงที่ได้เรียกชื่อของเขาโดยไม่มีคำนำว่า'คุณ'เรียกเหมือนเมื่อครั้งกระโน้น และเหมือนกับวันที่ไปรับเขาที่ท่าเรือเมื่อเขากลับมาถึงเมืองไทยนั้น. เขอไม่ได้ใจหายเพราะเหตุว่า เขาจะหาว่า.ขอบังอาจและดูหมิ่นเขาหรอก ท่านโปรดอย่าดิ่มว่าเขอต้องการจะแสดงมิ่นดิ่งกับเขา มันไม่เพียงแต่เรียกชื่อเขาเฉยๆอย่างเดียวเท่านั้น ซ้ำน้ำเสียงของเขอก็อ่อนลงเสียด้วย เขอใจหาย--เพราะมันเป็นเครื่องหมายแสดงให้เห็นว่าเขอหมดฤทธิ์นั่นเอง.

ชายหนุ่มยิ้มอย่างพออกพอใจ ความหวั่นวิตกที่มีอยู่บ้างในชั้นแรกบัดนี้ได้สิ้นไปแล้วเมื่อได้ยินถ้อยคำและน้ำเสียงประโยคท้ายของแม่หญิง. ถูกต้องดังที่ได้ทราบมาในข้อที่ว่ารุจิมาชุ่นแค้นเขา อันเนื่องมาจากเหตุที่ได้รู้และเห็นว่าเขาได้เกี่ยวข้องคบหาสมาคมและยิ่งใหญ่ที่สุด สนิทสนมกับนางสาวราลักษณ์ มันเป็นธรรมดาเหลือเกินที่ผู้หญิงจะต้องเป็นเช่นนั้น และแม้รุจิมาจะเป็นคนดีเด่นดีเพียงใด แต่เขอก็คงอยู่ในกฎธรรมดาข้อนี้ เพราะเหตุว่าถึงอย่างไรๆเขอก็ยังคงเป็นผู้หญิงธรรมดาคนหนึ่งอยู่นั่นเอง แต่มันก็จะไม่มีอะไรดอกนอกจากส่วนน้อยศูนย์หมดฤทธิ์ในเมื่อเขางอนง้อและปลอบโยน มันมิใช่เรื่องที่เป็นโทษทัณฑ์อะไรที่หนักหนา จนถึงแก่เขอจะโกรธเขาอย่างรุนแรง ซึ่งการงอนง้อปลอบโยนไม่อาจจะช่วยให้ไมตรีจิตต์มิตรภาพ และไมตรีจิตต์พิศวัยที่เขอมีอยู่ต่อเขามาชั่วกาลนานนั้นดำรงคงคืน. การงอนง้อและปลอบโยนที่เขาให้แก่ขวนั้นก็อดังนี้

"ฉันได้ทราบจากละมอง ซึ่งรู้ต่อมาจากคุณพรรณีว่าคุณได้ชุ่นแค้นฉันจนถึงแก่จะปรารถนาไม่มองหน้าฉัน ซึ่งเนื่องมาจากที่ได้เห็นฉันรู้จักชอบพอกับ..." เขาระงักชื่อสายสวาทวราลักษณ์ไว้ ไม่ปล่อยให้หลุดออกมาจากริมฝีปาก ทอดระยะนิดหนึ่ง สายตาอันเต็มไปด้วยความซื่อ อ่อนโยนและเข้มแข็งจับนิ่งสนิทอยู่ที่หน้าของแม่หญิงอันอยู่ในลักษณะก้ม กำแหงพูดต่อไปว่า "ขอให้ฉันพูดง่ายและเพียงสั้นๆแต่คุณเข้าใจดีเถิดนะรุจิมา มิตรภาพที่เรามีต่อกันนั้นมิใช่เพิ่งจะมีอายุเพียงวันสองวัน กำแหงมิใช่เพื่อนที่รุจิมาเอ็นดูและปรานีอย่างหนักหนาหรอกหรือ? กำแหงมิใช่เพื่อนที่รุจิมาคนดีเคยมั่นใจในความซื่อความสัตย์ ความจงรักภักดี ความไว้วางใจหรอกหรือ? เรามิใช่เพื่อนที่เคยเห็นอกเห็นใจกันมาหรอกหรือ? แล้วทำไมเล่าคุณจึงมาคิดระแวงสงสัยในความซื่อความสัตย์ความจงรักภักดีของเพื่อนที่คุณเคยเอ็นดูปรานีและมั่นใจด้วยเหตุเพียงเล็กน้อยนี้ กำแหงมั่นอยู่เสมอว่ารุจิมาเป็นเพื่อนที่สวรรค์โปรดประทานโดยแท้. คุณความดีที่คุณมีต่อกำแหงคนเล็กๆนั้น ฝังอยู่ในใจของกำแหงอย่างไม่มีวันเวลาจะเลือนไปได้เลย พระเป็นพยานกำแหงนี้ทั้งรักและเคารพบูชาก็ด้วยกระนี้ กำแหงจะรู้สึกและเห็นคนอื่นที่เพิ่งจะรู้จักกับเขาดีไปกว่าเพื่อนเก่าแก่และแสนดีกับตัวไปได้อย่างไรกัน? กำแหงจะรู้สึกและเห็นคนอื่นดีไปกว่ารุจิมาไม่ได้ดอก อย่าระแวงสงสัยเลย หากคุณเห็นว่ากำแหงนี้ผิด ก็จงลงโทษเถิด กำแหงยินดีที่จะรับโทษทัณฑ์เพื่อแลกกับความเย็นดุปรานีที่กำแหงเคยได้รับนั้นคืนมา. นี่แหละน้ำใสใจจริงของกำแหง"

แม่หญิงนิ่งฟังเขาอย่างสงบ และรู้สึกซาบซึ้งไปตามถ้อยคำน้ำเสียงอันอ่อนหวานและอ่อนโยนของเขานั้น ความขุ่นหมองหมดสิ้นไปจากอารมณ์ของเขออย่างไม่มีเหลืออยู่แม้สักนิดเดียว ฉะนี้, สีหน้าของเขอที่มัวหมองจึงเปลี่ยนเป็นแจ่มใสสดชื่น อ่อนโยนและเยือกเย็น ค่อยๆเงยหน้าขึ้นมองสบตาเขาด้วยดวงตาเต็มไปด้วย ประกายของความสุข และเป็นดวงตาคู่เดียวที่กำแหงจะลืมมิได้เลยชั่วชีวิตของเขา. เป็นดวงตาคู่เดียวที่เขาตีราคาด้วยดิญญาณ. งามประเสริฐกว่าดาวประจำเมืองในค่ำข้างแรม.

เมื่อมรสุมแห่งความหมองหมางได้ผ่านพ้นไป

(ยังมีต่อ)

ประกาศ

ด้วยตามที่ประกาศเดิม ให้ท่านที่เก็บซองบุหรี่คาวาลเกดตามจำนวนกำหนดไว้ นำไปแลก ซองใส่บุหรี่ กับ ที่เขี่ยบุหรี่นั้น บัดนี้ขอประกาศเพิ่มเติมว่า ของแลกทั้งสองอย่างมีเหลืออีกราว ๔๐๐ ชิ้นเท่านั้น เพราะฉะนั้นถ้าท่านผู้ใดเก็บซองไว้ครบตามจำนวนแล้ว ให้รีบนำมาแลกเสียภายในเร็ววันนี้ฉะนั้นเมื่อของหมดแล้ว บริษัทจะหยุดจ่ายชั่วคราว

ประกาศมาแต่วันที่ ๒๐ เมษายน ๒๔๙๗

50

THE FIFTY-SATANG STORE
(A DAILY BARGAIN SECTION OF THE BURAPA TRADING CO)

ห้าง ๕๐ สตางค์

(แผนกขายของถูก ทุกอย่าง๕๐สต. ทุกวัน ของบริษัทบูรพาพาณิชย)

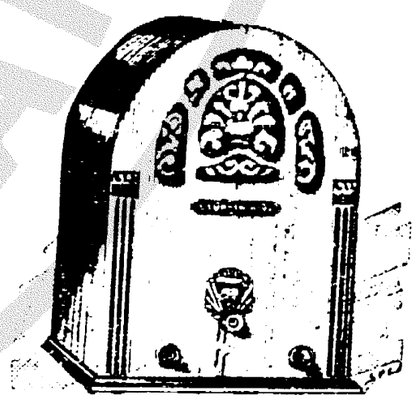
ท่านจงยิ้มเยาะเจ้าตัวเศรษฐภัย เรามี "ห้าง ๕๐ สตางค์" แล้ว จะกลัวมันทำไม ทุกๆอย่าง ๕๐ สตางค ไปให้ได้ ไปห้าง ๕๐ สตางค์ให้ได้

ที่บริษัทบูรพาพาณิชย ถนนพาหุรัด

มากกาหมึกซึมทองคำบริสุทธิ์ ชัวเร็ว	๕๐ สต.
เสื้อเชิทแขนสั้นผ้าเนื้อดีหมากก	๕๐ สต.
หีบบุหรี่รับแขกโลหะเหมือนเงินแท้ ใบโต	๕๐ สต.
ต่างหูเพชรย่าวระย้า เพชรถึง ๗ เม็ด	๕๐ สต.
ยหมะเพชรมาดีต่างๆ งามอย่างปลาด	๕๐ สต.
ถ้วยกันเจียรมัยแท้ๆ รูปร่างแปลกบลาด ๖ ใบ	๕๐ สต.
มีดบางดัมเขาะนิดคมกริบและไม่ขึนสนิม	๕๐ สต.
ผ้าเช็ดกันชะนิดเนื้อหนา ๒ เท่าผืนโตเบ้ม	๕๐ สต.

บริษัทบูรพาพาณิชย
แผนกไม่ใช่ ๕๐ สตางค์

มีสินค้ามาใหม่ในห้าง บางอย่างในเดือนพฤษภาคมนี้ ลดราคาลงอีกมาก



เครื่องรับวิทยุเคนนารี่ห้าเดียว ที่จะเป็นมิตรที่แท้ ที่สุดของท่าน มีรับประกัน ๆ

เลาด์สปิกเกอร์

ชะนิดออกเครื่องแร่ ที่มีขยายเสียงลดราคา๒.๙๗

หมวกสักหลาดปีกคัดเนื้อดีๆ ดูงามสง่า แต่เดิมมาเคยขายใบละ ๒ บาท ๕๐, ๓ บาท

ลดขาย ๑ บาท ๑๕

คดีที่ ๔๒/๒๕๓๗

ประกาศ

ศาลแพ่งสนาม สถิตยุติธรรม

เรื่องขอให้ตั้งผู้จัดการทรัพย์มฤดก (มีพินัยกรรม) ของเจ้าพระยาสุธรรมมนตรี (ปลื้ม สุจริตกุล) ผู้ถึงอสัญกรรม

ด้วย พระสุจริตสุดา (เปรื่อง สุจริตกุล) พระพิมลย์ไอศวรรย์ (เปรียบ สุจริตกุล) อยู่บ้านถนนราชวิถี ตำบลถนนราชวิถี อำเภอดุสิตจังหวัดพระนคร ได้ยื่นคำร้องต่อศาลนี้ว่า ผู้ร้องเป็นบุตรของเจ้าพระยาสุธรรมมนตรี (ปลื้ม สุจริตกุล) ซึ่งอยู่บ้านตำบลประตูน้ำภาษีเจริญ อำเภอภาษีเจริญ จังหวัดธนบุรี และเจ้าพระยาสุธรรมมนตรีถึงอสัญกรรมที่ตำบลหัวหิน อำเภอหัวหิน จังหวัดประจวบคีรีขันธ์ เมื่อวันที่ ๑๒ เมษายน พ.ศ. ๒๕๓๗ เจ้าพระยาสุธรรมมนตรีมีทรัพย์สินต่างๆ รวมเป็นราคาเงิน ๒๗,๐๐๐ บาท ดังแจ้งในบัญชีรายละเอียดท้ายคำร้อง และเจ้าพระยาสุธรรมมนตรีได้ทำพินัยกรรมลงวันที่ ๑๕ เมษายน พ.ศ. ๒๕๓๐ ยกทรัพย์สมบัติให้แก่บุตรและภริยา กับตั้งให้ผู้ร้องเป็นผู้จัดการทรัพย์มฤดก จึงขอให้ศาลตั้งผู้ร้องเป็นผู้จัดการทรัพย์มฤดกรายนี้

ศาลนี้ได้นัดไต่สวนคำร้องนี้ กำหนดวันที่ ๒ มิถุนายน พ.ศ. ๒๕๓๗ เวลา ๑๓ นาฬิกา เพราะฉะนั้นผู้หนึ่งผู้ใดจะโต้แย้งคัดค้านคำร้องนี้ประการใด ให้ยื่นคำร้องคัดค้านและแสดงหลักฐานต่อศาลก่อนวันนัดไต่สวน คำร้องและบัญชีทรัพย์เรื่องนี้ขอดูได้ที่ศาล

ประกาศมาณวันที่ ๒ พฤษภาคม พุทธศักราช ๒๕๓๗

พระวามปัญญา ผู้พิพากษา

ศ.ด. ๗/๒/๓๗

คดีดำที่ ๑๕/๒๕๓๗

ประกาศศาลจังหวัดลพบุรี

เรื่องขอให้ศาลสั่งว่า นายสวย ฉุนหอม เป็นคนไร้ความสามารถ

ด้วยนางเรื่องฉุนหอม อยู่บ้านเลขที่ ๑๐๐ ตำบลบ้านข่อย อำเภอเมืองจังหวัดลพบุรี ยื่นคำร้องต่อศาลนี้ว่า นายสวยฉุนหอม สามีผู้ร้องได้เป็นคนวิกลจริต ไม่สามารถจะจัดการงานและปกครองทรัพย์สินของตนได้ จึงขอให้ศาลมีคำสั่งแสดงว่านายสวยฉุนหอม เป็นคนไร้ความสามารถ และให้อยู่ในความอนุบาลของผู้ร้อง ซึ่งเป็นภรรยาเพื่อจัดการทรัพย์สินของนายสวยสามีต่อไป

ศาลนี้ได้นัดไต่สวนคำร้องนี้กำหนดวันที่ ๒๖ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๕๓๗ เวลา ๙ นาฬิกา เพราะฉะนั้นผู้หนึ่งผู้ใดจะโต้แย้งคัดค้านคำร้องนี้ประการใด ให้ยื่นคำร้องคัดค้านและแสดงหลักฐานต่อศาลก่อนวันนัดไต่สวน คำร้องเรื่องนี้ขอดูได้ที่ศาลฯ

พลวงวรสารพิจิตร

ผู้พิพากษาฯ

ล.ด. ๑/๒/๓๗

โรงเรียนอำนวยศิลป์

ปากคลองตลาด พระนคร

สอนชั้น ป. ๑ - ม. ๗

ตามหลักกระทรวงธรรมการ

ขยายสถานที่รับนักเรียน

ได้อีกเพียง ๒๐๐ คน

จงรีบสมัครโดยเร็ว

หมอสิริสิงห

คนไทยคนแรกที่ได้รับปริญญาเอก ในวิชาทันตแพทย์ศาสตร์จากอเมริกา และได้เคยทำงานในแผนกพิเศษ โรงพยาบาลจุฬาลงกรณ์ กองเสนารักษ์ มณฑลทหารบกที่ ๑ และวชิรพยาบาลของกรมสาธารณสุข ปัจจุบันประจำอยู่ที่สำนักงานบนตึกห้างนายเลิศ ตั้งแต่เวลา ๑๓ ถึง ๑๗ นาฬิกา ทุกวัน เว้นวันอาทิตย์ โทรศัพท์ ๕๗๕๒

ร.ร.อินทรศึกษา

ถนนพระราม ๑ เชิงสพานกษัตริย์ศึก

เปิดรับนักเรียนทุกชั้น โดยอัตราจำนวนครูวิญญาเข้าประจำสอนเฉพาะวิชาคือ แผนกคณิตศาสตร์ และวิทยาศาสตร์ สอนโดยอาจารย์มวิญญา บี.เอ. ภาษาอังกฤษ สอนโดยอาจารย์วิญญา เอม.บี.ชี.เอช.บี. ภาษาฝรั่งเศส สอนโดยอาจารย์ประกาศนียบัตรภาษาฝรั่งเศส ภาษาไทย สอนโดยอาจารย์ผู้ชำนาญ นอกจากนี้ยังมีอาจารย์ต่างประเทศ ที่จบปริญญาโทมาสอนโดยตรง การสอนใช้วิธีโดยมีระบบวิธีการสอนที่ต่างๆ นั้น ได้ผสมผสานวิธีการสอนตามหลักวิชาการที่ดีที่สุด ลงในโรงเรียนอินทรศึกษา

ท่านต้องการเงินไหม

ขอหนังสือ

ทางหาเงิน ของเด็ก ท่านจะได้เงิน เพราะมีวิธีหาเงินแปลกๆ หลายสิบวิธี รวบรวมโดยตัวอย่างของผู้ที่ได้ร่ำรวยไปแล้ว อธิบายถึงวิธีทำและการค้าโดยเฉลี่ยราคา ๑.๒๕ บาท มีจำหน่ายทั่วไป และที่ หาง ตุลาดิลก ถนนบ้านตะนาว หัวเมืองต้องการโปรดตกลงได้ด้วยวิธีต่างๆ พิมพ์ใบปลิวและโปสเตอร์ให้ด้วย

ภรรยาผู้น่าสงสาร

ของสามี คือเวลาคลอดบุตร ความหมดเรี่ยวแรง กับน้ำหนักใจของผู้ปกครองคือเด็กวัยโรค บ้องกันดีกว่าแก้ เพราะได้มีเงินค่ายาบำรุงครรภ์ รองช้ำเพราะผดุงครรภ์ หลังกระทรวงมหาดไทยเป็นดีแน่ๆ ยาอุทัยมีรายเสมอ

หนังสือนายอุเทน

ออกแล้วฉบับ ๕

ประชาชาติ
THE NATION
วันที่ ๑๕ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๗๗

คติปราชญ์

*

การออกเสียงในการเลือกตั้งอันถูกต้องทำให้การปกครองก้าวหน้า.

ผู้ที่เราต้องคร่ำเครียงไม่ใช่ผู้พิพากษา จงคร่ำเครียงแต่มโนธรรมของเราเองเท่านั้น.

--(แวสลิโอต์)

* * *

มนุษย์เป็นเจ้าแห่งชีวิต ฉะนั้นต้องไม่มีใจอำมหิตโหดร้าย.

--(เลอกูเว)

* * *

สิ่งที่พึงได้รับความนับถือบูชามากที่สุดในโลก คือ ความซื่อสัตย์และสรรพวิชาการ.

การศึกษาเป็นสิ่งประเสริฐ ผู้ที่ได้รับการศึกษาแล้วพึงนำมาใช้เป็นประโยชน์.

--(นิโคเลย)

* * *

ฉันนั้นแท้แน่แก่ใจว่า ในชีวิตมนุษย์ สาสนาเป็นสิ่งที่จำเป็นที่สุด นอกเหนือสิ่งอื่น.

--(ญูแบรต์)

"ประยงค์ ศิริ"

ความรักความสุขไม่ต้องการชื่อเสียงและเงินจริงหรือ?

อ่านเรื่องที่เกี่ยวด้วยชีวิตจิตต์ใจนี้แล้ว ท่านจะรู้สึกทราบซึ้งในความจริงบางอย่างในการครองชีวิต ชีวิตของบุคคลผู้บริบูรณ์ด้วยกิตติศัพท์และเงิน ซึ่งปรากฏในอยู่ในหน้านี้ หาความรักและความสุขอันแท้จริงไม่ได้ อะไรเล่าเป็นสิ่งบันดาลให้เกิดความรักและความสุขอันแท้ ?

*

(ต่อจากวันก่อน)

วิลเลี่ยมก็อีกนั่นแหละ, ไม่แปลกอะไรไปจากบุคคลธรรมดา, ดวงตาของเขาไม่สามารถบีบคั้นความเศร้าสลดและกังวลใจไว้ได้ บ้านและชีวิตของเขาตายด้านเสียแล้ว เพราะปราศจากคาโรลเจ้าเล่ห์.

ริชาร์ดดิกซ์พยายามหนี 'ภัย' จากการแต่งงานหลายครั้งหลายครา จนถูกหาว่าเป็นผู้รังเกียจการมีบุตร แต่เมื่อเขาพบวินิ.ฟรด โค, แม่รูปงามเข้า เขายอมเป็นผู้แพ้ที่จำนนต่อ 'ภัย' การแต่งงานของเขาเริ่มต้นแล้วไม่นาน เรื่องในบ้านของดิกซ์ก็เพร่ออก นอกบ้านในทำนองที่ไม่สู้จะงดงามนัก ต่อจากนั้นชั่วเวลาเพียงเล็กน้อย เมื่อวินิเฟรดให้กำเนิดแก่บุตร์น้อยคนหนึ่งแล้ว เขาและหล่อนก็แยกต่อกัน โดยอ้างเหตุผลว่า หล่อนไม่ได้รับความสุขพอควรด้วยงานในหน้าที่ของดิกซ์ พรากหล่อนเสียจากเขาเป็นเวลานานๆ

แม้ฮอลลีวูดจะวินเงินทองและชื่อเสียงลงไปกองไว้แทบเท้าของริชาร์ดดิกซ์มากมายเพียงใด เขาก็ยังไม่ได้รับความรื่นรมย์จากภรรยาและบุตร์ที่รัก ซึ่งบรรดาผู้คนที่ดับสูญอยู่ในท้องถนนรวมทั้งเพื่อนบ้านของท่านและของข้าพเจ้าอาจหาได้อย่างพรั่งพร้อม เพียงแต่ริชาร์ดดิกซ์ควรจะดวงสุขใส่แห่งฮอลลีวูดช่างคนแคนในความรื่นรมย์นี้เสียจริงๆ.

เมื่อข่าวสเปนเซอร์ เทรซี่ กับภรรยาที่รักของเขาแยกทางกันเดินประกาศโครมออกมาตามหน้าปกและหน้ากระดาษหนังสือพิมพ์.มือเรียงพิมพ์ทั้งนั้น แม้ฮอลลีวูดซึ่งชินต่อข่าวหย่าร้างกันดี ยังรู้สึกทั้งละประหลาดใจมาก ด้วยสามีภรรยาคู่นี้เคยอยู่กินกันเป็นประวัติการณ์อันนาน, ร่วมทุกข์ยาก, ร่วมความรักนับบุตร์ชายน้อยๆซึ่งเป็นเสมือนผูกมัดสวาทสัมพันธ์, แต่กระนั้นก็ดี ฮอลลีวูดที่ไม่แน่นอนยังเห็นว่า การสมรสของเขาดำรงอยู่บนอะไรบางอย่างที่แน่นหนากว่า ความสำเร็จซึ่งทำให้เขาเป็นที่ต้องการของคนทั่วไป และเงินทองที่หลั่งไหลเข้าสู่กุญของเทรซี่พาความรักอันมีค่าไหลออกไปทางเบื้องหลังมากเข้าทุกที.

นี่เป็นแต่เพียงส่วนหนึ่งของรายการอันไม่มีที่สิ้นสุดของพวกอับโชคซึ่งสามารถหาทุกสิ่งทุกอย่างในโลกได้ด้วยเงิน แต่จะหาสิ่งที่เขาปรารถนาที่สุดมิได้.

หนทางซึ่งมักจะเป็น ๒ แพร่งเสมอ

การแต่งงานของกลอเรีย สวอนสันกับไบเลสฟาร์เนอร์ สามีคนที่สี่ เป็นความพยายามขั้นหนึ่งที่จะรักษาการสมรสและความพอใจให้ยืดยาวต่อไป เพื่อบีดเบ้าความหม่นหมองในอดีตหลังจากที่แต่งงานแล้วแต่ค.ศ. ๑๙๓๑ ความสุขในชีวิตวิวาห์ของหล่อนดูร่วงโรยลิบลางลง การที่จะทำนายล่วงหน้าว่าสามีกับหล่อนจะต้องแยกห่างกันเดินในที่สุดนั้นจะต้องเป็นจริงอย่างแน่นอน.

ชาลีผู้เศร้าโศก

ชาลี แชปลินอีกคนหนึ่งที่เห็นรางวัลทั้งหมดที่เขาได้รับจากการทำให้คนทั้งโลกหัวเราะคือการอยู่ท่ามกลางความโดดเดี่ยวเปล่าเปลี่ยวใจและความอดอยากในชีวิตของแชปลินไม่ใคร่จะมีความสุขเลย จนกระทั่งเมื่อเร็วๆนี้ การสมรสครั้งที่ ๔ ของเขาก็ต้องระเหระหงกันอย่างเศร้าๆ ไม่มีประโยชน์อันใดที่จะกล่าวว่าร่างกายของแชปลินเป็นต้นเหตุ และตัวหนอนของนอรมาผูกร่วนลงไป เขายินดีที่ได้ร้องเอากายกลับคืนผู้ร่วมเกรียงไกรของหล่อนแรกแม่สาวสวยเท้าเข้าสู่ฮอลลีวูดผิดอะไรกับวันนี้ หล่อนกล่าวกันว่ามิให้ผู้ใดนี้ยังผลให้ผู้มีชื่อเสียงโลก!

ด้วยความ

เกรต

ของหล่อ

ลักษณะที่ดีแท้ มิใช่อยู่ที่ขวดแ เป็นเมล็ดกลี

เป็นผง

ราคาพอเ มิใช่ชาย

ใช้ยาผง

ตราสิงห์คู่ แก้ท้องเสีย

โดย "ชลารักษ์"

มนุษยธรรม บางทีหล่อนอาจเป็นผู้หญิงที่มีความรู้สึกอย่างผู้หญิงอีกคนหนึ่ง ซึ่งรักบ้าน, รักสามี, รักจิตารองคนในเมื่อหล่อนกลับเยอรมนี นานเท่าที่หล่อนยังคงอยู่ในฮอลลีวูด ฉุกกรงเหล็กยังจะต้องทำหน้าที่รักษาหน้าต่างและบ้องกันชีวิตของหล่อนอยู่เรื่อยไป.

ครานั้นเราพอจะเล็งเห็นเงาของฮอลลีวูดกระจ่างขึ้นอีกละกระมัง ผู้ที่ได้รับผลสำเร็จอย่างใหญ่หลวงในทางแสดงภาพยนตร์ มีเงินทองและชื่อเสียงอย่างเหลือหลาย แต่จะมีความสุขยิ่งไปกว่าพวกเราซึ่งต่อสู้ไปตามทางของเรากี่หาไม่.

ปัญหาแห่งชีวิตของพวกเราอาจจะต่างไปจากปัญหาแห่งชีวิตของพวกดาราในฮอลลีวูดจริงอยู่ ชีวิตของพวกเรามีเล่ห์น้อยกว่าพวกนั้น แต่เราอาจจะกล่าวว่า "หัวใจ" ของเราได้ในบ้านของเราดีเท่ากับฮอลลีวูดหรือบางทีอาจจะดีกว่าด้วยซ้ำ!

จบ

เขียนเพื่อให้เขว

เรื่องอะไรดี

สำหรับช่องนี้ ท่านเห็นว่าควรมีเรื่องอะไรดี? ข้าพเจ้าบอกตรงๆว่าคิดไม่ออก

อิทธิพลของความรัก

สามารถเปลี่ยนนางสาวให้เป็นนางได้ภายในเวลาไม่กี่พริบตา

ทุกๆ บ้าน

- ขอแนะนำ -

ยาธาตุตรามา้

มีไว้ประจำ เพราะยาธาตุตรามา้เป็นยาปรุงขึ้นตามหลักแห่งแพทย์แผนปัตยุบันที่ได้ตร จดค้นคว้าสรรหาฐานของการที่คนมีธาตุพิการ และมาปรับปรุงด้วยยาฉะเพาะเรื่องธาตุโดยตรง ฉะนั้นเมื่ออาการเกิด

ท้องขึ้น ท้องเพ้อ จุกแน่น

ปวดท้อง อุจจาระไม่ปกติ

ใช้

ยาธาตุตรามา้

เพื่อรักษาท้องให้เป็นปกติ ในเมื่อกินอาหารผิดเวลาหรืออาหารผิดสำแลง กินยาธาตุตรามา้ ๑ ช้อนตามหลังเป็นไว้ใจได้

ยาธาตุตรามา้

เหมาะแก่ยาประจำบ้าน มีติดบ้าน • ขวดวันนี้ดีกว่าเที่ยวหาซื้อเวลาไม่สบาย ไม่มีใครกล้าประกันว่าเวลาดึกดื่นคืนวันนี้ ตัวท่านหรือคนในบ้านท่านจะมีอันเป็นไปอย่างไรขึ้น แต่ยาธาตุตรามา้อยู่ในบ้าน • ขวดเตรียมพร้อมไว้นั่นคือหลักประกันอันวิเศษ

บุณยะรัตเวช

ถนนตะนาว เจ้าของ

จำหน่ายที่สี่แยกสพานถ่าน

ให้ลอง ๑๐ คน

เจ้าจำนำเก่าจะได้สิทธิก่อน

เครื่องดัดผม "โซโตส์" เป็นเครื่องเดียวเท่านั้นที่ไม่ใช้ไฟเลยจริงๆ ทั้งได้ผลหยิกงามดีอย่างวิเศษ ใส่หุ้ยศ์ราคาหนึ่งแพงกว่า ๒๐ บาท แต่ยอมขาดทุนให้ลองเพียง ๑๐ คน คิด ๑๐ บาทเท่านั้น ใครถึงก่อนย่อมได้บริบูรณ์

ราคาปกติ ๑๕ บาท

ลำอางศรี โรงเลี้ยงเด็ก

ไม่ต้องอยู่ไฟ

ท่านหญิงคลอดบุตร ! เชิญรับประทาน

ยาตรานกยูง

เป็นยาไทยชนานแรกที่มีสรรคุณคลอดบุตร ทุกหลาย ครั้งนับ ๑๐,๐๐๐ คลอดทั้งคนท่างานหนักเช่น ราชนา, ราชสวน เคย ใช้เห็นผลจริงมาแล้ว ชุดหนึ่งมีขนาดราคาเด็กประกอบ พร้อม ไม่ ต้องคอยสุราหาน้ำกระสาย สด กลิ่นมาก

ระวัง ! อย่าหลงเชื่อใช้ ที่ตั้งชื่อเทียมอ้างสรรพคุณเอา อย่างในฉลาก ยาตรานกยูง ใบประกาศคณะมหาชนให้เข้าใจผิด มิได้ คิดละอาย ท่านต้องจำไว้ว่า ยาสำหรับใช้ ในการคลอดบุตร โดยไม่ต้องอยู่ไฟ ขนานที่นิยมกันเป็นที่ ๑ ในกรุงสยาม คือ -

ยาตรานกยูง ตามจังหวัดสั่งซื้อได้ทาง พ.ก.ง. ค่าส่งไม่ ต้องเสีย ปรุงแลจำหน่ายแห่งเดียวที่

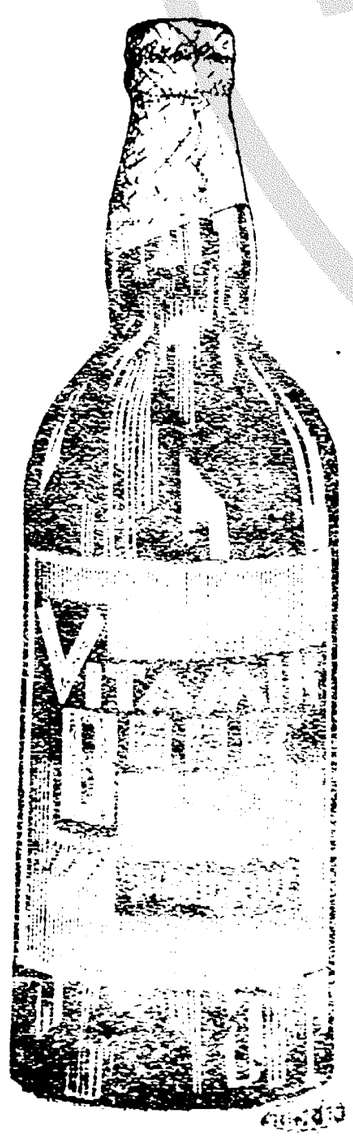
(แม่เลื่อน)

ร้านขายยาตรานกยูง

ปากคลองตลาด เลขที่ ๓๙-๕๑๙ พระนคร

"เบียร์วิตามิน"

"เบียร์วิตามิน" เป็นเบียร์ชั้นสูง มีกลิ่นและรสหอมหวานชวนดื่ม ได้ทำเป็นพิเศษสำหรับสตรี และบุรุษ มีผู้นิยมกันเป็นอันมาก ถ้าท่านรับประทานเสมอๆ จะทำให้ร่างกายมีความสุขสบาย



เชิญลอง

"เบียร์วิตามิน"

มีจำหน่ายขายปลีกและส่งที่

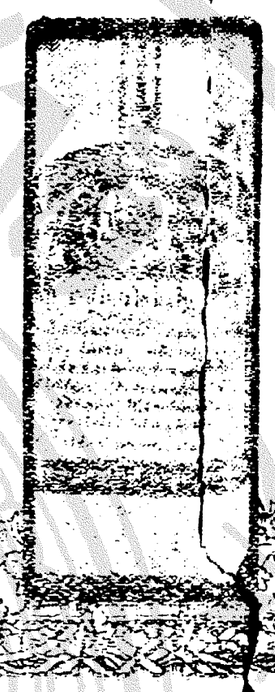
ห้างมิโซกามิ

โทรศัพท์ ๑๑๖๔ ใกล้ตลาดเฉลิมกรุง

โรคหนองในเมื่อเกิดขึ้นแล้ว!
จะหายเองอย่างท่านคิดไม่ได้
จะหายได้ก็ต้องรักษาด้วยยาที่ดี

โรคหนองในจะเกิดขึ้นได้โดยอาการสองชนิดคือ อวัยวะสืบพันธุ์ได้รับความกระทบกระเทือนอย่างแรงจนถึงเคล็ด แลเกิดอักเสบในส่วนกล้องชนิดนี้ไม่สู้จะร้ายแรงนัก แต่อีกชนิดหนึ่งร้ายแรงมาก เกิดขึ้นโดยติดต่อทางประเวณีรับถ่ายจากผู้ที่เป็นอยู่แล้ว ในระยะแรกๆ จะสังเกตได้โดยถ่ายปัสสาวะกะปริดกะปรอย ปวดๆ แสบๆ เวลาถ่ายปัสสาวะรู้สึกผิดธรรมดา ต่อจากนั้นจะมีหนองพุ่งออกมา ในระหว่างนี้ถ้าไม่รีบรักษาหรือรักษาไม่ถูกทางก็จะกลายเป็นโรคหนองในเรื้อรัง ใช้แต่เท่านั้นยังเป็นบ่อเกิดแห่งโรคเหน็บชา สายตาเสีย ต่อมเปลี้ย หัวใจพิการ ประสาทเสีย และวัณโรค เหตุนี้ถ้ารู้สึกว่าโรคหนองในได้เกิดขึ้นแล้ว

จงรีบใช้ **ยาสังหารโกโนเรีย**



เพราะเป็นยาตัดโรคหนองใน เช่น เบาเป็นเลือดเป็นหนอง เบาขัด ปวดแสบระดูขาว ยานี้ได้รักษาหายมาแล้ว หลาย ๑๐๐๐ คน ราคาขวดละ ๑.๕๐ สต. ห้างขายยาจุลโมกข์ แขวงเมืองพระนคร

ยาตราใบ

รัสมีโพ

ลำดับเลขที่ ๗๒

แก้สตรีเป็นโรคระดูขาวมดลูกตก ประจำเดือนไม่ปกติ ร้ายให้หาย บำรุงมดลูก ชุกำลัง โลหิตไม่บริบูรณ์ แก้โลหิตจาง แก้ละอองเจริญอาหาร หลังจากรับประทานยานี้ ๖ สัปดาห์ กายจะบริบูรณ์เร็งแรง สตรีหายเพราะ ๖ สัปดาห์ ยานี้ไม่ส่งทางไปรษณีย์

ห้างขายยา
หน้าตลาดท่าเสา

ใจเดียวใจ และความชีวิต ของ แชปลิน ไม่ความสุขเลย จนกระทั่งการสมหวังได้ ออดอ้อนกับเขาจนยอมกันแล้ว.

งเขา ๒ ครั้ง ขาด คง ๒คนอยู่เป็น คยเป็น แขก ของนายเต และผู้มีอำนาจประชาชาติต่างๆ ต้อนรับโหพาร ในการต่อความเศร้าโศกพะยานแห่งงานงเขาเท่านั้นที่ทราบ

ตัวอย่างที่เด่นที่สุด ว่า ชื่อเสียง และงเป็นผู้น ละออง ของผู้เป็นเจ้าของ

ร่างกาย เป็น ต้นเหตุ และตัวหนอน ของนอรมา ผูกร่อนลงไ เขายินดีที่ อย่างที่มี ร้อง เอา กาย ฉับคืน

ผู้รั

เกรด

ของหล่อ แรกแม่สาวส่ เท้าเข้าส่ฮอด ผิดอะไรกับค วันนั้น หล่ กล่าวกันว่ มิให้ผู้ใดเ นี่ยังผลให้ ผู้มีชื่อเสียง โลก !

ด้วยความ

ประวัติเศรษฐีของนานาประเทศ

เรียบเรียงโดย ตระการ วรรณล้อมจิต

เป็นหนังสือที่เหมาะแก่ผู้ที่รักความก้าวหน้าและนก

การค้า พิมพ์เป็นครั้งที่ ๒ ราคาเล่มละ ๑.๒๕ บาท มี

จำหน่ายที่กรุงเทพ ฯ บรรณาคาร, สี่พระยาบรรณาคม,

คลังวิทยา, ศึกษานุมิตร์สมาคม, สยามแบบเรียน, พรอม

ภณฑ, ร่มเรืองพาณิชย์ และสถานีรถไฟหัวลำโพง

ลักษณะที่ดีแท้ อยู่ที่สรรพคุณ

มิใช่อยู่ที่ขวดสวยเพื่อโชว์เล่นเก๋ๆ

เป็นเม็ดกลืนลำบาก หาซื้อได้ยาก

"ตราเสือ"

เป็นผงกลืนง่าย หาได้ทุกๆแห่ง

จัดทำขึ้นพอเหมาะแก่ท่านครั้งหนึ่งๆ

ราคาพอสมควร เพราะไม่ใช่มัดมือผู้ซื้อ

มิใช่ขายเหมา ขายส่งแก่ท่านเป็นขวดๆ

ใช้ยาผงแก้ปวดศีรษะตราเสือ

เท่ากับใช้สรรพคุณโดยตรง

ยาแก้ปวดศีรษะตราเสือ

มีสำรองท่านทั่วไป

สาขาเอ็งฉ้วนต่อง

ถนนเจริญกรุง

ยาชูกุมาร

ของห้างพระจันทร์โอสถ สี่แยกโรงเรียนนายร้อย พระนคร

เท่านั้น จะช่วยเด็กของท่านให้สมบูรณ์ได้

ยาชูกุมารเป็นยาบำรุงตับ แก้ตับชุด อักเสบ ช้ำ บวม ฝ่อ และเป็นแผลหรือผีขายตับ เนื่องแต่พลัดตกหกล้มและรอกร้า โรคตับพิการแสดงอาการให้ทราบคือ หลัง ศีรษะ มือและเท้าร้อน หายใจดัง หายใจยอกและหอบ ลิ้นเป็นฝ้าละอองขาว ปากแห้งแดง คาโหลดลอย เวลาตาจุนดำ อุจจาระไม่ปกติ ถ้าปล่อยไว้นานจะเป็นไข้เรื้อมซึม อาจเป็นถึงรากสาด (ไทฟอย) และสันนิบาตได้ เมื่อตับพิการมาก ทำให้น้ำดีพิการด้วย ทำให้ตาเหลืองตัวเหลือง อุจจาระสีเหลือง อุจจาระหยาบ ตกเป็นมูกเป็นเลือด ผอมเหลืองศีรษะโต เท้าเล็กก้นปอด เด็กจะมีอาการอ่อนเพลียมาก มักลงโทษว่าทรางระโมยหรือทรางต่างๆ ซึ่งเป็นคำรวมและสมมุติเรียก อันเป็นโรคปลายเหตุของโรคตับพิการทั้งสิ้น ที่ถูกต้องให้เด็กรับประทานยาชูกุมาร ขวดละ ๓ บาทครึ่งหวานก่อนอาหาร เป็นยาขัดตับระงับความอักเสบของตับ ทำให้ตับทำหน้าที่เป็นปกติ บำรุงน้ำดีบำรุงธาตุเจริญอาหาร ถ้าอุจจาระค่อนข้างมูก ใช้ยาปรายทรางขวดละ ๓ บาท เป็นยาช่วยรักษาตับ และถ่ายพิษของตับด้วย ๓ ชั่วโมงก็เห็นผล

มีรายที่ร้านบ้วนหลี ท่าพระจันทร์ ร้านกวางอันดิ้ง สพานหัน ร้านศรีสมบูญและร้านยิ้นเฮง สถานีรถไฟหัวลำโพง ร้านขายยาตรากินอน สี่แยกบางรุนพรหม ร้านหมอเถิดหน้าโรงหนังฮ่องกง บางรัก และร้านขายยาที่มีป้ายทั่วไป

ที่ ๑/๒๔๗

ประกาศ

ศาลจังหวัดนครสวรรค์

เรื่องขอให้ศาลตั้งผู้ปกครองของนางสาวบัวชิว ผู้เยาว์

ด้วย นาง อนุรักษ์ภักดี (สายยุกะคิรัตน) และนางสาวบัวชิวอยู่บ้านปากน้ำโพ ตำบลปากน้ำโพ อำเภอปากน้ำโพ จังหวัดนครสวรรค์ ยื่นคำร้องต่อศาลมีว่า นางสาวบัวชิว อายุ ๑๕ ปี บิดามารดาจำชื่อไม่ได้ อยู่ในประเทศจีนและถึงแก่กรรมนายคกจือ นางซุ้นเอง สามีภรรยาได้รับตัวนางสาวบัวชิวไว้ในความปกครอง บัดนี้นางสาวบัวชิวไม่สมัครจะอยู่ในความปกครองของนายคกจือ นางซุ้นเองต่อไป เพราะไม่ได้รับความเป็นธรรมหรือความสุขจากนายคกจือ นางซุ้นเอง นางสาวบัวชิวและนางอนุรักษ์ภักดีจึงร้องขอให้ศาลตั้งนางอนุรักษ์ภักดี (สายยุกะคิรัตน) ซึ่งมิได้เป็นญาติ แต่มีความเมตตาปรานี นางสาวบัวชิวเป็นผู้ปกครองโดยชอบธรรมของนางสาวบัวชิวต่อไป.

ศาลนี้ได้นัดไต่สวนคำร้องนี้กำหนดวันที่ ๑๒ พฤษภาคม พ.ศ.๒๔๗๗ เวลา ๙ นาฬิกา เพราะฉะนั้นผู้หนึ่งผู้ใดจะโต้แย้งคัดค้านคำร้องนี้ประการใด ให้ยื่นคำร้องคัดค้านและแสดงหลักฐานต่อศาลก่อนวันนัดไต่สวน คำร้องเรื่องนี้ขอดูได้ที่จำศาล.

ประกาศมาณวันที่ เมษายน พุทธศักราช ๒๔๗๗

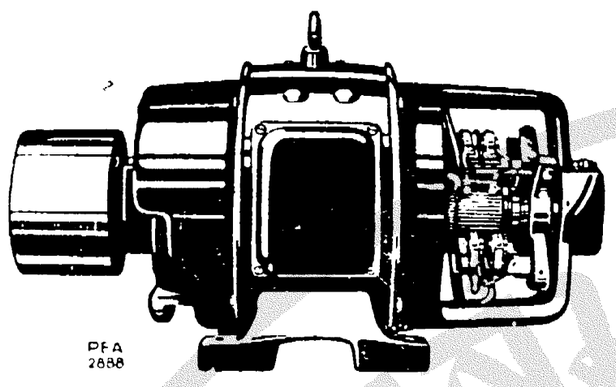
พระนิตินาทประสัยที่

ผู้พิพากษา

ร ด. ๑๗/๑/๗๗

ห้างเหเดมันเอเวร์ส์
ตรงข้ามศาลาเฉลิมกรุง

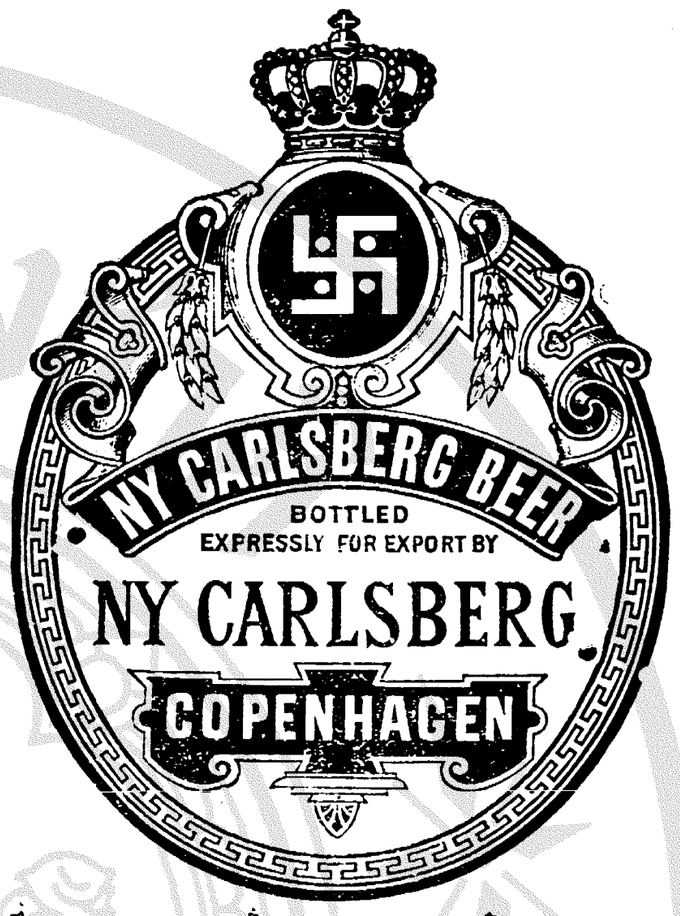
เครื่องไดนาโม



พร้อมทั้ง
แผงไฟฟ้า

ขนาดต่าง ๆ มีตกเข้ามาแล้ว
ขายราคาย่อมเยา

โดยได้รับพระบรมราชานุญาต
เหล่าเบียร์เดนหมาก
ตรามงกุฎ



เป็นเบียร์ที่มหาชนชอบดื่ม มีขายตามร้านขายสุราและโฮเต็ล

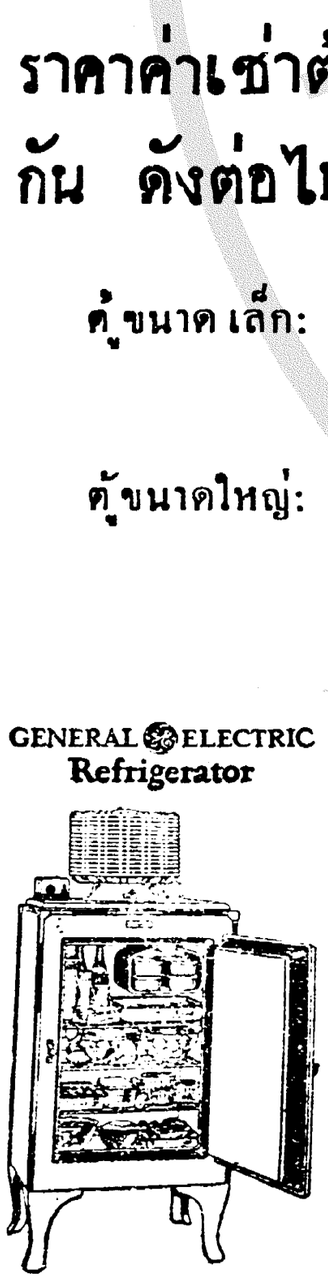
บริษัทมีความยินดีที่จะประกาศการลดราคาค่าเช่าตู้นำแข็ง ไฟฟ้าให้ทราบทั่วกัน ดังต่อไปนี้

ตู้ขนาดเล็ก: ค่าเช่าเดิม ๒๕.๐๐ บาทต่อเดือน
ลดลงเหลือ ๒๐.๐๐ ,, ,, ,,

ตู้ขนาดใหญ่: ค่าเช่าเดิม ๓๐.๐๐ ,, ,, ,,
ลดลงเหลือ ๒๖.๐๐ ,, ,, ,,

ทั้งนี้ตั้งแต่วันที่ ๑ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๗๗ เป็นต้นไป

GENERAL ELECTRIC
Refrigerator



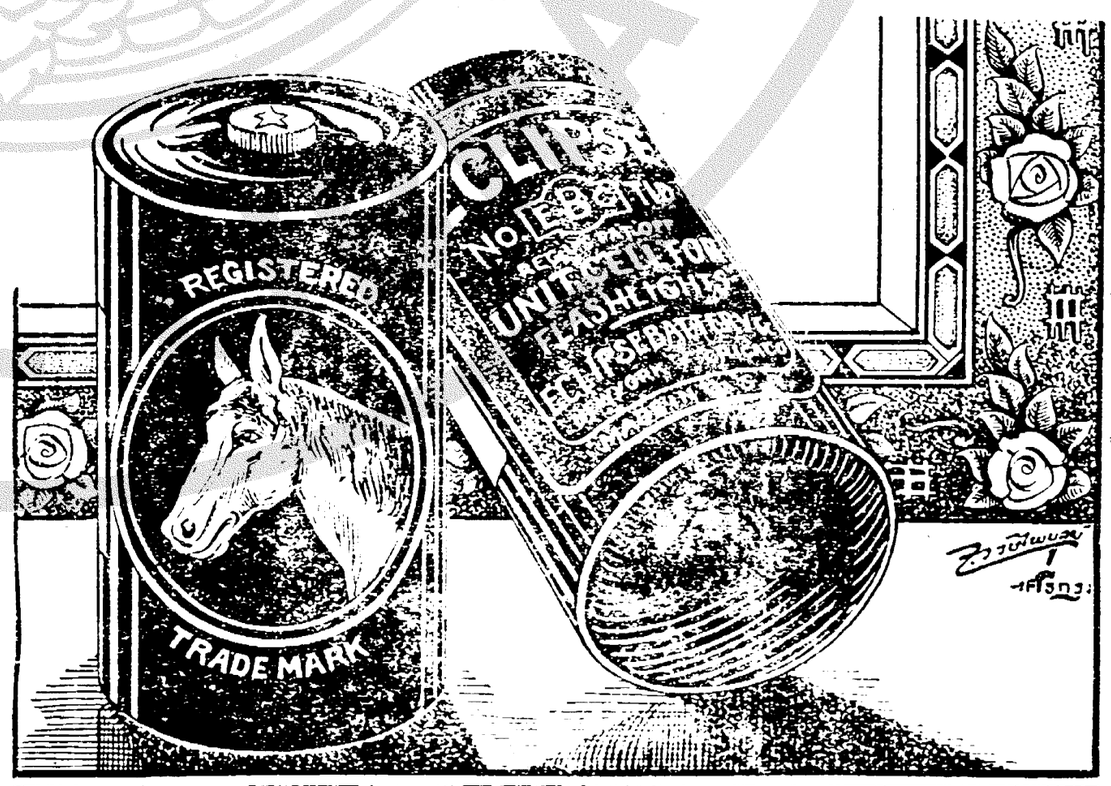
บริษัทไฟฟ้าสยาม
คอร์ปอเรชั่นจำกัด

ประตูสามยอด
โทรศัพท์ ๑๔๕๕

จงเลือกใช้แต่แบตเตอรี่ไฟฉายอเมริกัน

ตราม้า

ทำขึ้นพิเศษสำหรับประเทศร้อนเพื่อให้มีความทนทาน มีคุณสมบัติสูงสุด แต่ราคาย่อมเยาว์ เป็นที่นิยมแก่ผู้ที่ได้ใช้มาแล้วเป็นอันมาก มีจำหน่ายตามร้านทั่วไป



บริษัทเคียมฮั้วเฮงจำกัด.
โทรศัพท์ ๑๘๐ ตลาดน้อย เป็นเอเยนต์แต่ผู้เดียว.

ยาหอมศุภโอสถ

เป็นยาครองภักษา แก้ลมกองละเอียดต่างๆ บำรุงประสาท และหัวใจ ทำให้สมองปลอดโปร่ง แก้ลมร้ายต่างๆ ทั้งมีประโยชน์แก่สตรีที่ตั้งครรภ์จะไม่มีอาการคลื่นเหียน อ่อนเพลีย รับประทานเสมอจะทำให้หัวใจมารดาชุ่มชื่น ทารกในครรภ์แข็งแรง ใช้ได้ทั้งนัดถุ์และรับประทาน

จำหน่ายส่ง และปลีกที่

ห้างจายยา นรสิงห์

ถนนหลวงเยื้องโรงพยาบาลกลางข้าม

มีแพทย์ แผนโบราณ ชั้น๑ รับตรวจโรค

รักษาโรค เด็ก ผู้ใหญ่

ออกจำหน่ายแล้ว

หนังสือตำราทำครีมแต่งผมอย่างขนานะ เครื่อง หอม ตาม สมัย นิยม ซึ่งท่านชอบใช้อยู่เวลานี้ ของ ถ. ศิริจันทรา.

ขอรับรองว่าท่านลงทุนน้อย แต่จะได้ผลเกินค่า กำไรได้งาม.

เฉพาะต่างจังหวัดเชิญส่งแสตมป์ ๑๐ สต. ตรงร้านเวช คามย ส เล่ ท่านจะได้รับหนังสือคอบแทน๑เล่ม

มีจำหน่ายทั่วไปตามร้านขายหนังสือและรานเครื่องสำอาง ที่มีป้ายบอกราคาเล่มละ ๒๕ สตางค์.

แบงก์เดอลินโดจีน ตู้เซฟให้เช่า

แบงก์เดอลินโดจีน ขอ ประกาศให้ทราบทั่วกันว่า บัดนี้ แบงก์จะเปิดโอกาศให้ประชาชน เช่า ตู้เซฟ ตามวิธีการอันทันสมัย.

ตู้เซฟที่ให้เช่านี้เป็นเซฟชนิดใหม่ ตั้งอยู่ในห้องกรอง ซึ่งสามารถป้องกันอัคคีภัยได้ ตู้นี้ แบ่งออก เป็นช่องมีขนาดต่างๆกัน ช่องหนึ่งๆ มีกุญแจและมีระหัสลับโดยเฉภาะซึ่งยังความปลอดภัยแก่ผู้เช่าได้เป็นอย่างดี

แบงก์ยินดีจะให้เช่าช่องเซฟนี้ ตามความประสงค์ของผู้เช่า มีกำหนดตั้งแต่หนึ่งเดือนถึงหนึ่งปี แลคิดอัตราค่าเช่าตาม ขนาด ของ ช่อง และเวลาที่เช่า อัตราค่าเช่าและรายเดอียดถามได้ที่

แบงก์เดอลินโดจีน

ต. ว. ๙/๒/๗๗

คดีที่ ๑๑/๒๔๗๖

ประกาศศาลจังหวัดแม่ฮ่องสอน เรื่องกำหนดวันให้จำเลยแก้พ้อง

ด้วยนางหล้า คานะเสรฐ ผู้รับมฤดกหม่องจอส่านสามี ผู วายชนม์ อยู่บานโป่ง ตำบล บ้านกาศ อำเภอแม่สะเรียง จังหวัดแม่ฮ่องสอน ได้เป็นโจทก์ยื่น พ้อง นายพะก่าวิจิ่ง ค่า อยู่บ้านขุนยวม ตำบลขุนยวม อำเภอขุนยวม จงหวัดแม่ฮ่องสอน เป็นจำเลยต่อศาลนี้ โดย กล่าวว่าผิดสัญญาซื้อไม้ขอนสัก ขอให้ศาลบงคบจำเลยใช้เงินราคาไม้ ๑๕, ๖๘๗ บาท ๘๐ สตางค์ โจทก์ได้นำเจ้าพนักงานศาล ส่ง หมาย และดำเนาพ้อง ให้ จำเลย ณ บ้าน ที่ จำเลยเคยอยู่นไม่ได้ โดยจำเลยได้อพยพละทิ้งที่อยู่เดิม ไม่ทราบว่าไปสำนักอยู่แห่งใด ครั้นจะมอบโฉนดบัตรหมายไว้แก่ ผู้หนึ่งผู้ใด ก็ไม่มีบุคคลที่สมควรจะรับแทน.

เพราะฉะนั้นจึงประกาศให้ นายพะก่าวิจิ่งค่าจำเลยทราบ โดยหนังสือพิมพ์ฉบับนี้แทนการส่งหมาย ว่าศาลได้นัดพิจารณาคดีเรื่องนี้วันที่ ๑ เดือนพฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๗๗ เวลา ๑๐ นาฬิกา ถ้าจำเลยมีความประสงค์จะแก้พ้องของโจทก์ประการใด ให้ทำคำให้การยื่นต่อศาล ก่อนวันนัดพิจารณาไม่น้อยกว่า ๗ วน ดำเนาพ้องของโจทก์รับได้ที่จำศาล.

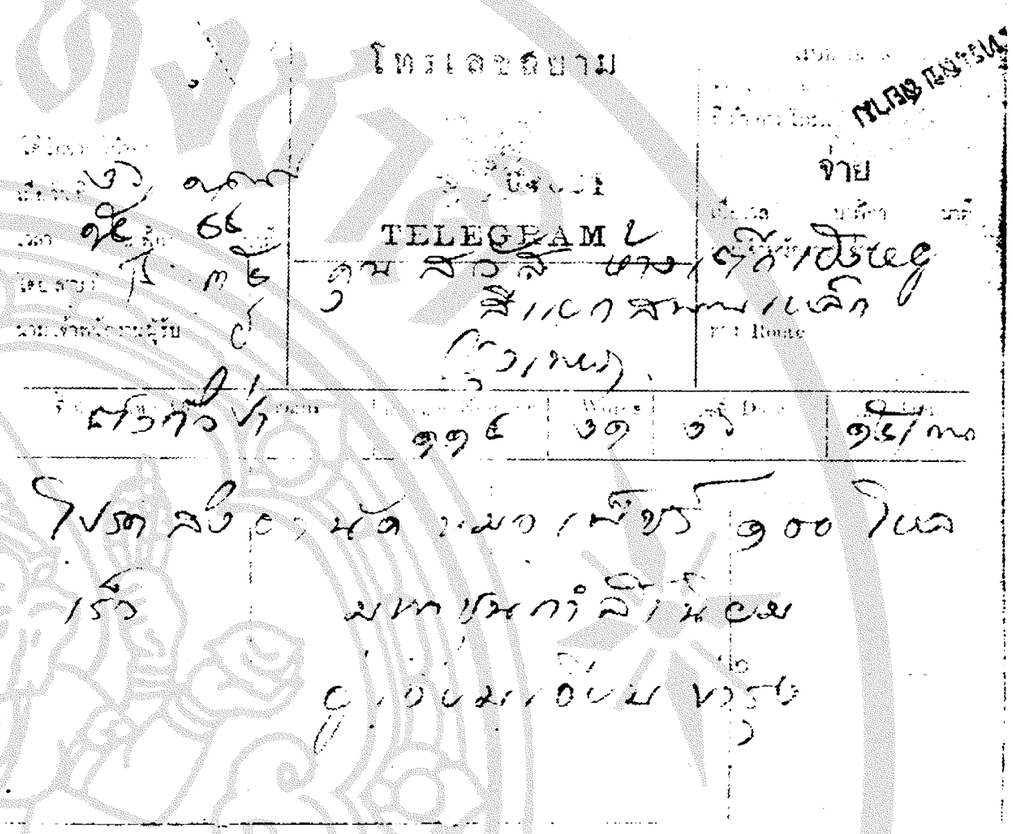
ประกาศมาณวันที่ ๓๐ มีนาคม พุทธศักราช ๒๔๗๖.

หลวงประพจนกลการณ์

ผู้พิพากษา

๑ ค. ๓๐/๑๒/๗๖.

โทรเลขฉะบับนี้ เปนหลักฐาน แสดง ความจริง



ยานัตถุ์หมอเพ็ชร์

ว สรรพคุณ เป็น ที่ ชอบใจ ของมหาชนเปนอย่างมาก เพราะ _ พอเป่า ฤทธิ์ยาจะแล่นจี๋ขึ้นไปถึงที่มีโรค และหมอเพ็ชร์มีอำนาจ หมอนคุมกาย_สิทธิ์ หยิบตัวโรคทิ้งเสียได้ ในบัดดล

ยานัตถุ์หมอเพ็ชร์แก้ริดสีดวงจมูก แก้ปวะศีร์ษะ แก้หวัดคัดจมูก สมองมึนงง เปนลมตะกัง ปวดวิถีประสาท สมออกหู มืดหน้า ตาลาย ตาแฉะ ง่วงเหงา หาว.รอ ฯ ล ฯ

มีจำหน่ายทั่วไป ทั้งในกรุงเทพ ฯ และต่างจังหวัด

ชะนิดของมีจำหน่ายฉะเพาะที่ห้าง

ห้างโอสถสถานเต็กเฮงหยู

ถนกเจริญกรุงตอนสี่แยกสพานเหล็กนน จังหวัดพระนคร

ประมวลรัษฎากรและพระราชบัญญัติภาษีอากร

(หรือฎีกาย่อ)

รวมฎีกาตั้งแต่ร.ศ. ๑๑๗ (ซึ่งเป็นปีแรกที่มีการพิมพ์ฎีกา) เป็นต้นมา แม้ที่สุดฎีกาที่ยกเลิกแล้วก็เอามารวมไว้ทั้งสิ้น แต่ได้หมายเหตุไว้ว่า ได้มีการแก้ไขเสียแล้ว หนังสือนี้มีประโยชน์ที่จะนำไปใช้อ้างเป็นบรรทัดฐานในอรรถคดีได้เป็นอย่างดี กับทำให้จำฎีกาได้แม่นยำยิ่งนัก และค้นหาฎีกาที่ต้องการได้เร็วที่สุด (เช่น ถ้าท่านอยากจะทราบว่า ในเรื่องอายุจีนนั้น มีตัวอย่างที่ศาลฎีกาเคยตัดสินไว้อย่างไรบ้างแล้ว ท่านก็จะทราบได้ภายใน ๑๐ นาที่เป็นอย่างช้า) รวบรวมโดยนายมาลัย จันสัญจัย เนติบัณฑิต มี ๕ ตอนจบคือ ตอนที่ ๑ ลักษณะวิธีพิจารณาความอาญา ตอนที่ ๒ ลักษณะวิธีพิจารณาความแพ่ง, ลักษณะพระธรรมนูญศาล และลักษณะพยาน ตอนที่ ๓ ลักษณะอาญา ตอนที่ ๔ ลักษณะที่ดิน, ลักษณะผัวเมีย และลักษณะมฤดก ตอนที่ ๕ ลักษณะสัญญา, ลักษณะละเมิด, ลักษณะจัดการงานนอกสั่ง, ลักษณะลาภมิควรได้, ลักษณะบุคคล, ลักษณะทรัพย์, ลักษณะนิติกรรม, ลักษณะหนี้, ลักษณะพระราชบัญญัติและพระราชกำหนดกฎหมายต่าง ๆ (เช่นพระราชบัญญัติล้มละลายและอายุจีนเป็นต้น) ลักษณะพระราชกฤษฎีกา, ลักษณะประกาศกระแสพระบรมราชโองการ, ลักษณะกฎข้อบังคับและประกาศคำสั่งกระทรวง, ลักษณากฎหมายระหว่างประเทศและกฎหมายต่างประเทศ, ลักษณะสัญญาทางพระราชไมตรี, และลักษณะเบ็ดเตล็ด (เช่นสุภาษิตกฎหมายเป็นต้น) ราคาชุดละ ๒๔.๕๐ บาท (ละเพาะท่านที่เป็นสมาชิกอยู่แล้วคิดเอาเพียง ๑๓ บาท) ผู้ใดจะต้องการ ก็ขอได้ โปรดสั่งซื้อไปยังหม่อมหลวงสง่า เสนีวงศ์ ผู้จัดการ บ้าน ๙๓๐ หลังโรงพยาบาลศิริราช จังหวัดธนบุรี ค่าส่งไม่คิด ส่วนเงินราคาให้ชำระต่อบุรุษไปรษณีย์เมื่อรับหนังสือ

ห้างขายยานานโยพาณิชย

ถนน ๒๒ กรกฎา คอนหัวลำโพง หรือตึก ๓ ชั้นไปรษณีย์ที่ ๕ เก่า เปิดใหม่ตั้งแต่วันที่ ๑๕ เมษายน พ.ศ. ๒๕๑๗ เป็นต้นไป ได้จ้างแพทย์ญี่ปุ่นปริญญา ด. ซี แผนบัจจุบันชั้น ๑ ประจำทำการรักษาโรคต่าง ๆ และ วรรณโรค, อัมประสาทพิการ, โรคลำไส้, ลมโรคในสมอง, โรคผิวหนัง, ไข้หวัดใหญ่, โรคเด็กต่าง ๆ ถ้าท่านเป็นโรคดังกล่าวมานี้ ขอเชิญปรึกษานายแพทย์ได้ทุกเวลา

แผนกแพทย์ทำฟัน–แบบญี่ปุ่น– รักษาโรคฟันและทำฟันทุกชนิด จัดฟันให้ขาว ทำฟันทั้งปากด้วยวิธี-ย่างใหม่ เชื่อมฟันทองครอบทองใช้วิธีทำด้วยการหล่อ ใส่แล้วสนิทดีไม่ค่อยตก อุดฟันด้วยแอกโกลิคค์ ราคาไม่แพง นักเรียนครึ่งราคา

ห้างขายยานานโยพาณิชย

เป็นเอเย่นต์รับสั่งยาทุกชนิดจากต่างประเทศ

(หมอโออาศัย ผู้จัดการและเจ้าของ)

บริษัทเรือไฟไทยจำกัด

โดยได้รับพระบรมราชานุญาต

เรือเดินจากกรุงเทพฯ แวะตามท่าเรือต่าง ๆ ถึงสุราษฎร์ธานี

เรือกลไฟ "นริศ" ออกจากกรุงเทพฯ ทุก ๆ วันพุธเวลาเที่ยง

เรือเดินเมล์ฝั่งตะวันตก

(แวะท่าเรือต่าง ๆ ถึงสิงคโปร์)

เรือกลไฟ "ประชาธิปก" ออกจากท่ากรุงเทพฯ วันที่ ๑๙ พฤษภาคม

(กลางน้ำหน้าท่าราชวงศ์)

เรือกลไฟ "สุชาติ" " " " ๒๖ "

เรือกลไฟ "วลัย" " " " ๒ มิถุนายน

เรือเดินเมล์ฝั่งตะวันออก

(ไปจันทบุรีและเขมร)

เรือยนต์ "ภาณุรังษี" ออกทุกวันเสาร์เวลาเที่ยง ไปเกาะสีชัง ศรีราชา, บ้านนาเกลือ, ระยอง, จันทบุรี. เกาะกง, เรียม และท่าอื่น ๆ

เรือกลไฟ "นิภา" ออกทุกวันพุธเวลาเที่ยงไปศรีราชา, เกาะสีชัง, ระยอง, ประแสร์, จันทบุรี, เกาะช้าง, ตราด, วันยาว และท่าอื่น ๆ

เป็นเรือชายที่เหมาะที่สุดสำหรับการเที่ยวอากาศทางทะเล เพื่อออมาลัยของท่าน จะเที่ยวไปในเรือหรือจะพักบนฝั่งชมเที่ยวบนบกด้วยก็ได้ทั้งสองประการ

บริษัทอิสต์เอเชียติกจำกัด เอเยนต์จัดการ

เปิดรับสมัครแล้ว

โรงเรียนสกนธ์พิทยากรณ์ ได้ย้ายมาอยู่ที่ **วังกรมหมื่นราชศักดิ์ฯ** ถนนบำรุงเมืองแล้ว เปิดรับนักเรียนตั้งแต่ชั้น ป. ๑ ถึง ม. ๘ (ทุกแผนก) สถานที่โอ่โถง มีสนามเล่นกว้างขวาง ห้องเรียนถูกต้องตามหลักอนามัยทุกอย่าง เปิดสอน ม. ๗–๘ ทั้งเช้าและบ่าย นักเรียน ม. ๘ กลางที่สอบไล่ตกควรรีบมาสมัครเรียนเสียวันนี้ เพราะเปิดสอนตอนเช้า ตอนกลางคืนมีโอกาสได้เรียนวิทยาศาสตร์และคำนวนเพิ่มเติม

แผนกบ่าย มีครูและอาจารย์ทั้งไทยและฝรั่ง ร.ร.เทพศิรินทร์สอน

แผนกกลางคืน เปิดสอนภาษาอังกฤษ, ฝรั่งเศส และวิทยาศาสตร์ทุกชั้น

เวลาทำการ ตั้งแต่ ๘.๓๐ น. ถึง ๑๖ น.

คดีดำที่ ๔/๒๔๗๗

ประกาศศาลจังหวัดอ่างทอง

เรื่อง ขอให้ตั้งผู้แทนโดยชอบธรรมของนายพวง ทองศุข นางสาวสวน ทองศุข ผู้เยาว์

ด้วยนายพวง ทองศุข นางสาวสวน ทองศุข อยู่ตำบลบ้านไผ่วงษ์ อำเภอวิเศษไชยชาญ จังหวัดอ่างทอง ยื่นคำร้องต่อศาลนี้ว่า นายพวง ทองศุข อายุ ๒๐ ปี นางสาวสวน ทองศุข อายุ ๑๗ ปี บุตรนายพุด นางพรม อยู่ตำบลบ้านไผ่วงษ์ อำเภอวิเศษไชยชาญ จังหวัดอ่างทอง เป็นผู้ยังไม่บรรลุนิติภาวะจะทำนิติกรรมใด ๆ ให้สมบูรณ์โดยลำพังตามประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์มาตรา ๒๑ ไม่ได้ จึงขอให้ศาลตั้งนางสาวสำริด ทองศุข ซึ่งเป็นพี่สาวของนายพวง ทองศุข นางสาวสวน ทองศุข เป็นผู้แทนโดยชอบธรรมของนายพวง ทองศุข นางสาวสวน ทองศุขต่อไป.

ศาลนี้ได้นัดไต่สวนคำร้องนี้กำหนดวันที่ ๑๙ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๗๗ เวลา ๙ นาฬิกา เพราะฉะนั้นผู้หนึ่งผู้ใดจะโต้แย้งคัดค้านคำร้องนี้ประการใด ให้ยื่นคำร้องคัดค้านและแสดงหลักฐานต่อศาลก่อนวันนัดไต่สวน คำร้องเรื่องนี้ขอดูได้ที่ศาล.

ประกาศมาณวันที่ ๑๗ เมษายน พุทธศักราช ๒๔๗๗

หลวงอำรงราชนิติ
ผู้พิพากษา
๑ ต. ๒๗/๓/๗๗

ประชาชาติสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

ควรใช้แต่เครื่อง "ช้างไดน์"

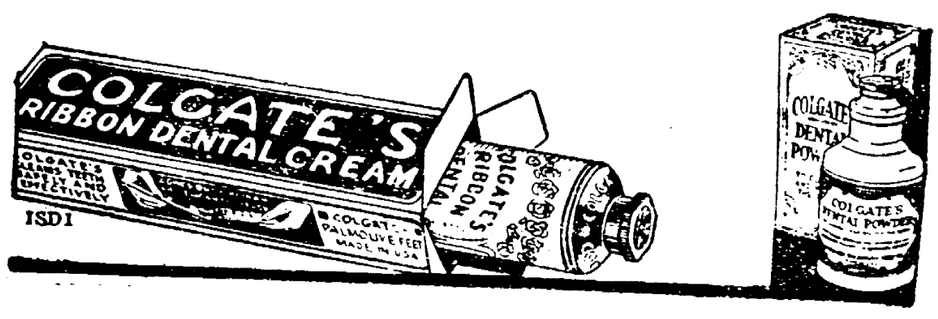
ท่านจะได้รับความพอใจทุกอย่าง ราคาก็ถูกเกินคาด หรือจะชอบอย่างถูก ๆ กว่านี้อีก ก็ยังมีชะนิดยี่ห้อ "อินเดียน" ขายเพียงเครื่องละ ๑๐ บาทเท่านั้น

เชิญชมที่
ห้างเทพนครพานิช โทรศัพท์ ๑๕๙

จงใช้ **คอลเกต** เสมอ

เพราะเป็นยาสีพันที่ให้คุณประโยชน์อย่างแท้จริง สามารถกำจัดเชื้อโรคต่าง ๆ ซึ่งเกิดแก่ปากและฟันของท่านได้อย่างดี ทั้งจะทำให้ปากหอม และฟันขาวสอาดเป็นเงางาม มีจำหน่ายทั่วไปโดยราคาเยาว์

ห้างมิสหลุย
ถนนซ่องกงเซียงไฮ้แบงก์ เอเย่นต์ในประเทศสยาม



แบบเรียนออกใหม่

กระทรวงธรรมการอนุญาตให้ใช้ได้ในโรงเรียนทุกเล่ม ๑. วาดเขียนประถม ๓ ราคา ๑๐ สตางค์ ๒. วาดเขียนประถม ๔ ราคา ๑๐ สตางค์ ๓. แบบหัดคัดอังกฤษเล่ม ๑ ราคา ๑๐ สตางค์ ๔. แบบหัดคัดอังกฤษเล่ม ๒ ราคา ๑๐ สต. ต้องการบัญชีรายละเอียดแบบเรียนและการเรียนแปลโดยทางตัด ส่งแสตมป ๔ ไปขอได้ที่ที่ทำการครูอังกฤษประจำบ้าน ๑๐๗๒ ถนนพะเนียง หลังวัดโสมนัส (ตอนจะทดออกไปทาง ร.ร. นายร้อย)

หนังสือคณะวัฒนานุกูล

ภาพแขก, การ์ตูน, แบบเสื้อ, แบบปัก, แบบถัก หรูหรา

ออกแล้ววันนี้

มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์และการเมืองกำลังมีผู้สมัครกันมากมาก ลูกค้ากฎหมายหัวเมืองต้องการรับคำรากฎหมายตามหลักสูตรมหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์และการเมืองจำหน่ายจะได้กำไรอย่างงาม พระราชบัญญัติราเบียบข้าราชการพลเรือนใหม่

พิรุณพานิช โรงหวย

ต้องการขาย

รถยนต์ ซีตรอง เก๋ง
๒๐ ตอน ๖ สูบ
โปรดถามที่
ธนาคารเคอลินโตจิน

โปรแกรม ภาพยนตร์
บริษัท สหศีนิมา จำกัด

ศาลาเฉลิมกรุง

วันที่ ๑๑-๑๕ พฤษภาคม

ฉายเรื่อง **"นางงามโรมัน"**

ภาพยนตร์ยูไนเต็ดอาติส แสดงโดย เอ๊ดดี้ แคนเตอร์

ศาลาเฉลิมนคร

วันที่ ๑๑ – ๑๒ "แม่เทพธิดา" มาลีน ไดทริช แสดง
วันที่ ๑๓ – ๑๔ "ญาติข้างผัว" (ม.ก.ม.) รอเบอตมอนตโกเมอรี แสดง
วันที่ ๑๕ – ๑๖ "ความหลัง" (ม.ก.ม.) ลิทราซี – เมยัคล๊าก แสดง

ศาลาเฉลิมเวียง

วันที่ ๑๑ – ๑๒ "ยอดนักเลง" วันที่ ๑๓ – ๑๔ "รักพี่ได้น้อง"
วนที่ ๑๕ – ๑๖ "ญาติข้างผัว"

ศาลาเฉลิมเมือง
(ขาวดำ)

วันที่ ๑๓ – ๑๔ "ผู้ชะนะเลิศ" วันที่ ๑๕ – ๑๖ "จอมเจ้าชู้"

มิ่งขวัญของสตรีคืออะไร

สตรีขวัญอ่อน ใจอ่อน ร่างกายอ่อนแอ เพราะประสาทอ่อน จึงมีโรคมาก สตรีมีโรคมากนอกจากโรคเสมประสาทพิการยังมีโรคทางโลหิตและโรคทางมดลูกเป็นเจ้าเรื่อน

ห้างขายยาศรีจันทรสถาน มีแพทย์ที่เชี่ยวชาญในการตรวจและรักษาโรคสตรี มีเครื่องมือและเครื่องไฟฟ้าอย่างประหลาด รักษาทางโรคบุรุษโรคสตรีโรคเด็ก

ฉีดยาโยฟาซานขนานสำคัญ

เข็มละ ๑ บาท ให้โอกาสอย่างดีแก่คนทั่วไป ทั้งบุรุษและสตรีนิยมยามจนแพร่หลาย หมอเหล็งศรีจันทรเป็นผู้คิดตำหรับยานี้ส่งไปทำที่ประเทศเยอรมนีมีชื่อเสียงในการทำยาฉีด

ท่านต้องการฉีดยาโยฟาซานขนานแท้ของหมอเหล็ง จงมาที่ศรีจันทรสถาน จะได้รับการตรวจและสั่งนิษฐานโรคอย่างพอใจ คนจนจะยกให้

ยากุมารศรีจันทร์

เป็นยาขนานสำคัญที่ทำให้เด็กเล็กแลเด็กใหญ่มีความสุขสบายยิ่งนัก เด็กรอบกินๆ ง่ายกินแลวเด็กหายเจ็บหายไข้ มีความสุขสบายจริงๆ

ยาสตรีศรีจันทรเป็นมิ่งขวัญของสตรี

สตรีที่มีผิวพรรณผ่องใสร่างกายสดชื่นเพราะใช้ยาสตรีศรีจันทร์ สตรีหายจากไข้เจ็บหลายหมื่นหลายพันจึงมอบมิ่งขวัญไว้กับยาน

ห้างขายยาศรีจันทรสถาน

สถานเหล็ก ประตูสามยอด ในพระนคร โทรศัพท์ ๕๑๑

ไข้จับสั่น
หรือที่เรียกกันว่า
ไข้ป่า

เป็นโรคชะนิดที่เป็นกันมากและติดต่อได้อย่างเร็ว ทางที่บำบัดและป้องกันอะไรไม่ประเสริฐไปกว่า

ควิโน-พลาสโมควิน
Quino-Plasmoquine

มีจำหน่ายตามร้านขายยาทั่วไปหรือที่

ห้าง บี. กรีมแอนโก

Cuban Love Song

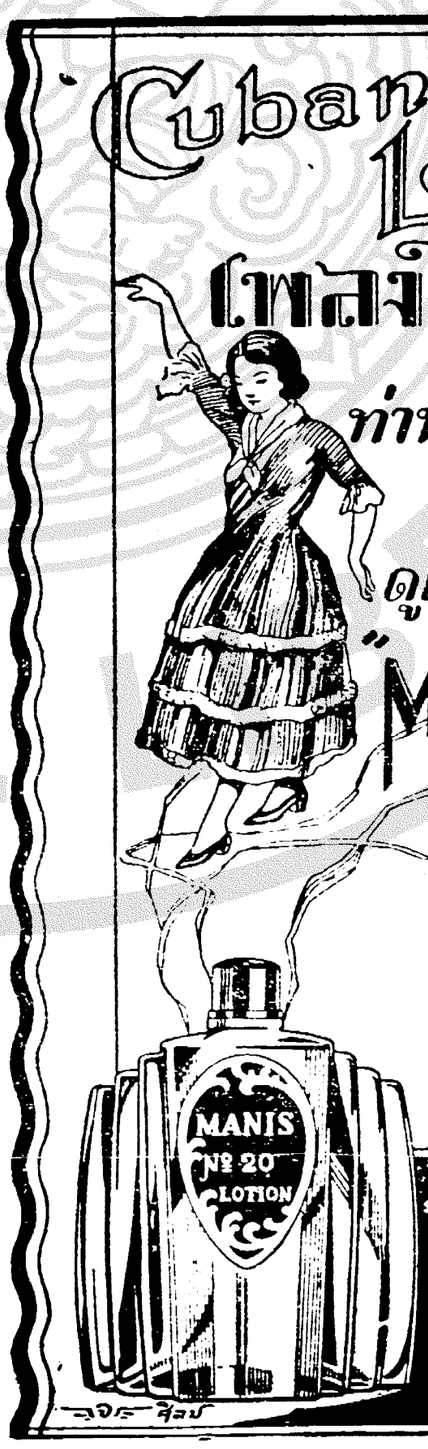
เพลงในคิวบา

ท่านดูภาพยนต์เรื่องนี้กี่ครั้ง? ดูดดื่มดวงใจท่านเพียงไร?

"MANIS-มานีส์"

คือ **น้ำหอม**

ที่ปรุงขึ้นจากบุปผชาติจากฝรั่งเศษ เพื่อให้ต้องกับความหมายของเนื้อเพลงบทนี้ หากท่านเกี่ยวข้องกับความรัก



อย่าลืมใช้

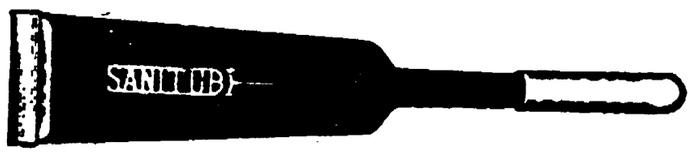
MANIS-มานีส์

เป็นของขวัญเพื่อปรับปรุงใจ

มีขายทั่วไป

ท่านชอบเที่ยวกลางคน ท่านปลอดภัยแล้วหรือ ?

SANITUBE



THE SANITUBE CO.,
NEWPORT, R. I. U. S. A.

ในขณะที่ท่านไปเที่ยวหย่อนอารมณ์กับ **เพื่อนหญิง** ของท่านตามสถานที่ต่าง ๆ ท่านควรมี **แซนนิทุป** ติดตัวไปด้วย เพราะ **แซนนิทุป** จะป้องกันภัยให้แก่ท่าน และทั้งบุตรภรรยาของท่านด้วย เพราะท่านไม่ทราบว่า **เพื่อนหญิง** ของท่านจะทรยศต่อท่านเมื่อไร

แซนนิทุป คืออะไร ? มีจำหน่าย ที่ไหน ?

สืบถามได้ตามร้านขายยาทั่วไป

แบบเสื้อ ฯลฯ

แบบเสื้อย่าง หรูทันสมัย, ผ้าปูหน้าเตียง, หน้าหมอน, ผ้าปูโต๊ะ, ลายฉลุต่าง ๆ ที่ขาย เสร็จในตัวรวมอยู่ในเล่มเดียวกันหลายสิบชนิด เหมาะแก่ท่านที่ตั้งร้านเย็บเสื้อ และนักเรียนทุกท่าน เล่มละ ๑ บาท ๕๐ สต. ต่างจังหวัดเพิ่มค่าส่ง ๒๐ สต. จำหน่ายที่ ประภากร สีกักเสาชิงช้า ร้านเรืองพานิช, คลังวิทยา, ห้างโมดิวาดา, ห้างบัดรุดิน ถนนพาหุรัด กรุงเทพบรรณาคาร, จินดามณี

ห้องสมุดไท

ถนนพระราม ๑ พระนคร

ได้พิมพ์ประมวลประวัติวีรชนตั้งพันมเรื่อง คนแรกที่ใช้พิมพ์เป็นต้นไป ออกบักษ์ละ ๑ เล่ม ประมาณ ๗๐ หน้าเศษ ราคาเล่มละ ๑๕ สต. ถ้าซื้อจำนวน ๑๐๐ ลด ๒๐ % ท่านทั้งหลายต้องการรบไปจำหน่าย โปรดสั่ง จะส่งให้.

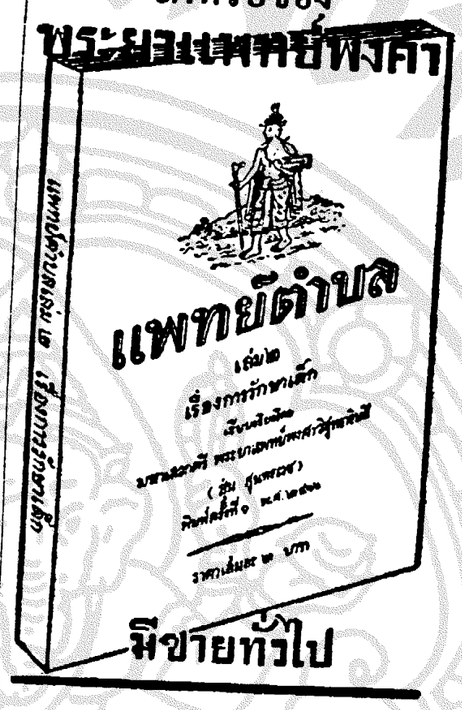
หนังสือ
THE
UP-TO-DATE DICTIONARY.
ENGLISH—SIAMESE

๒๒,๕๐๐ คำ

นี่เหลือจำนวนน้อยแล้ว มันทราบว่ากระทรวงธรรมการจะบำรุงการเรียนภาษาต่างประเทศให้ถึงขนาด หนังสือนี้ก็กลายเป็นของจำเป็นแก่นักเรียน เพื่อจะไม่ให้ขาดมือ นักเรียนควรหาซื้อเสียแต่บัดนี้ ช้าจะหมด.

มีจำหน่ายปลีกและส่งที่ :—
ห้องสมุดไท
ถนนพระราม ๑ พระนคร

สำหรับของ
พระยาแพทย์พิงคา



มีขายทั่วไป

แพทย์ตำบลเล่ม ๒ พิมพครั้งที่ ๒ นี้ ผิดกับพิมพครั้งที่ ๑ ราวฟ้ากับดิน เพราะพิมพครั้งแรกบอกแต่วิธีรักษา ไม่เปิดตวยา ส่วนพิมพ์ครานี้บอกวิธีรักษาด้วย ทั้งเปิดตรุดวยาด้วย ฉะนนจึงเหมาะแก่ผู้เป็นแพทย์ และครอบครัวทั่วไป เด็กทว ๆ ไป ราคา ๒ บาทเท่าเดิม มีขายทร้านสถานปรุงยาไทย ถนอม บุณยะกมล ช้างวัดเทพศรินทร์, หองสมุดไท, และร้านทั่วไป

คดีดำที่ ๘/๒๔๗๖

ประกาศ

ศาลจังหวัดอุตรดิตถ์

เรื่องขอให้ตั้งผู้จัดการทรัพย์มฤดก (ไม่มีพินัยกรรม) ของนายนัด รัญจวน ผู้มรณะ

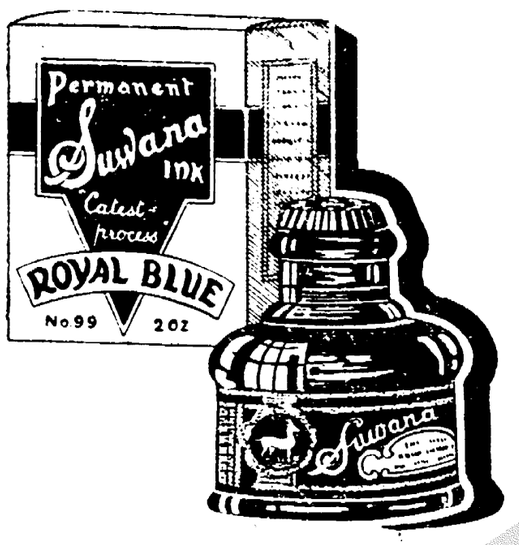
ด้วยนางชะแล่ม รัญจวน อยู่บ้านท่าสัก ตำบลเด่าใท อำเภอเมืองพิชัย จังหวัดอุตรดิตถ์ ได้ยื่นคำร้องต่อศาลนี้ว่า ผู้ร้องเปนภริยาของนายนัด รัญจวน ซึ่งอยู่บ้านท่าสัก ตำบลเด่าใท อำเภอเมืองพิชัย จังหวัดอุตรดิตถ์ และซึ่งได้ถึงความมรณะที่บ้านผู้มรณะเมื่อวันที่ ๒ มกราคม พ.ศ. ๒๔๗๖ ในเวลาที่มรณะนั้น มีทรัพย์สินต่าง ๆ รวมเปนราคาเงิน ๕๑๘๐ บาท ดังแจ้งในบัญชีรายละเอียดท้ายคำร้อง จึงขอให้ศาลมีคำสั่งตั้ง นางชะแล่ม รัญจวน เปนผู้จัดการทรัพย์มฤดกรายนี้.

ศาลได้นัดไต่สวนคำร้องนี้กำหนดวันที่ ๒๗ พฤษภาคม พ.ศ.๒๔๗๗ เวลา ๙ นาฬิกา เพราะฉะนั้นผู้หนึ่งผู้ใดจะโต้แย้งคัดค้านคำร้องนี้ประการใด ให้ยื่นคำร้องและแสดงหลักฐานต่อศาลก่อนวันนัดไต่สวน คำร้องกับบัญชีทรัพย์เรื่องนี้ ขอดูได้ที่จำศาล.

ประกาศมาณวันที่ ๒๑ เมษายน พุทธศักราช ๒๔๗๗

พระประศาสน์ วินิจฉัย
ผู้พิพากษา
๑ ค. ๗/๑/๗๗

สินค้าไทย



น้ำหมึกสุวรรณ

รอยแยกบตู "คราเพะ"

ได้ผสมขึ้นเป็นพิเศษสำหรับปากกาหมึกซึมทุกชนิด สีงามสดใส มีคุณสมบัติดีเท่าของต่างประเทศทุกประการ แต่ราคาถูกกว่ามาก

ควรมีไว้ประจำปากกาหมึกซึมของท่าน รับรองได้ว่าน้ำหมึกรอยแยกบตู นี้ จะไม่ทำให้ปากกาหมึกซึมของท่านเสียหายเลย

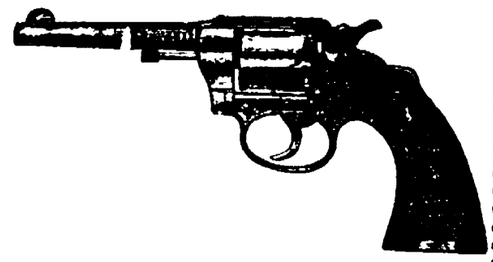
มีจำหน่ายทั่วไป

ขายส่งและปลีกที่

สหะการค้า

โทรศัพท์เลขที่ ๗๘๖

ข้างศาลาเฉลิมกรุง พระนคร



บีนออโตเมติกคอลท์ (ตราม้า) ขนาด ๙ ม.ม.

บีนพกริวอลเว่อร์คอลท์ (ตราม้า) ขนาด .๓๘

บีนเดี่ยวลูกซองขนาด ๑๒ แบบต่าง ๆ

บีนแฝดซอเออร์ขนาด ๑๒ นกนอกนกใน

บีนเบรานิงยิงนก ๕ นัด ขนาด ๑๒

บีนเดี่ยวลูกซอง ๒ นัดขนาด ๑๒ แบบพิเศษ

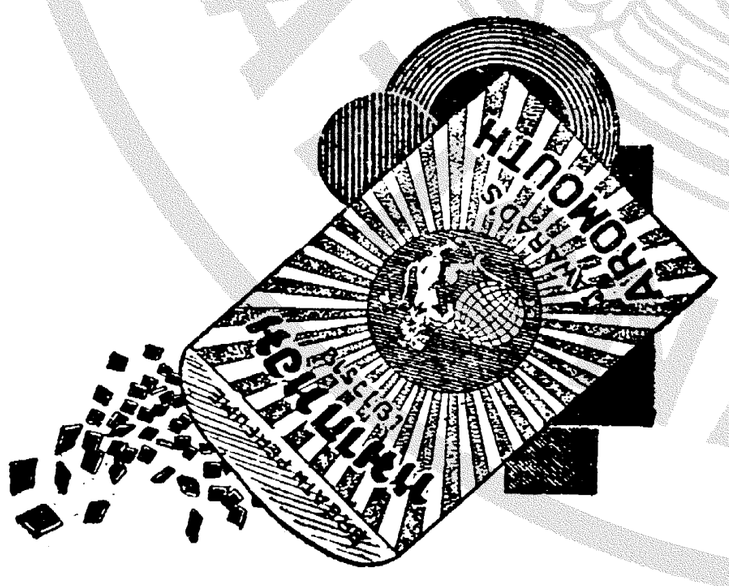
กระสุนโอโตเมติกขนาดต่าง ๆ และกระสุนลูกซองขนาด ๑๒ มีจำหน่ายราคาย่อมเยาว์ และรับรองได้ทุกกระบอก ที่

ห้างยิงยงพานิช

ใต้ศาลาเฉลิมกรุง ถนนเจริญกรุง ฝั่งรถราง

ปากหอม เพราะ หมากหอม

หมากหอม ทำให้ ปากหอม



ของขม หมากหอมเยาวราช

แล้วปากจะหอม-จะชุ่มคอ-ชื่นใจ-และเสียงใส

ขายทั่วไป

บริษัทเยาวราช จำกัด พระนคร เจ้าของ

แป้งแสงบุหลัน

เป็นแป้งที่กำจัดสิวฝ้าหน้ากร้านได้อย่างศักดิ์สิทธิ์ ได้หายไปแล้วหลายพันคน ท่านได้สังเกตบ้างหรือเปล่าว่า ทำไมสุภาพสตรีชาวบีนังและสิงคโปร์ โดยมากผิวพรรณผุดผ่องหนาไม่ย่นหย่อน เพราะเขาใช้แป้งแสงบุหลัน อันทรงคุณวุฒิอันแท้จริง จึงสามารถทำให้ผิวหน้านุ่มนวลอยู่เสมอ ทั้งมาศากรากีด้วย ประการทั้งปวง และจะทำให้ผิวหน้าของท่านมองดูขาวผ่องใส ๆ เมื่อเช้าใครจะดำก็ทำให้หน้าสว่างกระจ่าง เมื่อท่านขัดเหงื่อแล้วหน้าของท่านจะคงนวลผ่องใส ในฤดูร้อนทาแล้วผิดมันดี ใช้ได้ทั้งเด็กและผู้ใหญ่ มีกลิ่นหอมติดตัวอยู่เสมอด้วย ท่านใช้เพียงสองวันก็จะเห็นสรรพคุณ ถ้าไม่เห็นสรรพคุณยินดีจะรับคืนท่าน

ห้องเฉลิมสำอางค์ เป็นเอเย่นต์แห่งเดียวในกรุงสยาม อยู่เยื้องศาลาเฉลิมกรุง ถนนเจริญกรุง ต้องการเอเย่นต์ต่างจังหวัดเชิญมาตกลงได้ มีรายปลีกและรายส่งตามห้างร้านทั่วไปในพระนคร มีที่ขายน้ำและแป้งผง

คดีดำที่ ๓/๒๕๑๗

ประกาศศาลจังหวัดนราธิวาส
เรื่องขอให้ศาลสั่งว่านางเจ๊ะ ลาเมาะ เป็นผู้ไร้ความสามารถ

ด.ญ.นายเจ๊ะมามะ เหาะมิ อยู่บ้านอุเมาะหมู่ที่ ๑๐ ตำบลตะลุบัน อำเภอตะลุบัน จังหวัดนราธิวาส ยื่นคำร้องต่อศาลนี้ว่า นางเจ๊ะลาเมาะอายุ ๘๑ ปี อยู่บ้านรือเสาะหมู่ที่ ๑ ตำบลรือเสาะ กิ่งอำเภอรือเสาะ จังหวัดนราธิวาส เป็นคนวิกลจริต ไม่สามารถจัดการงานและปกครองทรัพย์สินของตนได้ จึงขอให้ศาลมีคำสั่งแสดงว่า นางเจ๊ะลาเมาะเป็นคนไร้ความสามารถ และให้อยู่ในความอนุบาลของนายเจ๊ะมามะ เหาะมิ ซึ่งเป็นที่ชายเพื่อจัดการทรัพย์สินของนางเจ๊ะลาเมาะต่อไป

ศาลนี้ได้นัดไต่สวนคำร้องนี้กำหนดวันที่ ๒๒ พฤษภาคม พ.ศ.๒๕๑๗ เวลา ๑๐ นาฬิกา เพราะฉะนั้น ผู้หนึ่งผู้ใดจะโต้แย้งคัดค้านคำร้องนี้ประการใด ให้ยื่นคำร้องคัดค้านและแสดงหลักฐานต่อศาลก่อนวันนัดไต่สวน คำร้องเรื่องนี้ระดูได้ที่จำศาล.

ประกาศมาณวันที่ ๑๘ เมษายน พุทธศักราช ๒๕๑๗

พระดุลพนธ์ ธรรถวาทย์
ผู้พิพากษา
๑ค.๒๗/๑/๗๗

ประกาศเลหลัง

เรือนบั้นหยาสองชั้น ตำบลสวนหลวง-1ทุ่งวน หลังตลาดสามย่าน.

ในวันเสาร์ที่ ๑๒ เดือนพฤษภาคมศกนี้ เวลาเช้า ๑๐ นาฬิกา ณะตำบลที่จะเลหลัง

เรือนหลังนี้ปลูกอยู่ในดินเช่าของจุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย เนื้อที่ ๒๘๓.๖๐ ตารางเมตร

ผู้ซื้อบ้านมีสิทธิ์เช่าที่ดินต่อจากจุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัยอีก

รายละเอียดถาม
โทรศัพท์ ๕๔๔๙ ถนนสี่พระยา

บริษัทหลวงวิเศษา
ผู้เลหลัง

คดีที่ ๗/๒๕๑๗

ประกาศ
ศาลจังหวัดสงขลา
เรื่องกำหนดวันให้จำเลยแก้พ้อง

ด.ญ.นางเอี๊ยะ หีง อยู่บ้านตำบลตำบลม่วงงาม อำเภอเมือง จังหวัดสงขลา ได้เป็นโจทก์ยื่นฟ้องนายอิน อยู่บ้านบระดูไรย ตำบลชิงโค อำเภอเมือง จังหวัดสงขลา เป็นจำเลยต่อศาลนี้ โดยกล่าวว่าจำเลยไม่ยอมหย่าขาดจากสามีภรรยากับโจทก์ ขอให้ศาลบังคับจำเลยหย่าขาดจากสามีภรรยากับโจทก์ โจทก์ได้นำเจ้าพนักงานศาลส่งหมายแก่จำเลยให้จำเลย ณบ้านที่จำเลยเคยอยู่ ดังกล่าวข้างต้นนี้ไม่ได้ โดยจำเลยได้อพยพละทิ้งที่อยู่เดิม ไม่ทราบว่าไปสำนักอยู่แห่งใด ครบจะมอบโฉนดบัตรหมายให้แก่ผู้หนึ่งผู้ใดก็ไม่มีบุคคลที่สมควรจะรับแทน

เพราะฉะนั้น จึงประกาศให้มายื่นทราบโดยหนังสือพิมพ์นี้แทนการส่งหมายว่าศาลได้นัดพิจารณาคดีเรื่องนี้วันที่ ๑๔ มิถุนายน พ.ศ. ๒๕๑๗ เวลา ๙ นาฬิกา ถ้าจำเลยมีความประสงค์จะแก้พ้องของโจทก์ประการใด ให้ทำคำให้การยื่นต่อศาลก่อนวันนัดพิจารณาไม่น้อยกว่า ๗ วัน สำเนาพ้องของโจทก์รับได้ที่จำศาล.

ประกาศมาณวันที่ ๘ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๕๑๗

นายไชยเจริญ สันติศิริ
ผู้พิพากษา
๑ค. ๙/๒/๗๗

หากท่านเป็นผู้สังเกตสักนิดก็ดีก่อน ท่านควรถามเพื่อนรองท่านว่าเดี๋ยวนี้เขาตัดผมและแต่งผมที่ไหน! แล้วท่านก็จะทราบว่าที่ ทองเย็น มีผู้ชำนาญการแต่งผมดอนงามจับตา

ทองเย็น หลังศาลาเฉลิมกรุง

ได้รับมอบฉันทะจากผู้แทนจังหวัดลำพูน ให้ขายผ้าไทย ทอจากลำพูน อย่างมากมาย มีผ้าทุกอย่างให้เลือก และรับทอตามคำสั่งด้วย ราคาถูก

ทองเย็น
ชำนาญการตัดและแต่งผมเป็นเยี่ยม
ใช้น้ำยาบริสุทธิ์สำหรับประเทศร้อน

แต่งผมของท่าน
ตามแบบศิลปของญี่ปุ่น
ด้วยวิธีใหม่ที่สุด
โดย
นายช่างไทยผู้มีความชำนาญชั้นเยี่ยม
ที่
โรสิตา
ทองแท่งผม เชิงสพานวัดมหรรณ์ ถนนบานะนาว

สุภาพสตรี มีช่างผู้ชำนาญเป็นพิเศษ

ผู้สอบมัธยมบริบูรณได้

(ต่อจากหน้า ๗)

โรงเรียนมัธยมวัดสุทธิวราราม

เข้าสอบ ๒๕ คนได้ ๗ คน คกภาษาไทย ๑๖ คน คกคะแนนรวม ๒คน.

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นายชิน บัวก้านทอง ๒.นายประดิทธิ์ ฉายแก้วโปร่ง ๓. นายสุริยวงศ์ เหล็งเกษม ๔. นายเฉลิมจามิกร ๕. นายสวัสดิ์ ทองจำรัส ๖. นายไชโย ชัยประภา ๗. นายถมพรรณรุกร์.

โรงเรียนผึกหัดการค้าที่ ๒

เข้าสอบ ๒๒ คน ได้ ๑คนคกภาษาไทย ๒๐ คน คกคะแนนรวม๑คน.

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นายบุญตา แก้วก่า

โรงเรียนอำนวยศิลป

เข้าสอบ๓๓คน ได้๘คน คกภาษาไทย๒๒คนคกคะแนนรวม๒คน.

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นายเจริญ พรหมหาญ ๒. นายแปลก ณพัทลุง ๓. นายประเสริฐ เมืองสุร ๔. นายทองชุบ ทัศนียานนท์ ๕. นายเด็กเคี้ยน อ่ยสกุล ๖. นายรบ นิลคูหา ๗. นายทองหยิบ ซิมเจริญ ๘. นายครุณ จารุวณิช ๙. นายชม สัตยวณิช.

โรงเรียนบูรพา

เข้าสอบ ๑๑ คน ได้ ๕ คน คกภาษาไทย ๖คน คกคะแนนรวม-คน.

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นายสวัสดิ์ อุทัยศรี ๒. นายจรัล โชคิดลก ๓. นายทองเจือ อ่ำ-พันธ์ ๔. นายนิพนธ์ บุรณะบัทมะ ๕. นายนพ อโนมศิริ.

โรงเรียนกรุงเทพฯ คริสเตียน

มหาวิทยาลัย

เข้าสอบ ๑๕ คน ได้ ๒ คน คกภาษาไทย ๙ คน คกคะแนนรวม ๕คน.

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นายยอดยิ่ง สุวรรณนาคร ๒. นายรวม สุวรรณรอ.

โรงเรียนสามัคคีพิทยา

เข้าสอบ ๕ คน ได้-คน คกภาษาไทย ๕ คน คกคะแนนรวม-คน.

โรงเรียนราชบุรีวิทยาลัย

เข้าสอบ ๒๐ คน ได้ ๔ คน คกภาษาไทย ๑๕คน คกคะแนนรวม๑คน.

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นายสวัสดิ์ สุวัณณะสังข์ ๒. นายเรื่อม มณีนุช ๓. นายเรวัต เตมียบุตร ๔. นายประทุม สุวรรณจุฑะ.

โรงเรียนสกนธ์พิทยากร

เข้าสอบ ๑๙ คน ได้ ๕ คน คกภาษาไทย๑๓คน คกคะแนนรวม๑คน.

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นายประพุฒ สายบัว ๒. นายบำรุง จุดจาริตต์ ๓. นางสาวสวาสดิ์ จารุตามระ ๔. นางสาวน่ม วรมิศร ๕. นายบุญเย็น จันทนสมิต.

โรงเรียนราษฎร์วิทยสภา

เข้าสอบ ๒๒ คน ได้ ๕ คน คกภาษาไทย๑๒คน คกคะแนนรวม๕คน

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นายสำเภา จาติกวณิช ๒. นายประพูร หนุนภักดิ์ ๓. นายเด็กเดะสุนทร ๔. นายภักดิ์ พ่วงสุวรรณ ๕. นายรื่น กองทอง

โรงเรียนสวัสดิ์อำนวยเวทย์

เข้าสอบ ๕ คนได้ ๑ คนคกภาษาไทย ๔ คน คกคะแนนรวม-คน.

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นายทองเปลว อุทยานานนท์

โรงเรียนภาษาอังกฤษเวลาค่ำ วัดบวรนิเวศ

เข้าสอบ ๔๕ คนได้ ๑๖ คน คกภาษาไทย๒๕ คน คกคะแนนรวม๔คน.

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑.นาย เฉลิม รัตนทัศนีย์ ๒.นาย

(มีต่อหน้า๓๓)

การคุมกำเนิด

และภาคผนวกเรื่อง

การก่อกำเนิด

ออกตลาดในเช้าวันที่ ๑๔ เดือนนี้

กระดาษดี___เล่มหนา

เผยวิชาเร้นลับ ที่หญิงชายควรรู้

ออกแล้ว

วีรวรรณ

ใช้เครื่องใหม่ทันสมัย

ช่างแต่งผมถูกใจผู้ไปตัด

ประหยัด

เป็นช่างและเจ้าของ

วีรวรรณ

ใต้ร.ร.ราชินีบน บางกระบือ

บริษัทรับประกันชีวิต

ซิเกร็ตอิสเติ-ไลฟ์ แอสซัวรันซ์ จำกัด

(สำนักงานใหญ่สิงคโปร์)

ตรอกกัปตันบุช กรุงเทพพระมหานคร

มีกรมธรรม์สัญญาประกันชีวิตหลายชนิด

กระทำให้เรียบร้อยด้วยเบี้ยประกันย่อมเยาว์

ต้องการเอเยนต์ สมัครที่

ดับลิว. เย. กิบบ์

ผู้จัดการสาขาแห่งกรุงสยาม

น้ำหอม

ซาราเดียเรสท์

เป็นน้ำหอมชนิดสูง ในประเทศสยามกำลังนิยมใช้ ท่านที่ยังไม่เคยทดลอง โปรดทดลองเสียแต่บัดนี้ แล้วท่านจะไม่ใช้น้ำหอมอื่นๆอีก ราคาถูกผิดคาด มีจำหน่ายที่ ย่งฮั้ว, กิตติ, ฮองเฮง, ต. เจ็กชวนและที่อื่นๆ

ฉายวันละ ๒ รอบ
รอบแรก ๑๙ ๐๐ น.
รอบสอง ๒๑.๓๐ น.

ประชุมมหรศพ

เชิงสะพานพระพุทธยอดฟ้า

ธนบุรี

วันที่ ๑๕ คืนเดียว

วาร์เนอร์ แบ็กซ์เตอร์ ค่ กับมีเรียม ยอแดน

จะได้แสดงถึงความสำคัญของชีวิตกับความรัก

"เกิดใหม่หกชั่วโมง"

นอกจากนั้นท่านจะได้ชมวิทยาศาสตร์แบบใหม่ชุบคนตายให้กลับเป็น!

แต่ท่านไม่ควรลืม **"คองโก"** พรุ่งนี้ !

แจ้งความ

ซื้อกระบือใช้ทำเชรุม

ด้วย กรมเกษตร มีความประสงค์จะซื้อกระบือสำหรับใช้ราชการหมวดทำเชรุมที่ปากช่อง ในระวางเดือนมิถุนายน พ.ศ. ๒๔๗๗ เป็นจำนวน ๔๐๐ ตัว เพราะฉะนั้นถ้าผู้ใดมีความประสงค์จะขายซื้อกระบือรายนี้ส่งให้หมวดทำเชรุมแล้ว ขอให้ทำความติดต่อกับกรมเกษตร ภายในวันที่ ๑๕ เดือนพฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๗๗

กรมเกษตร

วันที่ ๘ พฤษภาคม พุทธศักราช ๒๔๗๗

๖ ก. ๑๐-๒/๗๗

บริษัทแมนูแฟกเชอร์เรอร์ส ไลฟ์อินชัวรันซ์ แห่งประเทศคานาดา

อัตราเบี้ยประกันใหม่ทุกประเภทลดลงมาก ท่านเสียเบี้ยประกันเท่าเดิมแต่จะได้เงินมากขึ้น จงเทียบอัตราเบี้ยประกันของบริษัทแมนูแฟกเชอร์ เรอร์สไลฟ์เสีย ก่อนที่ท่านจะไปประกันชีวิตที่บริษัทอื่น ทั้งนี้เพื่อหวังประโยชน์สำหรับตัวและครอบครัวของท่านเอง บริษัทเตรียมชดเชยไว้แล้วสำหรับผู้ที่ถือใบโปลิซี่เดิมของบริษัท สำหรับรายละเอียดอื่นๆเชิญถามที่.

บริษัทแองโกลสยาม คอร์ปอเรชั่น จำกัด เอเย่น์

รักษาโรคเหน็บชาของท่านทางโลหิต

ผู้ที่เป็นโรคเหน็บชาควรรับประทานอาหารจำพวกเนื้อสัตว์ให้น้อยลง เพราะอาหารจำพวกนี้ทำให้เกิดพิษร้ายคือกรดยูริคในโลหิต และกรดนี้แหละเป็นต้นเหตุให้เกิดโรคเหน็บชา

ผู้ที่เป็นโรคเหน็บชาควรรับประทานอาหารจำพวกที่ย่อยง่ายและบำรุงกำลัง จะช่วยให้อาการของโรคทุเลาขึ้นแต่ถ้าจะให้โรคหายขาด ต้องรักษาทางโลหิตคือรับประทานยาที่จะขับพิษร้ายออกจากโลหิตให้หมดสิ้น ยาเม็ดสีชมภูของหมอวิลเลี่ยม เป็นยาชนานเดียวที่รักษาโรคเหน็บชาหายขาดได้ เพราะมีสรรพคุณขับพิษร้ายในโลหิตให้ออกหมดสิ้นและฟอกโลหิตให้บริสุทธิ์ กับบำรุงให้บริบูรณ์โดยเร็วทำให้เส้นประสาทและอวัยวะทุกส่วนของร่างกายแข็งแรงเป็นปรกติ มีจำหน่ายตามห้างร้านขายยาทั่วไป

๗-/๕

ประกาศ

ด้วยรัฐบาลได้ดำเนินนะโยบายในอันที่จะจรรโลงโภคกิจของประเทศตามสายปานกลาง ฉะเพาะอย่างยิ่งการร่วมทุนร่วมกำลังกับราษฎรจัดตั้งบริษัทจำกัดขึ้นประกอบพาณิชย์กรรม เช่นโรงทำกระดาษ เป็นอาทิ แต่หุ้นซึ่งบริษทออกขายให้แก่ราษฎรนั้นมีมูลค่าถึงหุ้นละ ๑๐๐ บาท ทงนี้น่าจะเป็นประโยชน์แก่เหล่าชนบดีมากกว่าสามัญชนผู้เบียน้อยหอยน้อยทั้งหลาย เพื่อแก้ไขพฤติกาณ์อันไม่พึงปรารถนาดังว่านี้ พาณิชยานุเคราะห์ หน้าวังบูรพาพระนคร ใคคันคว้าหาวิธีที่จะช่วยให้ราษฎรสามารถซื้อหุ้นและมีส่วนร่วมเป็นเจ้าของๆบริษัทได้ โดยจำนวนลงทุนตงแต่ ๕ บาทขนไป เชิญขอคำอธิบาย **ฟรี**

ผู้สอบมัธยมบริบูรณ์ได้

(ต่อจากหน้า ๓๑)

จำรัส อมรสุข ๓. นาย เติม จันทร์เสว็ ๔. นาง สาวะพีร สัมราวผล ๕. นาย ทรง สาติคุล ๖. นาย นาค สวนรักษ์ ๗. นายประยงค์ ลีจำรัส ๘. นายสรวล พรเดิศ ๙. นาย ประณิต ศาตะมาน ๑๐. นายประดิษฐ์ สุทธิพงษ์ ๑๑. นาย ชิต แจ้งชุบล ๑๒. นายสุดทร ผลิพัฒน์ ๑๓. นายช่วง วัฒนจินดา ๑๔. นาย แดโกมารทัต ๑๕. นาย กัก บัทมานนท์ ๑๖. นาย สวน ศุภวรรณกิจ.

โรงเรียนยุพราชวิทยาลัย จังหวัดเชียงใหม่

เข้าสอบ ๔ คน ได้ – คน ตกภาษาไทย ๓ คน ตกคะแนนรวม ๓ คน.

โรงเรียนปรินส์รอแยลส์ วิทยาลัย

เข้าสอบ ๕ คนได้ ๓ คน ตกภาษาไทย ๒ คน ตกคะแนน – คน.

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นายคำมุด พิมพ์เรือง ๒. นายประเสริฐ สุวรรณโกศล ๓. นายศรีมุด ดวงเนตร.

โรงเรียนมหาวชิราวุธ จังหวัดสงขลา

เข้าสอบ ๙ คน ได้ ๗ คน ตกภาษาไทย ๒ คน ตกคะแนนรวม – คน.

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นายรวย กอบุ่นวงศ์ ๒. นายสวัสดิ์ บุณยะมาน ๓. นายพิณ เจริญวง ๔. นายสวัสดิ์ ณพัทลุง ๕. นายพาณิช ใจชื่น ๖. นายคลาด ชุทรานนท์ ๗. นายอิ่ม ทองปาน.

นักเรียนสมัครสอบกรุงเทพฯ

เข้าสอบ ๓๒๐ คน ได้ ๑๗๔ คน ตกภาษาไทย ๘๑ คน ตกคะแนนรวม ๓๒ คน.

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นางสาวประจวบ วัฒนเสว็ ๒. นางสาวดารา ฐานมั่นคง ๓. นายผิน เดชสวน ๔. นายท้วม แก้วกูร ๕. นายผล อ่อนสุภาพ ๖. นายสิร ภูมะขน ๗. นายพิศ อาจบุญ ๘. นายเจียร ลักษณา ๙. นายประสิทธิ์ จารุดุล ๑๐. นายชิม พิมพ์สิงห์ ๑๑. นายประสิทธิ์ กลิ่นหม่น ๑๒. นายวรากร กันตามระ ๑๓. นายเจริญ ชมเสว็ ๑๔. นายกิมฉวน เย็นสุดใจ ๑๕. นายกนกคำ รัตนัย ๑๖. นายพยอม ตุ่มทอง ๑๗. นายอุดร อมรสิน ๑๘. นายสนอม ผลัดศรี ๑๙. นายดวงพันธ์ กมุทโยธิน ๒๐. นายสวาสดิ์ เนกมานุรักษ์ ๒๑. นายประหยัด อมาตยกุล ๒๒. นายกลั่น อุบล ๒๓. นายจันทร์ กลิ่นคล้ายกัน ๒๔. นายหวังดี พรโชย ๒๕. นายบุญชู ไพนิเกอร์ ๒๖. นายวิเชียร ลิ่มแส่ง ๒๗. นายพิสิษฐ์ นัยนะแพทย์.

นักเรียนสมัครสอบ

จังหวัดเชียงใหม่

เข้าสอบ ๖ คน ได้ ๓ คน ตกภาษาไทย ๒ คน ตกคะแนนรวม ๑ คน.

รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นายอินทร สิงหเนตร ๒. นางสาวเสงี่ยม สิงหเนตร ๓. นางสาวอุรา อินทราวุฒิ

นักเรียนสมัครสอบ

จังหวัดสงขลา

เข้าสอบ ๑๓ คน ได้ ๗ คน ตกภาษาไทย ๓ คน ตกคะแนนรวม ๓ คน.

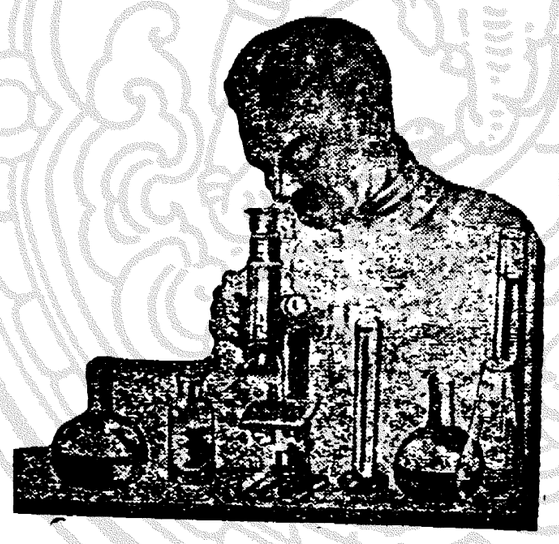
รายชื่อผู้ที่สอบไล่ได้

๑. นายแปลก อักษรกูล ๒. นายแนม โรหิโตปการ ๓. นายคล้าย ละอองมณี ๔. นายรุก นาควิโรจน ๕. นายหุ้ยถ้ง แซ่ลิ้ม ๖. นายว่อง ซางกรณ์ ๗. นายวรนุช สนธิสิงห์.

ประชาชาติสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

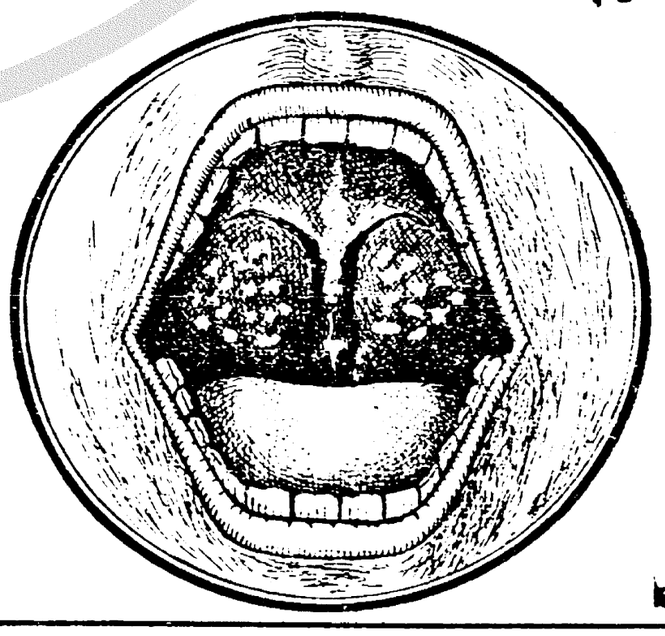
"MANDLE" "แมนเดิล"

ยากวาด



บรรดาแพทย์ที่มีชื่อเสียงในยุโรป และอเมริกา นิยมใช้กันมากว่า ๒๐ ปีแล้ว เป็นที่พอใจมาก (ปราศจากอันตราย) ใช้รักษาคอเจ็บ หวัดลงคอ ไอคันรำคาญ เจ็บเวลากลืน แผลหรือฝีในคอทุกชะนิด จนถึงปวดหู ไอเสียงแหบแห้ง ไอกรนหอบ โรคทรางในเด็กๆ ที่เป็นหวัดง่าย น้ำมูกไหลหรือเจ็อคอบ่อยๆ แผลพุพองในปาก, เหงือก, กระพุ้งแก้ม, เพดาน ยารสหวาน เหมาะแก่เด็กๆ ทุกอายุจะใช้ได้

มีจำหน่ายที่ ห้างเยาวราช ห้างบี.แอล. ฮั้ว ห้างสมิทฟามาซี ห้างขายยาบุญมี ห้างโอสถาคาร ห้างสยามโอสถสถาน และห้างร้านขายยาทั่วไป



เด็กๆ ทุกคนต้องเป็นทราง, หวัด, และ ไอ ควรมีไว้ประจำบ้าน เหมาะสำหรับฤดูฝน

๒

นักเรียนไทยไปโรม

(ต่อจากหน้า๓)

นวนถึง ๑๕๐ คน คงมีผู้แทนนักเรียนไทย ที่ได้เข้านั่งในที่นั่งผู้แทนนักเรียนไทยเพียงคนเดียวคือ นายยุกต อัศวรักษ์เท่านั้น พวกที่ไปจากฝรั่งเศสไม่มีโอกาสเพราะเกิดอุปสรรคขึ้นดังกล่าวแล้ว ที่ประชุมเลือกตั้งกรรมกรรมบริหารขึ้นชุดหนึ่ง ประธานกรรมการเป็นผู้แทนนักเรียนเปอร์เซีย รองประธานเป็นผู้แทนนักเรียนอาหรับ เลขานุการเป็นผู้แทนนักเรียนอินเดีย ผู้ช่วยเลขานุการเป็นผู้แทนนักเรียนอาฟกานิสตาน เหรัญญิกเป็นผู้แทนนักเรียนไซบีเรีย.

ภายหลังที่การประชุมเลือกตั้งคณะกรรมการบริหารเสร็จสิ้นลงแล้ว พวกนักเรียนไทยจึงเข้าไปชี้แจงต่อที่ประชุมว่า ในคณะกรรมการชุดนี้ไม่มีผู้แทนของนักเรียนไทยอยู่ด้วยเลย ประธานกรรมการบริหารจึงตกลงรับผู้แทนนักเรียนไทยเข้าเป็นกรรมการของคณะกรรมการบริหาร ๒ นาย ซึ่งคณะผู้แทนได้เลือกเอานายยุกต อัศวรักษ กับนายสมพาษ บุนนาคเป็นกรรมการ.

วันที่ ๒๒ นั้นเวลาเช้าพวกผู้แทนได้ชุมนุมกันที่ศาลากลางจังหวัดแคปปีโดกลิโอ ครั้นถึงเวลาประมาณ ๑๑ นาฬิกา ซินยอร์มุสโสลินีก็มาถึง มีเสียงไชโยโห่ร้องต้อนรับกันอย่างสนั่นหวั่นไหว ท่านมุสโสลินีได้กล่าวสุนทรพจน์เป็นภาษาอิตาลีต่อหน้าผู้แทนนักเรียนชาติเอเชียทันที โดยไม่ต้องมีการกล่าวนำอย่างที่เคยใช้กันอยู่ทั่วไป. ทั้งนี้กล่าวกันว่าเป็นธรรมเนียมของพวกฟัสซิสต์ เมื่อท่านมุสโสลินีพูดเป็นภาษาอิตาลีจบแล้ว ท่านได้แปลสุนทรพจน์ออกเป็นภาษาอังกฤษอีกครั้งหนึ่ง และมีผู้แปลต่อไปเป็นภาษาฝรั่งเศสและเยอรมันอีกทอดหนึ่ง สุนทรพจน์มีความว่า.

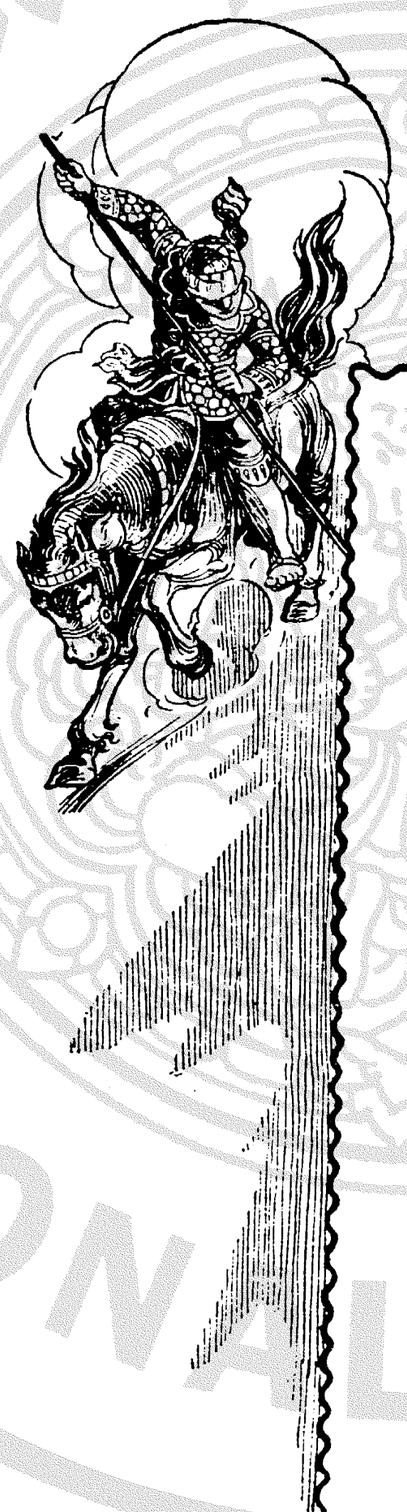
"ข้าพเจ้ารู้สึกมีความสุขจริงๆ ที่ได้ต้อนรับนักเรียนจากทุกๆ ประเทศในทวีปเอเซีย ซึ่งมาชุมนุมกันเป็นครั้งแรกที่กรุงโรม อันสถิตเสถียรอยู่บนภูเขานี้ ซึ่งได้มีส่วนในการแสดงบทบาทของประวัติศาสตร์แห่งอารยธรรมด้วยเป็นอันมาก.

การมาถึงของท่านทั้งหลายย่อมไม่มีอะไรเลยที่จะปราศจากความสำคัญ มีคนหนึ่งได้พูดขึ้นครั้งหนึ่ง และคนอื่นอีกหลายคนได้เก็บเอาไปคิดและพูดซ้ำๆ กันไปอีกว่า "ตวันออกก็ส่วนตวันออก ตวันตกก็ส่วนตวันตก ทั้งสองภาคนี้จะพบกันไม่ได้เลย" โดยทางประวัติศาสตร์ถ้อยคำชนิดนี้ย่อมเป็นถ้อยคำที่หาสาระมิได้ เมื่อยี่สิบศตวรรษมาแล้วกรุงโรมได้เป็นที่ก่อให้กิดขึ้นซึ่งการรวมกันในระวางตวันออกและตวันตกในภูมิภาคทะเลเมดิเตอร์เรเนียน ซึ่งเป็นขั้นสำคัญอย่างอุกฤษฐในสากลประวัติศาสตร์ โรมได้ตั้งเมืองขึ้นทางตวันตก แต่ทางตวันออกในอียิปต์ในไซเรียและในเปอร์เซียสัมพันธภาพก็เป็นไปในทางถ้อยทีถ้อยอ ศัยและสร้างความไว้ต่อกันอยู่.

"การรวมกันนี้เป็นหลักสำคัญแห่งประวัติศาสตร์ทั้งหมดของเรา และได้ก่อให้เกิดขึ้นซึ่งอารยธรรมของทวีปยุโรปด้วย บัดนี้สิ่งนี้จะต้องแพร่หลายออกไปทั่วสากลหรือหรือไม่ก็ถึงซึ่งความพินาศที่เดียว.

"ความเป็นปึกแผ่นของอารยธรรมแห่งภูมิภาคในบริเวณทะเลเมดิเตอร์เรเนียน ซึ่งตวันออกและตวันตกได้ถูกโรมเชื่อมให้เป็นอันหนึ่งอันเดียวกันนั้นได้ดำรงมาเป็นอย่างดีกว่าพันปีแล้ว แต่กระแสร์ใหม่แห่งการจราจร การเคลื่อนไหวแห่ง

(มีต่อหน้า๓๕)



ถึง ๑๔ น. วันที่ ๑๔ พฤษภาคม
มีผู้จองแล้ว

ประเภทหนึ่ง ๔๑๗ เล่ม
ประเภทสอง ๓๒ เล่ม

ประเภทหนึ่งคือจองโดยส่งเงินทันที
คิดเล่มละ ๒.๐๐ บาท

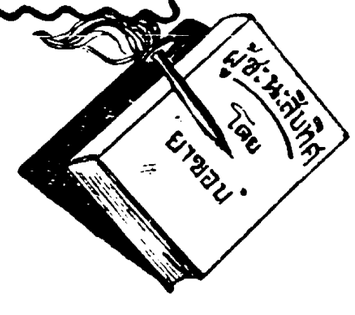
ประเภทสองคือชำระเงินเมื่อได้หนังสือ
คิดเล่มละ ๒.๕๐ บาท

หัวเมืองรับฉะเพาะประเภทหนึ่งคิดค่าส่ง
เพิ่มเล่มละ ๗๕ สตางค์

กระดาษหนา ทำเล่มหรู ปกพิมพ์ทอง

พิมพ์เพียง ๑๕๐๐ เล่ม

ประเภทหนึ่งรับจองเพียง ๘๗๕ เล่ม
เพื่อเอาทุนขึ้นบ้างเท่านั้น



นักเรียนไทยไปโรม

(ต่อจากหน้า ๓๔)

คำอันเพิ่มพูนขึ้น และการแสดงความแกล่งกล้า ของพวกมั่งมีและประเทศที่ห่างไกลออกไปได้ก่อให้เกิดขึ้นซึ่งลัทธิเศรษฐนิยม อันเปนฐานของอารยะธรรมแผ่นใหม่ที่มีลักษณไปในทางรูป และลักษณ ที่เปนพิเศษ ตั้งอยู่ห่างไกลออกไป จาก ทะเลเมดิเตอร์เรเนียน นับแต่วาระนั้นความสัมพันธ์ระวางตวันออกกับตวันตกก็ได้ตกลงไปสู่สภาพที่ต่ำต้อยและถูกจำกัดจำเขี่ยให้อยู่ ใน วงของ อาการที่เปนไป แต่ ภายนอก แท้ๆ ความผูกพันธ์กันใน ทาง จิตต์ใจ ซึ่งจะทำ ให้ เกิด การ ร่วม กัน อย่าง ถาวรนั้นได้ถึงที่สุด และได้บังเกิดความขื่อกันขึ้นว่ายุโรปกับเอเชียจะต้องเปนศัตรูต่อกัน สาเหตุของเรื่องเหล่านี้ทั้งหมด คือ ความรู้สึกที่มีอยู่ ในบางภาคบางส่วนของ ทวีปยุโรปซึ่งไม่สามารถหรือไม่พยายามที่จะทำ ความเข้าใจในเอเชียได้ถูก ที่แต่เข้าใจไปเสียว่า เอเชีย เปนตลาดอันเปนบ่อเกิดของสินค้าดิบอย่างอุดมสมบูรณ์.

อารยะธรรม ซึ่ง สร้าง ขึ้น ด้วย ลัทธิเศรษฐนิยมและลัทธิอนุวัตน์ (ลิเบอรัลลิสม์) ได้แพร่หลายไป ทั่วโลกใน สมัย อดีต เพราะฉะนั้น ความผิดพลาด ของมัน จึงได้ตก อยู่กับ ทวีปโดด เดี่ยว ทุก ทวีป มา แล้ว เพราะฉะนั้นจึงเปน หน้าที่ ของ ทุกๆ ทวีปจะต้องทำการขัดเงิ เพื่อ ต่อสู้กับระบอบการของ เศรษฐนิยม และอนุวัตน์นิยม ซึ่ง สืบเนื่อง ต่อกัน มา นม นาน นั้น พฤตติ การณ์ชะนิดนี้ได้แสดงตัวของมันอยู่แลวในศัทขา ปฏิวัตน์ของ ลัทธิฟัสซิสม์อิตาลี ซึ่งได้ กระทำ การ ต่อสู้กับความ บก พร่อง ของ วิญญาณ และความคิดในเรื่องอารยธรรมที่กล่าว ซึ่งได้แพร่ หลาย ไป ทั่วโลก ในศตวรรษที่ผ่านพ้นมาแล้ว.

(มีต่อหน้า ๓๖)

เร็ว! เร็ว! เร็ว!

ท่าน เรา เธอ

รีบไปชมการลดราคาขนานใหญ่ที่

ห้างการาจีสะโตร์

ถนนพาหุรัด

ในคราวขยายร้านใหม่ สินค้าทุกๆอย่างเขาขายลดลงจนถึงใจเราแล้ว ฮะ ฮะ ฮะ เรารีบไปเดี๋ยวนี้ เพราะจะได้ของดีและราคาถูก คือ

ห้างการาจีสะโตร์

ถนนพาหุรัด

สูบเปล่าทำไม ?

ท่านสูบบุหรี่เสาวคนธ์ ท่านจะได้รับความพอใจในรส, กลิ่น, และราคา ถ้าโชคดีได้พบเสาวคนธ์๒ตรา ก็จะทุ่นค่าบุหรี่ไปสำหรับท่านหลายเดือน เชิญท่านสูบเสาวคนธ์ดูบ้าง

บริษัทได้บรรจุเสาวคนธ์ ๒ ตรา ทุกๆเดือนๆ ละ ๑๐ มวนเสมอ

ผู้พบเสาวคนธ์ ๒ ตรา ประจำเดือน เมษายน บริษัทได้จ่ายเงินรางวัลไปแล้วคือ

ใน จำนวน ๑๐ ท่าน ซึ่ง คือ พยาน ความ จริง ดังแต่ เปน ผู้มี โชคดี

บุหรี่เสาวคนธ์ ซองละ ๕ สตางค์

แต่ รสดีเกินค่า

เปนที่นิยมของผู้สูบอย่างแพร่หลายที่สุด เปนบุหรี่ไทย ควรสูบบุหรี่เสาวคนธ์สมๆ

นักเรียนไทยไปโรม

(ต่อจากหน้า ๓๕)

ในความชั่วร้ายนานัปการซึ่งเอเชียกำลังทนทรมานอยู่ ในความพยาบาทแค้นเคืองของมัน เราได้เห็นเงาของตัวเรา ความแตกต่างอยู่ในอาการภายนอก ส่วนรากเหง้าคงเป็นอยู่อย่างเดิม.

โดยการฟื้นฟูของพัสชิลม์ ทุกวันนี้โรมและประเทศแถบทะเลมิดเตอร์เรเนียนจึงได้ย้อนกลับไปพิจารณาถึงความสมานสามัคคีซึ่งมีมาตั้งแต่เดิมนั้นอีกครั้งหนึ่ง. นี่เป็นเหตุผลที่อิตาลีใหม่ได้เชื้อเชิญท่านมาที่นี่ มาเยือนว่าครั้งหนึ่งในอดีตกาล ในยุคที่เกิดความยุ่งยากอย่างน่ากลัว อารยธรรมของโลกได้พินาศภัย โดยความร่วมมือระวางตะวันออกและโรมในสมัยที่บังเกิดความยุ่งยากของระบอบแห่งชนชั้นธรรมเนียมทั้งหมด และความคิดเห็นซึ่งปราศจากวิญญาณอ่อนเพลียและทับถมอยู่บนมนุษยชาติอย่างหนักเช่นทุกวันนี้ เราจึงหวังว่าจะฟื้นเอาการร่วมมือเพื่อสร้างของเราซึ่งมีมาแต่เก่าแก่นั้นให้มีชีวิตชีวาขึ้นมาอีก"

กล่าวกันว่าการประชุมคราวนี้ไม่มีจุดประสงค์อะไรเป็นสาระสำคัญนักนอกจากเชื่อมความสามัคคี จึงไม่มีการอภิปรายโต้เถียงอะไรกันมากนอกจากการขยายเรื่องความเป็นไปภายในบ้านเมืองของตนออกมาเล่าสู่กันฟัง ใครมีความรู้สึกคับแค้นใจอย่างไรก็ได้นำมาขยายกันอย่างเต็มที่ที่เดียว แต่เชื่อกันว่าต่อไปภายหน้าการประชุมเช่นนี้จะทำประโยชน์ในทางการเมืองได้เป็นอย่างดีเหมือนกัน.

วันนนเสร็จการประชุมแล้ว ผู้แทนนักเรียนได้ถูกนำไปเที่ยวชมสถานที่ต่างๆ ดูภาพยนตร์ทีปลาเนทาร์เนียน คอนกลางคืนผู้แทนที่เป็นสตรีได้รับเชิญจากนายกของสมาคมสตรีอิตาลีไปในงานสโมสร

พิจารณารถไฟครั้งที่ ๓

(ต่อจากหน้า๒)

มีคำสั่งฉบับหนึ่งลงนามนายพันเอกพระอุดมโยธาธิยุท ผู้รักษาการในตำแหน่งผู้บัญชาการให้ใล่บุคคลทั้งสองนั้นออกจากราชการ ดังคำสั่งต่อไปนี้.

"คำสั่งที่ ก.๔/๒๖๗

"ด้วยความปรากฏว่าเมื่อวันที่ ๑ พฤษภาคมศกนี้ นายผาดทานโสธรณ์ นายสถานีผู้แทนขณะประจำอยู่ณสถานีปากน้ำโพ และนายสำราญ ชำเชียว เสมียนขายตั๋วประจำสถานีปากน้ำโพ ได้ร่วมกันพิมพ์ใบปลิวออกประกาศชักชวนเสมียนพนักงานคลองทางรถไฟขายเหนือให้เข้าร่วมความเห็นคัดค้านความเห็นของคณะกรรมกรภาคกลางในเรื่องที่จะขอให้ปลดหรือย้ายพระวิสดารดุลยรักกิจและนายเกษม ศรีพยัคนั้น ทางการได้พิจารณาแล้ว เห็นว่าพฤติการณ์ที่นายผาดทานโสธรณ์และที่ปาล-ซโซ เดลซิวิลโด วันที่ ๒๓ มีการพิธีต้อนรับที่มหาวิทยาลัยและงานเต้นรำของนักเรียนพัสชิลด์แห่งมหาวิทยาลัยโรมที่แกรนด์โฮเต็ลวันที่ ๒๔ เที่ยวชมสถานที่ต่างๆ วันที่ ๒๕ ไปวางพวงมาลาที่อนุสาวรีย์ทหารซึ่งเสียชีวิตในการสงครามแต่ไม่ปรากฏชื่อและไปชมการแสดงพิพิธภัณฑ์ของพัสชิลด์. วันที่ ๒๖ เสร็จการประชุมแล้วผู้แทนได้ไปเที่ยวชมสถานที่ต่างๆ และมีงานเต้นรำ ซึ่งสถานอินสติติวท์แห่งมิดดลแอนด์ฟาร์อิสต์ที่โฮเต็ลเอ็กสเซลเซียร์ วันที่๒๗ เป็นวันสุดท้ายของการประชุม. เสร็จประชุมแล้วพวกผู้แทนไปเฝ้าสันตปาปาณสำนักวาติกัน. มีการแสดงปาฐกถาที่มหาวิทยาลัยเรื่อง "สหรัฐ" สมุหนครบาลแห่งกรุงโรมจัดให้มีการพิธีต้อนรับที่แคมปิโดกลิโอ แล้วผู้แทนได้รับเชิญให้ไปดูออเปร่าหลวงอีกรุ่งขึ้นวันที่ ๒๘ พวกผู้แทนนักเรียนชาติต่างๆ เดินทางกลับพร้อมกัน.

คดีสามแสนเหรียญ

(ต่อจากหน้า๑)

กลับเสียก่อนจึงจะออกให้ แต่ความจริงกลับเป็นว่าผู้จัดการบริษัทสตูโปโดโนไลบิลดิ้ได้เข้าไปหาเจ้าพระยาพลเทพเพื่อให้ช่วยเหลือและได้ลอดยื่นเรื่องราวขอประทานบัตรในนามของจำเลยต่อรัฐบาลเสียเองด้วย ความจริงของเรื่องนี้ปรากฏในคำพิพากษาของศาลอุทธรณ์อย่างชัดเจนว่า.

"เจ้าพระยาพลเทพเสนาบดีกระทรวงเกษตรได้ไปที่ภูเก็ต และสั่งไม่ให้ออกใบอนุญาตให้แก่โจทก์ และในที่สุดได้เลิกเรื่องราวขอประทานบัตรของโจทก์ และได้ออกประทานบัตรตรงให้แก่จำเลย" และพยานที่ให้ถ้อยคำยืนยันในเรื่องนี้คือ ม.จ.สฤษดิเดช ชยางกูร สมุหเทศาภิบาลมณฑลภูเก็ตสมัยนั้น ซึ่งศาลเห็นว่าเป็นถ้อยคำที่มีน้ำหนักอันนาย สำราญ ชำเชียว ได้กระทำไปโดยนี้ เป็นความทนงองอาจปลุกปั่นข้าราชการในกรมรถไฟให้บังเกิดความระหนกตกใจ เป็นความผิดฐานก่อให้บังเกิดความไม่สงบขึ้นในกรมรถไฟ จึงเห็นเป็นการจำเป็นอย่างยิ่งว่าการที่จะให้นายผาด ทานโสธรณ์และนายสำราญ ชำเชียวคงรับราชการร่วมอยู่ในกรมรถไฟต่อไปอีกนั้นไม่ได้.

"ฉะนั้น เพื่อไม่ให้เป็นเยี่ยงอย่างต่อไป ให้ใล่นายผาด ทานโสธรณ์และนายสำราญ ชำเชียวออกจากราชการ ขาดจากตำแหน่งและอัตราเงินเดือน ตั้งแต่วันที่ ๑๕ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๗๗ นี้เป็นต้นไป.

ที่ว่าการกรมรถไฟ กรุงเทพฯ วันที่ ๑๒ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๔๗๗

พ.อ. พระอุดมโยธาธิยุท

ผู้รักษาราชการในตำแหน่งผู้บัญชาการ."

ยาหอมสุคนธโอสถ

ตรามา บำรุงสมอง ทำลาย กองลม ตรรภ์รักษา บุณยะรัตเวช ถนนตะนาว

พังได้ทุกประการ.

อนึ่งในระวางที่จำเลยได้แทรกแซงการขออนุญาตของโจทก์ดังกล่าวแล้วนั้น โจทก์ได้ทูลเกล้าถวายฎีกาได้มีพระราชวินิจฉัยลงมาว่าให้จำเลยได้รับประทานบัตร โดยมีเงื่อนไขว่าจำเลยต้องชำระเงินตามราคาที่ทำไว้กับโจทก์ แต่เมื่อจำเลยได้ประทานบัตรแล้วก็หาได้ปฏิบัติตามพระบรมราชวินิจฉัยไม่ โดยยอมจ่ายแชร์ให้แก่โจทก์ตามสัญญาส่วนเงินสดได้จ่ายไปเพียง ๒๕๙๙๙ เหรียญ๘๐ เซนต์เท่านั้น ยังคงเหลืออยู่อีก๑๒๕,๓๐๒เหรียญ โจทก์ได้พ้องขอให้ศาลบังคับให้จำเลยชำระเงินที่ค้างอยู่ให้ครบรวมทั้งดอกเบี้ยของเงินจำนวนนั้น และราคาแชร์ที่จำเลยจ่ายล่าช้าไปทำให้โจทก์ขาดทุน.

จำเลยปฏิเสธว่าไม่เคยมีชื่อเป็นบริษัทปูโดดิน และไม่เคยทำสัญญากับโจทก์ แต่รับในเรื่องพระบรมราชวินิจฉัยว่าจำเลยต้องชำระเงินให้โจทก์ตามราคาที่โจทก์ตกลงกับบริษัทปูโดดิน โดยหักค่าใช้จ่ายออกเสียก่อน. ในชั้นศาลต่างประเทศๆได้ตัดสินให้โจทก์ชนะจำเลยอุทธรณ์. ศาลอุทธรณ์เห็นว่าพยานหลักฐานของโจทก์มีเพียงพอทุกประการจึงตัดสินยกอุทธรณ์ของจำเลยเสีย และพิพากษายืนตามคำตัดสินของศาลต่างประเทศทุกข้อ.

คดีนี้นายไต่ปาณิกบุตรเป็นทนายฝ่ายโจทก์. นายคัดดีกับนายคึก ร่วมกันเป็นทนายฝ่ายจำเลย.

หม่อมพร้อย วรวรรณ อับ พระอาศรีบัญชา เป็นเจ้าของ นายอุทธาย สายประดิษฐ์ เป็นบรรณาธิการ สำนักงานและพิมพ์ที่โรงพิมพ์ประชาชาติ ถนนหลานหลวงโทรศัพท์ ๑๖๙๙